中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部、採訪部、營業部、廣告部、社長室、總編輯、經理室、中區辦事處 [illegible]

電報掛號二零七五五 郵箱六二號
今日出紙三大張每份叁毫
（外埠版精編一大張）

奇案破・紙箱藏屍深宵判決
一審再審・歐陽炳强難逃死刑

法官謂從未見查案難若如此 稱譽警方成就

【本報訊】跑馬地電視機紙盒藏屍案昨日在高等法院刑庭審結，五男二女陪審員於午間十二時四十五分退庭商議，直至晚上十一時卅分復行出庭，經十小時四十五分鐘商議案情後，一致回報，裁定被告罪名成立，判處死刑。法官判案時表示：他從事卅五年審案以來，從未見過像本案如此困難調查，本席並建議控方代法庭向警方致函恭賀調查本案之成功。

被告家人聞判，十分失望。因被控與此案有關的主角歐陽炳强家人及親友，昨日一早便到法庭聆聽。

一審是死，更審又死的歐陽炳强步出法庭時木無表情。（本報記者趙不揚攝）

兩頰深陷神情呆滯 被告俯首淚眼無言

。至深夜十時廿分，歐陽炳强的三位親友先行步離法庭，當三人離開法庭時，面帶愁容，近百記者爭相取鏡。

至十一時許，在庭外等候逾十二個小時的記者羣，均盼能見到歐陽炳强與家人雙雙擁抱離開法庭的心情，及打算如何取鏡等，採訪的計劃，但記者獲悉該案維持原判，全部計劃化為泡影。

當記者群各就各位，心急如焚的等待歐陽炳强步離法庭時。至十一時卅分，一名女子在其友人的陪同下步離法庭，本來各就各位的記者群，又爭相走出原本站好的位置上前取鏡，至取之後始知目標錯誤，並非歐陽炳强的妻子。

到十一時四十五分，跑馬地紙盒藏屍案的主角歐陽炳强已步出法庭。在一陣拍攝的緊張過程中，祇見歐陽炳强面無表情。在閃光燈的不斷閃耀下，他的眼眶裡已浮現幾顆淚影。被維持原判的歐陽炳强，此時，對於面前的近百記者已無心理會，行動好似是任人擺佈的步上囚車。

在燈光的照耀下的歐陽炳强，面色顯得異常蒼白，而且兩頰深陷，但神情卻頗為鎮定，定定的坐在囚車內，目光向前方注視，好像要向上帝宣佈一些東西似的。

被告歐陽炳强，廿九歲，文員兼經紀，被控於一九七四年十二月十六日在跑馬地黃泥涌道卅一至卅三號美國安美電器公司，謀殺十六歲少女卡玉英。

無犯案動機亦無目擊證人 控方主要靠環境科學鑑證

此宗轟動一時之紙盒藏屍案被告人，在前一次之審訊已被判死刑，但被告不服原判，向高院合議庭提出上訴，要求推翻原判，合議庭將案發還更審，那次所判之死刑，亦宣判撤銷，至去月廿六日，此案再在高院刑庭，重新選五男二女陪審員進行更審，主審法官為副按察司李安瀾。

歐陽炳强妻女：歐陽炳强於去年被判死刑後，其妻歐金鳳偕同女兒曾召開記者招待會，表示要上訴，在招待會中，歐金鳳傷心得頻頻以手帕揩淚。

控方於開庭時，曾透露本案是沒有行兇者之殺人動機，亦沒有目擊證人，控方現時祇全憑環境證據，及科學鑑證，推斷此案，而主審法官偕同辦案人員及被告等於四月廿六日到達美國安美電器公司發現盒屍現場查勘。

此案之呈堂證物一大批，其中包括科學鑑證物，藏屍之電視機紙盒，示範用之模特兒公仔，相片圖則等。

主控陳述案情稱，此案無人目擊事發經過，主要是根據環境證據，一九七四年十二月十六日，十六歲少女卡玉英於下午五時半離家，她是達成英文夜校的學生，當晚卡玉英並無回校，也無參加當晚九時的聖誕晚會「話劇」的排演，最後見到卡女的人是她的兄弟，最後與她通電話的是一個名叫穎彬的少女，她於當日下午六時曾接到卡女的電話。

主控續稱，卡女的屍體是於十七日早上被發現，案於黃泥涌道利歐醫務所門前，屍體全身赤裸，被藏在一個電視機的紙盒內，屍體經過法醫官檢驗，確定死者是於十六日下午六時至十二時之間被殺，死者並無受到性侵犯，但兩個乳頭被割，恥毛被發熱物體燒灼，該物體可能是一具燒焊用的燒焊鉗。

科學鑑證官等在藏屍紙盒內搜集到若干纖維，到十二月廿九日，警探沙展陳中到安利飲品公司察看，發現該店後面有個電器工場，一九七五年一月三日，警方人員持手令到該飲品店搜查，取去若干證物，當時被告歐陽炳强在場，一夜，他是該飲品店的唯一店員。

警方經過廣泛偵查，在安利工場內並無發現指模，控方現時無證明兩點：（一）死者卡玉英是在安利飲品店工場遇害；（二）被告歐陽炳强與屍體及紙盒有接觸。

科學鑑證官等曾利用膠紙在死者身上印取一些纖維和紙屑，並在死者的左手腕處，發現有字條，另還在死者背部和全身印出一些纖維和碎屑，後來將這些東西，用高度顯微鏡影印成彩色圖片，這些圖片呈法庭作證，主控稱，這些照片顯示在死者背部所發現之纖維和藏屍箱上所發現的纖維與被告一件毛衣上所發現的纖維吻合，經調查後乃拘控被告。

案發迄今歷時半年 光頭神探費盡心思
—審判極刑上訴合議庭令更審

卡玉英，十六歲，一九七四年十二月十七日，被一名清潔女工發現她的屍體在一個電視機的紙盒內，案發於跑馬地黃泥涌道廿一至廿三號洛利大廈對開。

死者卡玉英被發現時全身赤裸，雙乳被割去，下體有被灼傷的痕跡，案發後，警方成立專案小組調查，並由「光頭神探」—高級督察黃炎兄主理，懸紅一萬元緝兇。

該專案小組經過十八日的調查，於一九七五年一月四日晚，一探員進入跑馬地發現藏屍紙盒地點咫尺之遙的安美電器、汽水店內，將歐陽炳强帶返警署查問話，又在他家中搜去衣物共廿九件。

經過數度審放歐陽炳强後，警方終於去年三月廿日早上再到歐陽炳强住所，將他拘捕落案。

歐陽炳强在警署矢口否認與謀殺卡玉英案有關，並親自寫自白書，該份自白書曾呈堂，歐陽炳强的字體端正，筆劃清楚，詳述其家庭背景及案發當晚他的工作情形。

警方就該案，第一次憑最新科學鑑法指證，此案於去年十一月三日在高院由副按察司柏爾審訊結果，五男二女陪審員一致裁定被告歐陽炳强謀殺罪名成立，法官判被告死刑。

被告不服原判，向上訴法庭申請推翻原判，上訴法庭於三月廿四日獲得批准，三月廿四日上訴法庭下令將案重審，上訴法庭認為原判有「不安全」及「不滿意」，故作出上述判決。

市民爭相庭外圍觀審案主角：昨日由下午三時開始，即有大批記者在高院門前等待跑馬地紙盒藏屍案上訴結果，由於警方設置鐵馬，惹來大批市民圍觀，站了數小時，假如問他等看甚麼，相信有很多均不知道。（本報記者郭建先攝）

市民記者雲集 警員好大陣仗

△跑馬地紙盒藏屍案上訴昨日作最後研判，五男二女陪審員在下午十二時四十五分入庭，卻好像「一入侯門深如海」，遲遲未有結果出來。

為了獲得結果，本港各報章、電視、電台記者共數十人昨日下午雲集高院，有些比較心急的記者，更在下午三時起便開始在高院記者室、及坐在皇后像廣場等候。

高院旁邊有一個「警察報案中心」，見大批有相機人士聚集，忙向上司請示。約在下午四時，一位洋警司領着四名警員，急步趕抵，照其吩咐，警員在高院押送犯人的門口放個鐵馬，並拉了繩索，一付「大陣仗」的樣子。據稱，此舉有助於維持秩序，但豈料這個舉動，引來更多路人圍觀。

老馬預測結果 要等月光出來

高院內的記者室是一個好去處，平日裡面小貓三四隻，昨午單是放置在裏面的攝影器材共值好幾萬元，可想而知到場記者的數目。不過，裏面[illegible]

高院外記

[illegible]壁壘彌漫，雖然有冷氣，記者還是願意跑到外邊坐。

時間一個小時一個小時的過去，但判決結果還未有下文，警員站在鐵馬旁等待，記者坐在高院對開石階等待，有些看熱鬧的市民也在等待，不過，假如你問他等甚麼？很多人相信說不出一個所以然，可憐他們有些已站了數個小時呢！

下午茶時間過了，又差不多到吃晚飯時間，有些觀衆不耐煩，回家去矣。有些記者超時工作，卻還不肯換班，精神可嘉。

本案審訊設在高院三樓第九法庭，門外有一些被告家屬等候，更有一些法院辦事人員在聊天，其中一人在下午稱：若等結果，可能要待月亮出來。

天色已黑，「月亮出來才有結果」的說法，卻未應驗，因為昨晚是農曆四[illegible]，月亮要在深夜才出來。

庭門一入深如海 判案要等月光來
大狀亦要透透氣 記者最慘無飯開

陪審員苦苦長考 法庭請客吃大餐

忽然，有幾名穿著某酒店侍役及廚師服裝的男子出入高院，原來在安排，陪審員先生小姐們的晚餐。

陪審員在法庭吃飯，說起來有段掌故。大概在木球會還在經營的年代，遇有陪審員要吃飯的時候，都光顧木球會餐廳，每人每餐五元，稍後又光顧香港會餐廳，到近來卻又在高院本身的餐廳解決，每人加至七元五角。不過，昨晚高院[illegible]是名貴西餐，不過，相信他們均吃之無味，因案情大費腦筋也。

通常慣例是，陪審員進了法庭，非待作出結果不能出外。不過，以往並未有在庭內餓着的紀錄。記者們為了要填飽肚子，推舉代表去買點心；一會，大包小包的攜回來，高院門口變成了野餐勝地。

△陪審員還在爭論，替被告歐陽炳强辯護的胡鴻烈大律師也不耐煩，從庭內出來，與記者聊天起來，大家不禁話題又轉回案情上。

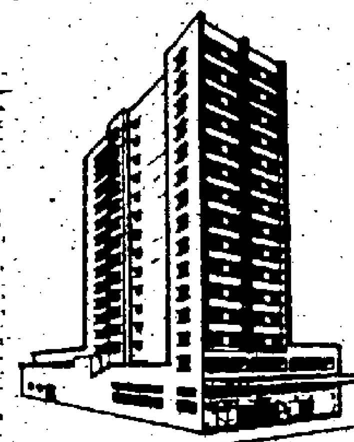
胡律師正有所說明之時，忽然街外消防車嗚嗚進擊，接着看見高院對面滙豐銀行總行天台有煙冒出。

這邊廂已夠熱鬧 那邊滙豐報火警

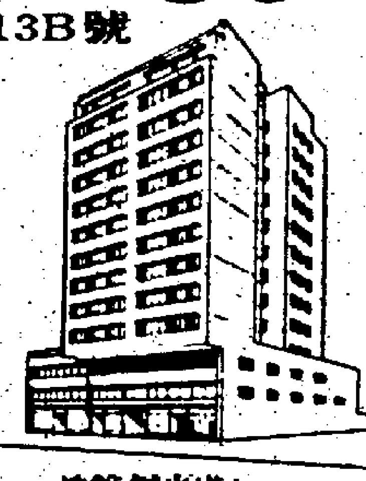
七八輛消防車救護車把滙豐銀行團團圍住，在高院的記者們亦大部份被吸引過去。一會，消防車紛紛離場，原來查明天台冒烟是燒毀報廢鈔票所致。

燒毀報廢鈔票還有黑烟可見，因案件延誤而損失的公帑卻在不知不覺當中。

已是晚上十時十五分了，還在等皇后像廣場賣冰淇淋的小販蘇伯也準備收檔了，他說：昨午生意比平日做多四十多元，大部份是記者們光顧的結果。他在該處擺檔已有六年多，據他稱，高院[illegible]審案至深夜的紀錄，大概每年有三四次左右。

[illegible]大廈

九龍大埔道14至16號
建至八樓・快將入伙
一廳兩房只售 起
旺舖每間只售 起
兩梯四伙・梗房設備
三面單邊・光猛通爽
顏色浴室・柚木地板
裝妥電線・交通方便
地盤辦事處：電話：3-810566（假日照常）

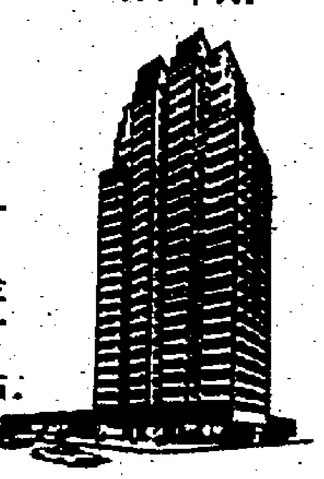
貼近地下鐵路車站
預早購入・可獲厚利
自住收租・均合化算
首期兩成・餘分十年付款
月供樓價・等於交租
備有詳細說明書，電索即奉
恒基兆業 香港德輔道中永隆銀行大廈6樓 電話：5-255828 5-244016（五線）

騏昌大廈
九龍西洋菜街213A至213B號
建至頂樓・即將入伙
一廳四房只售十七萬元
兩廳二房只售十一萬元
洋樓設計・廳房皆窗
梗房間格・柚木地板
顏色浴缸・裝妥電線
旺中帶靜・交通方便
面向球場・景物怡人

地盤辦事處：電話：3-810566（假日照常）

大地旅遊覽團
專業旅遊・[illegible]

日本	五天$2050 八天$2980	6月12日 7月10・24・31日
南韓	七天$2700	5月22日 6月12日 7月10日 24日 31日
美加	十七天$8250	6月19日 7月17日 8月7日
馬星泰	十天$3180	6月25日 7月1日 29日
馬星	七天$2550	6月25日 7月1日 29日
曼谷	五天 $1500	5月28日（另逢星期五出發）
菲島	五天$1780	6月2日 30日 7月30日 8月6日 13日 27日
台灣	九天$1980 七天（包簽証）$1780	5月29日 6月12日 7月31日 8月7日

代售各地廉價機票歡迎電話諮詢
地址：香港德輔道中萬宜大厦二樓一二〇至一二四室
TEL：5—233257 5—233260 5—227471 5—253776

北角-海堤街16號
（大華邊海光街）
龍景大廈
兩廳兩房，三面單邊，旺中帶靜，最佳地點
向海洋樓，特價貢獻！
每呎祇售$194起
999年期

分十年付款，建築期內免息優待
●定金一成● 建築期付一成（分十期繳付）● 入伙時再付一成
設備最多：防盜系統・電燈線路・公用電視天線・廚灶・灶柜，採用高級建築材料・柚木地板・門面外牆鑲砌顏色玻璃紙皮石。
新鴻基 中環德輔道中61號，香港華人銀行大廈10樓
電話：5-228205・5-241206 地盤售樓處電話：5-634349（假日照常）

醫館保證後收費
梁藻衡
風濕
[illegible]

MTS 澳門旅遊服務處
每日代訂香港澳水翼船及客輪來回船票及澳門葡京、新麗華及愛都酒店，不收任何手續費，房租（連稅及按金）須於訂房時預付，如欲訂購週末房間及船票，請提早於星期壹到下列各服務處訂購。
碼頭預售處：香港港澳碼頭 電話：5—457021
中區預售處：皇后大道中萬年大厦地下 電話：5—239760
尖沙咀預售處：星光行地下商場 電話：3—672888
旺角預售處：通菜街230號 電話：3—807193

皮膚病毒症狀似癬 男女隱現毒瘡紅粒
惡癬惡疾救星
普士蔓
[illegible]

台灣物產價廉物美
台灣民生物產有限公司尖沙咀東英大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角彌敦道、北角英皇道各店，常備各種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選購！

柯式印刷 附機廉讓
柯式印刷用之全自動洗版機及日本洗水機廉價讓，電話五一二七九三〇七歐先生洽。

申請歸化英籍啓事

許麗生，HUI LAI SANG住香港北角英皇道偉冠大廈B座十七樓9號，現向港督申請歸化英籍，如有任何人士獲知任何理由認為不應准其歸化英籍者，可用書面呈交香港布政司署將事實向布政司報告之，此啓。

北平外交觀察家肯定認為 中共正掀起大整肅

兩報一刊言辭日益露骨越迫越緊 文革後復出當權黑幫全部要鬥垮

【北平十九日法新社電】大陸是否正掀起黨內和領導階層的新整肅浪潮呢？北平許多外交觀察家及新聞界人士，目前正想知道整肅是否已進行中，他們當中最富經驗的，則認為整肅肯定在發生中。

換言之，上月鄧小平之被免除「副總理」職，不過是開始，而不是六十年代「文革」以來最大規模的反右派運動的最高潮。

自從四月份開始，中共的報紙對此問題，已有更為明顯的表示。鄧小平是於四月初被免除所有職位，而華國鋒則被任命為「總理」，以填補周恩來的遺缺。

由星期日起，報章即大事發表類似「文革」開始時的那類文告，說「黨內和領導階層中」，仍然有「走資派」存在。

「人民日報」於鄧小平被察覺的十天之後，首先發出警號。它以全版的篇幅，發表一篇社論，透露「黨內有鄧小平那樣的混蛋存在」，這聲明等於號召要把這些人揪走。

此項號召，顯然是由黨內極端激烈分子所發出的。「五·一六」「文革」十週年紀念日，它又再明白地表示出來了。

「人民日報」當日與「紅旗」雜誌及「解放軍日報」一起發表了一份聯合社論，紀念十年前毛澤東的「五月十六日通知」的發出。

於慶祝了「文革」十週年紀念之後，大陸人民便屢次看到和自電台聽到不斷地提及的該文件的「五月十六日通知」。

由這個觀點來看——人們祇有這個觀點——人們又想像起回返到文革的初期了。

今日「人民日報」又引用毛澤東的另一句話：「有一部份人常常都覺得他們受壓迫。低級官員、學生、工人、農民和軍人，都不喜歡受巨頭的壓迫。這就是他們要革命的原因。」這是星期日「人民日報」社論中所引用的毛澤東的語錄。

這已經說得再明白不過的了，尤其是當「人民日報」昨天以大字標題「黨內的確有小資產階級存在」發表了一篇文章之後為然。

該黨報在今日在首頁刊載的另一篇文章說：「讓我們一次過和鄧小平算清舊賬。」

由此看來，鄧小平被清算後，其他中共領袖及官員亦會被批判，或者被革職。

相信這個假定的觀察家可從週日的社論中看出下一被鬥的對象。

社論說鄧小平在一九七三年復出至三年後被革職中間，曾「盡量將文革中被認定為叛徒和特務的人物保留在黨內」。

這段文字看來是指文革復出的一批中共頭目或至少指其中一部份，鄧小平自己當然是其中之一。

觀察家注意到中共「中央委員會」三分之一委員曾在「文革」中被清算而其後復出，其中有些身居政府要職，現時大部份部門首長在六十年代後期曾受大小程度不同的批判，而各省的共黨幹部至少有一半是在過去幾年內復出的。

社論的另一段指出那些可能遭受攻擊的領袖的地位：「像劉少奇、林彪、鄧小平這類修正主義路綫頭目手握黨國大權，他們擁有的權力可以利用來招收逃兵和叛徒，勾結朋黨以達到私人利益，設立資產階級總部，由頭到尾鼓吹修正主義路綫，他們保護自己的利益，那些實行修正主義的『高官』的利益，盜用及浪費社會財富，全力進行資本主義活動，危害及中斷社會主義生產結合。」

總結來說，看來領導階層一部份人顯然想攻擊另一部份採取較為溫和路綫的人物，但這些企圖是否會遭到抗拒？或攻擊是否會成功？或以何種方式出之？尚有待將來發展如何而定。

民兵携械巡邏 監視滬市工人

【台北十九日合衆國際社電】據「中央社」訊，上海的居民如正遭受工人民兵的嚴密監管。

該社引述最近由上海抵達香港人士的消息說，工人民兵，現正在滬市各街道及後巷巡邏，「以維持治安。」

他們說，民兵都攜有白臂帶，紅籐單及手持黑棍。他們是受配備有手槍及其他小型武器的政委節制的。

這些民兵晝夜不息地注視着戲院、酒樓、鐵路和巴士站、公園及其他公共場所。

有些政委並穿便衣在公衆集合地點出現，監視「不良份子」及「階級敵人」的活動。

相信上海市的民兵，是受野心勃勃的毛婆江青領導下的激進派所節制的。激進派已發動抨擊被整肅的鄧小平及黨內其他「走資派」的運動。

保留美電子裝置 泰當局表示歡迎

【曼谷十九日美聯社電】泰國外長披猜星期三日說，泰國可能同意美國的新建議，保留美國在該國的某些情報及通訊裝置，而情報供應雙方。

披猜在一個記者招待會上說：「美國是我們的盟國，我們的朋友，我們的密友，我們能夠在過去那些年來一直是我們分享情報上合作極具可能性。我不認為我們一起分享情報會有任何損害。」

他說，泰國政府正在研究美國於本週較早時呈交予他的一項建議。但披猜拒絕透露細則，而說商談在繼續進行中。

【曼谷十九日法新社電】泰國參謀總長乍能將軍對美國將此間通訊中心的裝置送給泰國政府一事表示歡迎。

乍能將軍稱：如果這須要泰國接受的話，某些美國技術人員可以在七月廿日到期後留駐一段有限的時間，以訓練泰國人員操縱這些裝置。

福特扭轉競選頹勢 將與列根决戰加州

【紐約十九日美聯社電】福特總統遇佛利蘭，前途難卜的競選運動中，又回到了勝利者的大道。福特將以強有力的姿勢，於下個月和朗奴列根在後者的家鄉進行最後一次競選大角逐。

福特總統週二在自己的家鄉密執根州勝出朗奴列根後，又在馬里蘭州獲勝。在經過一系列挫折後，福特總算是又贏回了自己的衝力，在今後的三週之內，朗奴列根將在自己勢力的加利福尼亞州傾全力活動，以保護自己在即將來臨的加州初選中，不致於再被福特擊敗。

在一系列全國各州的初選競賽中，朗奴列根在黨代表大會代表的票數上，略比福特領先，但福特昨晚說：在密執根州贏得百分之六十五的勝利，以及在馬里蘭州取得了百分之五十八的勝利後，使他已走上了被提名為共和黨總統候選人的大道。

但是，這條大道迄今一直是風雲詭譎，曲折崎嶇，無論是對總統還是對他的對手來說，都是如此。在朗奴列根兩次被選為州長的加利福尼亞州舉行初選之前，在十一個較小的州選舉代表，仍然是未知數，所以說，所謂的大道，實在還是曲徑。

在二月份開始爭取各代表的競賽後幾個星期，福特曾一度把朗奴列根擠到再敗一次就徹底完蛋的地步，但是，朗奴列根絕處逢生，把潮流居然扭轉，現在又輪到福特遭殃了。

經過密州與馬州初選後，共和黨福特現獲有四百五十七名代表票；朗奴列根獲有五百二十二代表票。提名需要一千一百三十代表票。至於民主黨方面，提名需要一千五百零五代表票，卡特現獲有七百零九名代表票，烏杜爾二百七十五名代表票，賈克遜二百一十二，韋萊士一百四十。

【華盛頓十八日合衆國際社電】由於本星期二日在馬里蘭和密西根兩州取得了壓倒性的初選勝利，福特總統已使朗奴列根大受挫折。大家又再次談論起福特獲黨代表大會提名為總統候選人的可能性。

加州州長布朗在馬里蘭州之民主黨初選中追上了卡特，但卡特在密西根得到了他的第十四次初選勝利，比烏杜爾領先了一步。

朗奴列根在獲得兩州共和黨代表的票數上暮勝福特一籌，但福特在過去的六次初選中五次敗給朗奴列根後，現已明顯回到充滿希望的大道上來。

福特在馬里蘭共和黨代表中獲全部四十三票，卡特獲廿六票，參議員賈克遜獲九票，阿拉巴馬州長韋萊士獲兩票，未表示態度一票，布朗在馬里蘭州沒有提出代表名單。

在密西根州福特獲五十四票，朗奴列根獲卅票；卡特獲民主黨代表之六十七票，烏杜爾獲六十票，韋萊士獲二票，四票未表示態度。

日保守派人士召開會議 商首相應否辭職 以挽救嚴重危機

【東京十九日合衆國際社電】日本的保守派政界人士星期三日舉行會議，討論有關三木武夫應否辭職，以改善因洛歇醜聞而導致的政府嚴重危機。

由於距離國會現屆會議下星期一日休會不足一週，因此，執政自民黨的議員，似對處理罷免三木的各項行動，較諸磋商若干懸而未決的法案，更為殷切。

自民黨內的各派系議員，曾於星期三日分別舉行會議，處理該項決定性的問題，該項問題自上週當自民黨的內的有力巨頭們，請三木武夫已不再適宜於出任首相領導國家以來，已令自民黨遭受打擊。

由三木領導的派系曾於星期三日早上集會，並誓言支持三木武夫。該派系稱：三木是唯一能發掘醜聞真相的人物。三木武夫並獲由自民黨幹事長中曾根康弘所領導的派系的支持，中曾根康弘稱：目前的此段時間「是不應採取一項鹵莽的行動」。

自民黨現時的危機是由於該政黨副總裁椎名悅三郎所引起，他最近曾與黨中元老舉行一連串秘密會議，並獲得他們的同意：為在今年稍後時舉行的大選取得勝利作好準備，自民黨必須有一名新的領袖。參與該等秘密會議的黨中元老，包括前首相田中角榮在內，田中乃於一九七四年因面臨貪污的控罪，而被迫下台的。

希望三木武夫辭職的人士聲稱：他們要三木辭職，並非希望遮掩目前對該項醜聞的徹查，特別是有關洛歇爭論賄：日本的若干高層政府官員，曾收取該公司由一九五八年至一九七五年內的一段時間，為促進其飛機在日本的銷售而支付的一千二百萬美元的部分款項為然。

三木武夫的支持者則指摘稱：反三木的行動，是計劃掩飾該項調查行動。

三木在自民黨內的反對稱者：三木武夫以被證明「無能」成為該執政黨的總裁及行政首長，因他無法使國會批准若干項影響到日本經濟的主要法案。

該黨內的若干元老，最顯著是椎名悅三郎，認為若三木繼續留任，則日本的工商界領袖，在大選時，將不會協助該黨，椎名悅三郎在自民黨挑選三木作為田中角榮的一名折衷繼任人的行動中，曾有助三木的。

在自民黨中最大的一個派系田中派，亦會於星期三日舉行一大會議，該派系並對其成員稱：在國會結束會議後，須留在東京。

政界人士稱：若三木武夫拒絕下台椎名悅三郎則可能會辭去黨副總裁一職的。他們並補充稱：屬於由田中角榮及藏相大平正芳所領導的派系的內閣成員，可能亦會隨椎名悅三郎而辭職。

日自民黨四分五裂

正反兩派各出奇謀 三木命運下週將可揭曉

【東京十九日法新社電】執政的自由民主黨的黨內主要派系今天同意最低限度與首相三木武夫合作到下星期一日國會結束時止。

三木自己的派系，則決定集中全力來謀求發行國家公債，以拯注赤字的法案及其他立法措施獲得國會的通過。

基辛格訪歐目的解釋 美對西歐防衛及義共參政事

【華盛頓十九日美聯社電】共黨參與義大利政府，及西歐之權，恐怕美國削減防衛任務的費用問題，將會是美國國務卿基辛格星期三日展開的歐洲行程的焦點。

基氏的首站是挪威的奧斯陸，那是「北大西洋公約組織」每年部長會議的地點。基氏在該地停留兩日，出席北約會議後，便會在西德波昂逗留半日，然後前往瑞典、盧森堡及英國，在五月廿七日回國。

在整個行程上，基氏將會論及義大利共黨在下月的大選後，在義大利新政府所佔職務這個迫切的問題。

基氏對義大利的形勢表示出悲觀的看法，但很多個北約成員則深表懷疑，並指出冰島及葡萄牙均有共黨參政，卻沒有損害到「北大西洋公約組織」。

那些懷疑基氏看法的國家，一般是該聯盟的北部會員國，但同時，它們亦承認職務上及短期的麻煩會因而產生，那是涉及義大利有機會接近機密，及參與該聯盟的北約核子計劃團體。

社論

福特想勝選·須罷黜基辛格

根據美國總統選舉的程序，五十個州與一個哥倫比亞特區之中，要舉行預選的有三十一個州。迄今為止，已有十九個州舉行過初選。在前天揭曉的密執安州和馬里蘭州初選之前的六個州初選，共和黨的朗奴列根勝出五個州，後來趕上之外，列根還以四百廿七票之數，超出福特總統的三百六十二票，突出了福特總統在初選初期所佔壓倒優勢。密州與馬州的初選結果，形勢又發生了變化，因為在此兩州的初選成績，福特再度壓倒了列根。密州是福特總統的故鄉，如果敗在列根之手，那就會構成福氏的莫大威脅了。

共和黨全國代表大會將於八月十六日在堪薩斯城舉行，列根或福特任何一人至少須擁有一千一百三十票，方有被提名的可能；現在還有十二個州未舉行初選，因為選情變化無常，非至下月底不能判出誰勝誰敗。美國歷屆選舉總統，傳統上是在任的總統競選人，往往獲得天時地利之便，擊退有意問鼎白宮的競選人。但是，傳統終歸是傳統，客觀環境的變易和潮流的改向，傳統也有可能被打破，特別是福特總統目前所表現的選績，能否維持大選傳統於不墜，仍沒有百分之百的把握。

福特總統潛存的弱點甚多，例如他的出任總統，並非經過大選而產生，「水門事件」對尼克遜是禍，對福特是福。若不是尼氏被迫離位，他的身份到現在可能仍是副總統。在選民的心目中，福特不能算是一位選出的總統在選舉聯。此項政治成見對福特而言，不能不說是吃虧之處。不過，這還不是主要的弱點，福特的初期競選策略，是他未能一路領先的最基本錯失。他的競選綱領是強調政績，自稱是一個最好的總統，選民可以根據他的成就，投他一票。

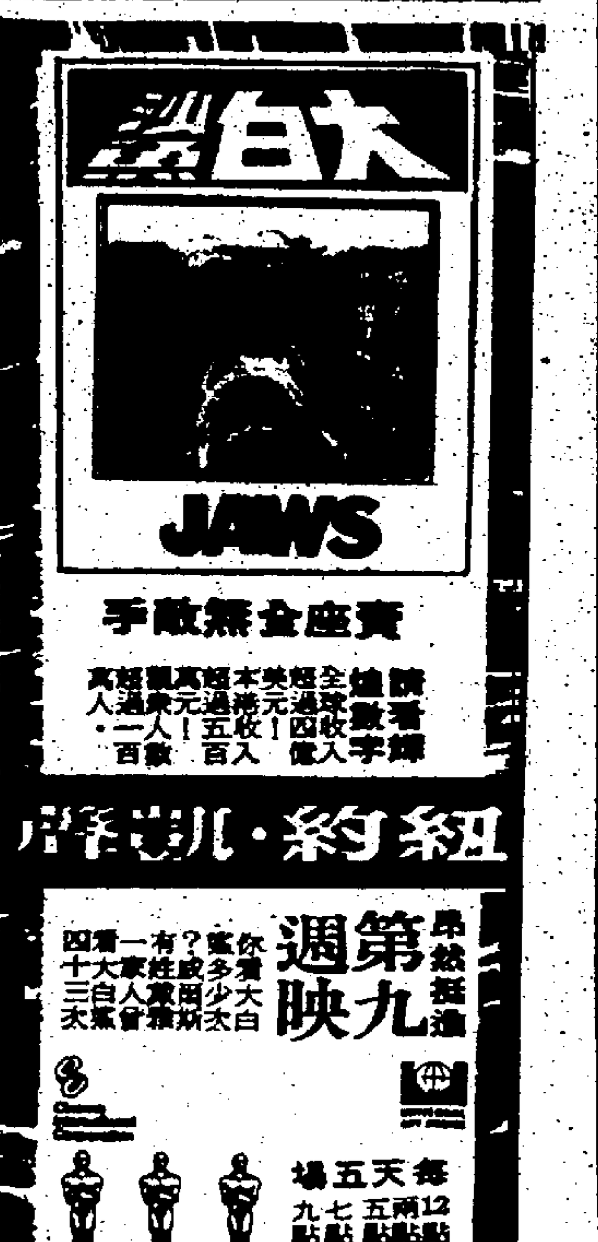
如果福氏的政績確是超人一籌，運用此種競選策略，相信可以發生作用，選民的眼睛是雪亮的，好歹分明。不幸的是他的政績平平，不論內政或外交，委實無何突出之處，特別是在外交方面，無人不加訾議，列根就指福特把美國淪為二等國家。在這樣的情況下，福氏要靠政績來爭取選票，實在是自暴其短。猶憶在北卡羅萊納州初選之前，列根標榜「十誡精神」從事競選，意思是不以人身攻擊方式，應付福特。列根因鑒於這一策略的失敗，於是選擇白宮推行的「和緩」政策，作為攻擊焦點，結果在北卡羅萊納州大捷。

列根選擇福特的外交政策作為要害而全力抨擊，福特有苦難言之隱是這一方面的咎責，應由基辛格負起。基氏在白宮、國務院工作已有七年之久，他在這段時間內，不論對國家安全政策的設計和外交方針的決定，總括而說，無一不是削弱美國的地位，鼓勵共黨集團的擴張，犧牲美國和自由世界的利益，滿足貪得無饜的共黨政權。有人懷疑他是共黨分子，不無理由。一連串的姑息共黨事實，確使人對他的政治思想，發生疑問。出賣南越，勾結北平，坐視安哥拉的被赤化，讓蘇俄破壞赫爾辛基宣言的行徑，任由蘇俄驅逐美駐莫斯科大使館，故意沖淡蘇俄的擴軍，以及最近訪非洲的言談等等，無一不是出賣美國人民和自由世界的利益。福特因此而作了基辛格的代罪羔羊，他還不知使他初選迭遭阻挫的人就是基辛格！

五天前，基辛格接受電視訪問，他表示對國務卿一職已心灰意冷，不論福特能不能勝選，他都準備掛冠。這是他出任國務卿以來的首次表示有意下台，為甚麼原因使他萌去意呢？最大的可能是福特為了自己的政治前途和大選，他漸漸了解基辛格是他到達勝選路上的絆腳石，為了制服列根，不能再留基辛格。「紐約時報」三天前刊出一篇華盛頓通訊，列舉基辛格遭受冷落的幾個場合：不久之前，他出席參議院外交委員會，說明黎巴嫩危機時，基氏遲到十分鐘，全體委員經已離去。在過去，基氏出席國會任何會議，座無虛設。最近基氏從非洲訪問後返抵華府，福特總統破例的未在機場迎接。以往每逢基氏海外歸來，福特輒親自相迎，並拍照宣傳。「紐約時報」記者的結論說：基氏的過去成功，留下了太多創傷，許多人甚至不解他為甚麼那樣做。

福特總統若想勝選，繼續為白宮的主人，如今之計，祇有罷基辛格之官。如此始可扭轉形勢，在以後的幾個州的初選，纔可擊敗朗奴列根；不然的話，福氏的總統之夢，可能斷送在基辛格手上！

新都 新特
後晚優先介紹
神秘電影
午夜場
保證心驚不正斗
先此聲明不宜兒童



如要查刊本報廣告請電二八〇七〇八

國泰 寶宮
最後今天
床上發電機

市民天職 捐香港公益金

橫須賀沙灘發現四具美軍屍體
疑遭俄諜殺害滅口
日政要亦牽涉在內
死者屬「中途島」號水手當局徹查中

【東京十九日法新社電】據警方消息，目前被扣留的蘇俄新聞社駐東京記者馬契湊曾秘密與數名日本人接觸，包括日本政府官員在內。

這位蘇俄記者是於上星期五日被拘捕的，罪名是企圖自日本的美國海員那裏，蒐集美國軍事秘密。

東京警察總部認為此等日本人是馬契湊的線人。警方將傳訊他們，以調查該案。他們的姓名是馬契湊被捕時在身上搜出的記事簿中得來的。當時馬契湊在東京中區的一條街道上。

據警方說，這些日本人的電話號碼，也寫在馬契湊的記事冊內。

其中一名對警方說：馬契湊想跟他「交朋友」，顯然想利用他來當間諜。

【東京十九日合眾國際社電】日本報章今日稱：因涉嫌收買美國軍事情報而被扣留的蘇俄記者馬契湊，已停止絕食抗議，但仍不肯談及他過去的可疑活動。

報章引述警方的話稱：卅八歲的馬契湊本月十二日被東京警方拘捕之後，五日內只憑清水活命，但週一晚開始已進一些流質食品。

【東京十九日合眾國際社電】日本人週二又發現一名美國水手的屍體，這是四天來在美國橫須賀海軍基地附近發現的第四具美軍屍體。

警方已證實該名死者為羅伯特，美國海軍第七艦隊旗艦「奧克拉荷馬」號上的水手。

一名美軍發言人早些時候曾宣佈說，在橫須賀附近的海灘上發現航空母艦「中途島號」上三名水手的屍體。

上述證明是在一名俄國記者因間諜罪在東京被捕後不久發表的。蘇俄記者馬契湊曾試圖從「中途島號」一名水手身上獲得軍事秘密。一週前，警方將其拘捕，並已轉押東京法院，將於週六審訊。美軍發言人說：三名死者是被人用不正當的卑鄙手段害死的。

他說：美國海軍當局已和日本警察合作，繼續調查造成死亡的真相。

該發言人並說：蘇斯的廿歲的三等水兵菲臘斯，星期六早晨被人發現臥屍橫須賀附近的海灘上。

第二具屍體則於星期日於菲臘斯臥屍處不遠的地方發現，死者為高松的十九歲的見習水手羅蘭。雖然軍方發言人於週一下午宣佈發現第三名「中途島號」水手的屍體，却拒絕証實他的身份。日本警方證實該名水手為廿歲的斯汀弗諾，但沒有說他是甚麼地方人。

軍方發言人說：已調查清楚上述三名死者相互認識，在被殺害時，亦很有可能在一起。

莎士比亞作品將拍電視片集
英將耗資三百六十萬美元

【倫敦十九日美聯社電】英國最偉大作家莎士比亞的作品將與群眾見面，英國廣播公司宣佈其最具野心的電視製作計劃——將莎翁三十七齣戲劇搬上螢光幕。

該公司節目總監米爾尼說：「我們計劃在未來六年中每年製作六部莎劇，我們希望這些製作在本世紀內會是莎翁搬上螢光幕的標本。」

該三百六十萬美元的大製作會在十八個月內開始，國營的美國廣播公司希望能找到一個合作者分担經費。

私人飛機霧中撞山墮毀
一對夫婦僥倖生還
搭幕待援活活餓死

【法國．安妮斯十九日路透社電】警方今日說，一架私人飛機在離這個六萬人的市鎮僅十公里阿爾卑斯山脈中撞毀，機上的一對瑞士夫婦僥倖生還，但在以後的數日，他們無援地仰望著拯救的直昇機在頭上飛過，活活因飢寒交迫而不支斃命。

他們的塞斯納一七七型飛機在由科西嘉的亞雅克西奧飛往日內瓦的途中，於四月廿四日在霧中撞落山林，四十三歲來自瑞典羅特扶香的機師濱克斯．巴利，在失事中喪生，但他的兩名乘客杜菲萊夫婦則逃過大難，並在出事地點的附近搭起臨時的住所等候救援。

失事飛機在星期一日被發現，警方從杜菲萊的日記上，獲悉杜菲萊夫人在撞機時折斷了腳，但生存了四日，該對夫婦眼巴巴的看着拯救直昇機在頭上飛過，却不能吸引到它們的注意。杜菲萊的日記的最後記事是在五月二日，那是撞機的八日後，當警察在星期一日抵達該架撞毀飛機時，杜菲萊經已死去。

警方說，因為多石的地勢，及四周的松林，搜索工作極為困難，而一場大雪令失事飛機的白色機身幾乎不能看見。

「瘦皮猴」秘密訂婚
對象是位表演女郎

【紐約十九日美聯社電】據專門供稿給各報刊娛樂版同時發表的專欄作家蘇絲的消息，法蘭仙納杜拉與巴巴拉馬爾絲已訂婚，不久即將結婚。馬爾絲以前是拉斯維加斯的表演女郎，法蘭仙納杜拉和她過從甚密，已有四年之久。

因此項消息，未能即時得到仙納杜拉或馬爾絲夫人的証實。

不喜歡把姓氏來署名的蘇絲說：「巴巴拉手上戴着一只與新澤西（仙納杜拉的家鄉）州「后波肯」（新澤西東北部的一個城市）那麼大的訂婚鑽戒。」蘇絲是紐約時報的特約供稿員，她的專欄於星期三日在紐約時報刊出。

在洛杉磯的仙納杜拉的發言人說：「有關此項婚事消息的人，目前都去了旅行。」

他不允說出仙納杜拉的目的地，也不肯作進一步的評論，他的友人們說，他們不知道仙納杜拉的結婚計劃。

洞房夜監房虛度
新婚夫婦永難忘

【倫敦十九日路透社電】菲臘與姬絲汀．邦特將永遠不會忘記他們的新婚之夜，他倆在結婚招待會上發生爭吵，之後並襲擊兩名企圖調解的警察，結果他們便要在不同的監房中入洞房。

倫敦以東的展斯福泉家法庭昨日獲告知，二十二歲的工人菲臘將一名警察拋入一輛汽車裏，而其廿一歲的新娘，則向一名偵探的陰部亂踢，當時她仍穿著整齊的結婚禮服。

兩人均不承認攻擊罪名，該宗案件在審訊中。

科學家指出超音速機噴出污氣
會侵蝕氣層中臭氧
引致人類患皮膚癌

【丹佛十九日美聯社電】美國政府一名高級環境研究科學家星期二日稱：在高空的超音速運輸飛行，會侵蝕地球表面一些防止輻射的臭氧層，導致皮膚癌的增加。

國家大氣層研究中心的古遜博士稱：「超音速飛機的飛行，祇為少數的人服務，但却令更多人受害。」

古遜是在此間太空飛行作家聯會有關超音速運輸飛行的討論會中，發表演說。

古遜稱：超音速航空運輸是運用新的技術，因此，如果發現新的環境危險的話，無須驚異。

他稱：超音速運輸飛行本身對臭氧層造成的損害很少，特別是目前那種祇有四十架的英法協和式飛機。

他稱：但它會在一個風和其他自然界過程未能及時作出清理的地區噴出氧化氮。

因此，由於沒有混合作用的產生，於以氧化氮滯留在該區一段長的時間，而有一些物質便會侵入臭氧層，侵蝕一些臭氧。

古遜稱：經各項研究顯示出，如果每日五小時有一百架超音速飛機在同溫層飛行的話，便會能在百分之三的臭氧含量。他稱這會造成增加百分之六的皮膚癌，特別是白種人。

美反應爐售埃
尚待國會批准

【開羅十九日美聯社電】此間動力部官員今日透露，美國威斯汀豪斯公司已簽署一份向埃及出售核發生器工廠的議定書。

不過該項交易尚有待美國國會之批准。

美國去秋同意向埃及出售兩台核反應爐及有關之技術及供應品，總值達一億二千萬美元。

根據協定所規定之條件，埃及同意國際原子能委員會強迫實施的安全監督措施，以保障反應爐只用於和平用途，並且反應爐的副產品，必須在加以處理後僅存於埃及以外的地區。第一座發應堆將在一九八三年裝妥。

埃叙協調歧見會議
突宣佈無限期展延

【科威特十九日路透社電】據此間的權威人士說：沙特阿剌伯已通知科威特，謂定於今日舉行的協調叙利亞與埃及的利雅德會議，無限期展延。

該等人士說，沙特阿剌伯經過與開羅及大馬士革接觸後，在今日發出這項消息。

沙特阿剌伯與科威特之安排這次會議，是要力圖解決叙利亞與埃及的政治歧見，此間並未說出發表會議延期的理由。

【利雅得十九日路透社電】埃及、叙利亞、沙特阿剌伯、和科威特等國的政府首長，將於本週在此間開會，討論埃、叙的歧見。

這批一九七三年十月對以色列作戰的伙伴，對於中東局勢的處理，意見甚為分歧。

自從埃及於去年九月與以色列簽訂了西奈和平協定之後，它們的關係即告惡化。大馬士革曾指該項協定屬於出賣行為。

預料利雅得的會議，將於星期四日開始，這是沙特國王卡利德和科威特統治者沙巴聯合主動調停的結果。

這兩個國家的元首，本月初都派出他們的外長前往大馬士革與開羅，傳達調停的建議。

沙特的官方人士，對利雅德會議，極為重視，如果這次會議獲得成功，將會導致四國高峯會議，會期可能就在下月。

【貝魯特十九日法新社電】「阿剌伯石油出口國組織」秘書艾迪加，在此間抨擊美國儲藏大量石油的計劃。

「中東經濟調查」雜誌引述他的話說：「儲藏的目的是與石油出產國對立，而非合作，像法國一類的國家已明白對立是無用的，美國這個企圖須由出產國一起來研究，我們應擬定一個隨機應變的計劃。」他說：石油的天然儲藏地點應在地下，而美國的計劃却是大量儲藏，以便一年內不用進口也可維持，美國已撥出一百四十億美元來在各消費國儲油，「意在與石油出產國對立。」

艾迪加博士補充：「如果這條款項改用來幫助比較落後的國家，美國到處的國際關係會更佳。」

颱風豪雨襲呂宋
馬尼剌洪水泛濫
關島東南小島山泥崩瀉十人死傷

【馬尼剌十九日合眾國際社電】颱風「奧嘉」星期三日挾着豪雨，橫掃菲律賓主島呂宋的多處地區，並在人烟稠密的馬尼剌，造成多處洪水泛濫。

颱風中心風力時速達七十五哩的「奧嘉」，在馬尼剌東北偏東約一百哩的太平洋上空徘徊一段時間後，才於星期三日下午向西北偏西移動，直吹盛產椰子的沿海省份塞松。

馬尼剌氣象局稱：成為今年襲擊菲律賓的第四個風暴的「奧嘉」之目前風向途徑，預料將星期四早上登陸。

呂宋島的廣泛地區，其中包括馬尼剌在內，由於預料風力時速會增至一百哩，因此已進入颱風戒備狀態。當豪雨開始吹襲馬尼剌時，該市的若干低窪地帶頓成澤國，在下午的繁忙時刻，曾造成交通停頓。

【關島十九日合眾國際社電】因颱風肆虐，西嘉羅林羣島的特莱克山泥崩瀉，於星期二早晨掩埋了一座建築物，拯救隊現已從該建築物中掘出了十具屍體及受傷者。

托管區當局說，拯救隊從山泥下挖出三名婦女，七名兒童，其中有三人倖生存，據報導，三人中有一人處於危險狀況中。

三名倖存者皆為本地兒童，年齡由一歲到七歲。一名死者被證實為托管區政府美國法律事務官員的妻子赫卡羅，其餘六名死者均為當地人。

據初步報導，有八人因緊靠每小時一百英里橫掃的颱風而進入該幢水泥鋼骨大厦，結果被山泥活埋而死亡。

拯救工人算有十三人，並說不太可能還會有更多的人，因為該座名為摩茵的小島上只有這麼多人，摩茵是該座環礁中的一座主要小島。

太平洋托管區代理專員科里曼說：食物及醫藥已準備妥當，以供空運往離關島東南約六百英里處的特莱克。科里曼還說，當局已擬定應急計劃，以解決至少二萬五千人的吃飯問題，特萊克區的居民總數約為三萬人。

北約外長集會商討俄全球性擴張政策
並研究東西方和解之進展

【哥本哈根十九日路透社電】外交消息來源今日稱：明日在此間舉行的北大西洋公約組織外長會議的一項主題，是有關蘇俄擴張它的全球性力量，在非洲、中東和地中海的政策。

美國國務卿基辛格和其他十四位北大西洋公約組織的部長將會研究東西方和解的進展。法國總統德斯登昨日在華盛頓國會聯合會議中發表政策演說時，為北大西洋公約組織這次在此間為期兩天，每年舉行的春季部長會議增加氣氛。

他稱：西方應保持和解的政策，但一定要提高警覺，他似乎總結北大西洋公約組織的一般見解，很多西方外交人員認為是北大西洋公約組織面臨的最嚴重之政治威脅。

他們考慮共黨在下月大選中參加義大利政府的可能性，義大利為北大西洋公約組織的成員國。

北大西洋公約組織的外交人員同意他的觀察解，他認為與共產世界和解並不是說放棄西方的社會制度，同時和解一定要是雙方面的。該消息來源稱，因此北大西洋公約組織的部長將會促請蘇俄停止擴張大海陸空三軍的力量，並且在外交政策方面實行加以限制。

該消息來源稱，由於蘇俄和古巴介入安哥拉的內戰，因此這些外長將會籲請任何國家不應採取威脅東西方和解根本的行動，使這次會議陷於不安的是義大利目前政治局勢的撲朔迷離。

俄續地震
並不强烈

【莫斯科十九日法新社電】「真理報」今日報導，蘇俄奇斯兩金沙漠地帶在夜間發生地震，這一系不及週日夜間那一次强烈。

減少售核裝置予發展中國家
法國拒絕作出讓步

【華盛頓十九日路透社電】法國官方人士今日稱：法國總統德斯登在此間與福特總統會談時，對法國售賣核子能裝置給發展中國家一事拒絕作出讓步。

官方人士係就兩國領袖過去兩日來的四小時會談作出評論，據稱：德斯登總統，對法國不願簽署「停止核子擴散條約」的立場亦不作轉變讓步。

美國對法國準備將核子能裝置售賣給巴基斯坦一事特別感到憂慮，因為印度曾經憑加拿大之助獲得一座供研究用的核子反應爐，結果在兩年前便發第一枚核子彈。

將向克萊挑戰的日本拳手：已獲日本全國摔角會承認為世界重量級冠軍的猪木，於五月十八日展起他的肌肉，以證明他將於六月廿五日與拳王克萊比賽時，將予重擊。猪木並不喜歡克萊，他誓將會打斷克萊的一條腿。

千億美元的軍備問題
未來的戰爭，美國許多戰略家相信，在短期的常規部隊作戰後便轉為核子戰。

B一：奢侈品？

美國需要一個能夠把核子飛彈運至蘇俄心臟地帶的二百億美元的新戰略轟炸機的事實，又引起辯論。

五角大廈辯說，二百四十四架這些飛機——B一——是不可無的，以代替年齡逐漸衰老的B五二機。據說，沒有這新飛機，美國的核子遏阻力的效能將受到損害。

國會的反對者及非官方的國防分析家們認為，由於一種新的、遠程的、空運的飛彈、超音速的B一機的重要性在消失中。

華盛頓的布魯金格斯研究所的專家們說，一架更簡單的和更廉價的飛機，裝配遠程飛彈，也可擔任這種任務——結果可以節省一百億至一百五十億美元。

下屆總統將要決定發展那種武器——但它祗是該選入們空言提及的一個問題。

「義勇兵」：另一個兩難問題

美國有一千枚「義勇兵」洲際飛彈。但在一九八零年代，據戰略專家們說，它們將會遭受「消先攻擊」的襲擊，因為敵人使用發裝多彈頭的強力的新火箭。

怎樣對付這危險，是下屆總統的另一個重要的決定。

五角大廈專家認為，美國必須以新飛彈代替「義勇兵」，以保存核子「三角」——戰略轟炸機以及潛艇發射和陸上基地的飛彈。

一種新的、流動的越洲彈道飛彈稱在發展中——MX——在今後十年內將需款三百億美元，如果它於一九八零年代被採用以代替「義勇兵」的話。

有些有影響力的專家辯說，這「三角」應該被拋棄，以潛艇的飛彈代替容易被攻擊的陸上基地的火箭。

另一派專家提議一種不同的手法以保存「義勇兵」，甚至它變成了容易被蘇俄攻擊。他們提議一個「根據警報發射」戰略。

這辯論，一方面牽涉數以十億美元計的國防支銷，另方面牽涉有命運的後果的一個戰略的觀念。

長期戰爭——抑或短的？

在過去十年內，美國一直堅持——它的歐洲盟友們反對——北大西洋公約組織必須計劃一個在歐洲的長期戰爭，雖然蘇俄和它的股友們在人數和地理上佔優勢。

那就是美國在歐洲駐軍三十萬（由快速和龐大的增援計劃支持）的主要的理由。

現在，這「長期戰爭」原則被許多美國的著名戰略家們挑戰。

森萊辛格這樣說：「我認為目前北大西洋公約組織的常規防衛是極不會穩定的。」

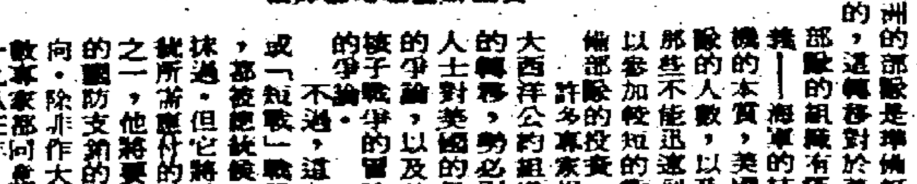
他與其他的美國專家們現在要歐洲防衛設計者們看千年前所提出的辯論，根據這意見，北大西洋公約組織祇能夠以常規的部隊抵抗蘇俄的全面攻擊幾天。其後，這戰爭勢必轉變成核子的。

「短戰」戰略的倡議者辯說，北大西洋公約組織部隊的設計，應該在意下列兩項任務：第一、應付蘇俄的偵察或科學的衝突。第二、作為一條「組的路絆線」，以使莫斯科相信，全面的攻擊勢將引起盟國們使用核子武器。這希望是蘇俄將認為這行動是太冒險的。

轉移到一個「短戰」戰略的含義，據分析家布列治曼及法萊德在「外交事務」雜誌綜合說：「一如果美國駐歐洲的部隊是準備打「短戰」而不是打「長戰」的，這轉移對於美國軍事部隊的組織有極大的意義——海軍的結構，飛機的本質，美國後援部隊的人數，以及每年對那些不能迅速到達歐洲以參加較短的衝突的後備部隊的投資。」

許多專家相信，北大西洋公約組織的部隊的轉移，勢必引起海外人士對美國的保安能力的爭論，以及美國人對被子戰爭的冒險的增加的爭論。

不過，這「長戰」或「短戰」戰略的問題，都被總統候選人輕輕抹過。但它將是下屆總統所需應付的許多問題之一，他將要決定美國的國防支銷的數目和方向。除非作大修改，多數專家都同意的說，迄一九八三年，美國軍事支銷將達到二千億元。（下）



美國新型戰略轟炸機

西歐國家紛紛在美投資
目前操於外人手中的美國股份與証券，約值八百萬五十億美元，為一九四一年的二十倍。

海外人士的投資給美國的商業復興助一臂之力。外國公民現在購買美國的股份和証券。最近的政府估計，把他們的數目列為約八百五十億美元，比較一九四一年增加二十倍。

海外公司在那些美國企業如製造、石油、保險及銀行的直接投資，也在增加中。這些投資，給外國股東們以完全所有權或在一家公司的經理部的發言權的，每年的上漲率高達百分之二十，目前總值約二百五十億美元。

什麼把這資本吸引到美國來？其中有幾個因素：美國市場的龐大和潛力，海外勞工成本上漲，阻減通貨膨脹的進步，以及美國政治的穩定。

幾乎每一個星期都有外國公司在美國經濟找尋穩固的立足地。德國的福士汽車公司將在美國開設一個龐大的裝配廠，最低限度，最初數量高達二億美元，約有六千個職位要僱用美國工人。

富豪，瑞典的汽車製造公司，已在維珍尼亞興建一間生產工廠，預期一九七七年啟用，迄一九八零年，生產目標將為十萬輛。

德國的化學公司們對於美國市場的潛力也非常熱中。BASF已在美國投資將近七億美元，並計劃在最近的將來再動用九千萬美元。

除了化學和汽車工業之外，德國人投資的其他的地方，包括電氣配件、鋼鐵、保險、地產及銀行。

德國商人們認為，在美國生產有三大優點：在世界上最大的市場，避免美國的貿易壁壘，以及減少勞工成本。

以美元計算，在西德的製造工業的單位勞工成本，由一九七零年至一九七五年，增加了百分之一七點四，而在美國的祇增加百分之六點四。

由於他們自己的股份市場最近下降，德國人也轉而注意美國的市場，他們相信最低限度直至十一月選舉時仍屬「牛」市。在比利時、荷蘭及瑞士的銀行家也建議投資者購買美國股份。

瑞士專家們認「美國仍然是最大和最有前途的市場」。他們相信，私營企業在美國比較在歐洲「更安全」，他們預測在歐洲將有更多的政府干預和政治的實驗。

更多的政府管制的威脅，據說，對化學和藥物公司的特別大，因此，汽巴等廠，甚正加速在美國的經營。

瑞士在美國的直接投資總額超過二十一億美元，中數是化學工業，百分之十五是糧食，而百分之十強是鉛和金屬產品。

雀巢，瑞士的食品公司，以約一億美元的價錢購買了斯杜法爾，最近並完全控制了芝加哥的利比、麥尼爾及利比，以增強它在急凍食品、鮮果及蔬菜生意的地位。

在英國，這個在美國投資最多的國家，公司們認為，在美國的具吸引力的條件，與他們在本國仍然面對着的使人懊喪的經濟情況，成強烈的對照。在過去六個月，通貨膨脹平均百分之十四，而生產停留於一九七一年的水平。

在英國工業投資者中，巴普柯克及威爾柯克斯，一個電力和工程集團，最近以七千萬美元購買在康列地古特的美國鑽及鑽公司。

霍克與薛德萊，一家航空產品製造公司，已付出七千萬美元以購買奧爾公司的一部分股權。

英國人在美國地產的利益也很多。英國的退休金基金，有價產逾一十五億美元，對在集中於海外物業的投資，特別是在美國和加拿大等地。

法國的公司們投資於鋼鐵、化學工業、鋁、藥物及採礦等。

對汽車工業的投資，包括「米芝蓮」投入美國的車輪胎工廠的三億美元。現在據說，佔有美國的外國汽車市場的百分之二點五的「雷諾」，想於五年內把那份兒增至百分之七，對在發展一個美國代理網，這公司也考慮在美國興建一間每年生產六千輛汽車的工廠。

法國公司們說，輸入美國的法國貨品的關稅的時常漲落不定（有時高至產品售價的百分之四十五），使他們要建築或購買美國工廠。他們也說，美國工人較不容易罷工，並相信美國較容易應付將來的能源和原料的缺乏。

不過，除了歐洲和加拿大之外，其他地方對於在美國投資的興趣不大。日本公司們，曾經一度在美國非常積極，因為他們自己的商業蕭條而需要撤退。

不過，迄九十家日本公司或附屬公司，在美國經營各種生產和銷售的生意，包括電氣機械、儀器工具、電子配件、電視車、鋼鐵、紡織、糧食及銀行等。

許多這些公司是被在美國經營能獲致廉價的公用事業的服務，原料及外匯都省等吸引着，地方和州的政府們已擴大歡迎，而日本與美國工人的工資差額已縮小了許多。

與許多美國人的信念相反，產油國家在海外資金的陸續流入，祇擔任一個較小的角色。

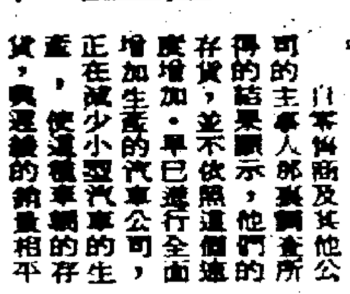
一九七四年，當石油輸出國家組織的會員國們賺到了從原油和石油產品收入的約六百億美元中，約有一百一十億美元投資於美國。

不過，這些錢多數投於可出售的政府證券、銀行存款及其他的短期投資。據美國財政部說，流入美國的公司和地產的錢，祇約七億五千萬美元，用於收購美國公司的控制股權的少過五千萬美元。

去年，各石油國家在美國投資六十二億五千萬美元，但祇少用來購買美國公司的控制股權。

不怕外國人在美國投資的增加，福特政府認為，這資金是增長率、新就業機會及工業改革的一種刺激。在國會，限制海外資金流入的努力也很少人的擁護。

美商業步入繁榮
汽車公司已全面增產，並正減少小型汽車的出產。



其中的一項睇亮，可以從今年第一季上漲得非常多的數字中尋得，據官方的估計，供應消費者及各種機構的貨品與勞務使用而不是供存儲的，每年祇為百分之三點七，這是經濟復甦中增加得最少的數字，較全國的長期成長率增加很少。國民總生產率增加了百分之七點五，是存貨增加的結果。於經過了一整年的出清存貨後，儲存量正以每年九十五億美元的速率增加中。

自筆的商人及其他公司的主事人都覺察所得的結果顯示，他們的存貨，並不依照這個速度增加。早已進行全面增加生產的汽車公司，正在減少小型汽車的生產，使這種車輛的存貨，與還緩的銷量相平衡。

消費者現在仍然多少保持小心的態度。大多數的專家認為，物價的任何突然提增，將會使多數家庭，束緊腰帶，除了不得不買的必需品之外，減少購物的支出。汽車的銷量已接近最樂觀的製造商所預料的一九七六年的銷售水平。同時，第一家大型住宅的興建，也有相同的事實。這兩大範疇復蘇的進一步擴展，似乎會受到相當高的限制。

而工業的生產能力，仍有很大的盈餘。所以目前並未達到要將生產能力加以擴大的壓力。許多專家都覺得，在一九七七年底之前，工廠的生產力和原料，不致出現嚴重缺乏的情形。

但如果這種具有約束性的影響力一旦失去後又會怎樣呢？假定消費者變得更有信心，和預料物價會提高，而繼續進行搶購存貨，工廠的開工，便會接近它們的總生產力，那時貨物便會出現短缺的現象。那麼要遏止物價上升，便會比較困難了。到時，公司將會受到刺激而進行擴展業務。

經濟專家承認，此後聯合的力量及移勢，將會觸發一次膨脹的緊潮。

政府是不想有這種情形出現的。聯邦儲備局局長般恩斯早已表示，在經濟復甦進行當中，貨幣的供應，將會較擴展為慢，信用將會緊縮，以避免引起過度的膨漲。

目前，聯邦儲備局正在把短期的貸款利率，維持在一九七三年初的低水平，長期放款的利率也在降低中。但貨幣市場的專家說，此種情形不會維持得長久。他們預測，短期利率將會在數個月內提高，其他利率，也會跟着提高。

至於聯邦預算所遭遇的失去控制的威脅又將怎樣呢？目前，這種威脅正在降低中。國會預算委員會已建議把開支較福特總統所要求的稍多一點而已。他們將使下一會計年度的赤字，增加五百億元而已。經濟專家大多數都認為這個數字，似乎不會過份刺激經濟。

目前，大部分的人都預測：好景會繼續維持，在可見的將來，繁榮不會出現危機。（公網）

（下）

卡達批評福特缺領導才

問：關於福特——基辛格外交政策，你有什麼地方是不同意的？

答：我認為基辛格仍然根據權力集團的概念以進行他的談判。我認為我們需要對個別國家作更直接的處理，並增強我們與那些國家的雙邊友誼。

我們要增強在聯合國的辯論地位。我們駐在聯合國的首席發言人，與國務卿和總統比較，應該增強的。

問：我假定你相信總統而不是國務卿應該是外交事務的首席發言人？

答：那是對的。我將使用大批特使，除國務卿外，包括我自己家庭的人員及內閣的人員，以在世界各地提高美國的聲譽地位。我將保證我們將有精選的外交官員，俾可在世界各國增加我們的聲譽地位。例如，有許多天資聰明的黑人領袖，我認為他們在非洲國家將是獨一無二的有效的。拉丁美洲人的情形也是如此。

問：你相信緩和政策是美國的最佳利益嗎？

答：我贊成緩和的概念。我不認為我們能在中東達成一個永久的解決方案，如果沒有蘇俄的充份合作。我們的利益將可藉增強文化交流，促進貿易協定和旅遊等事來增進。但我將是一個頑強的討價還價者。每當蘇俄在談判中獲得一種利益，我要獲得同等的利益。

問：你說過你不打算在選舉運動中提出水門案。事實上，它是一個共和黨的醜聞，以及尼克遜委任福特而福特寬赦尼克遜，為什麼你不提它呢？

答：我想在我的競選運動中說法律問題的創傷而不是加深它。同時，我不認為福特要對水門案負責。我認為那是不公平的。

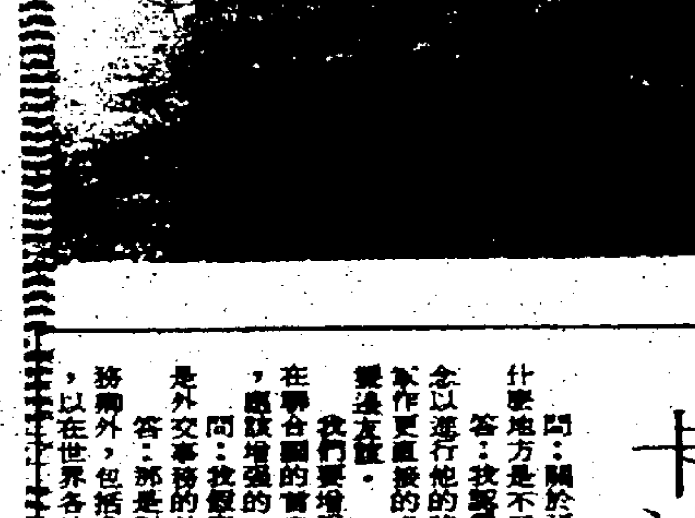
問：如果你是總統，你會考慮寬赦在監獄中或在等待判罪的水門案被告們嗎？

答：我說過我不適宜於談論水門案被告的問題。我就職後的第一個星期內，我就下令寬赦所有越戰叛逃者。

問：你進行競選，祇有較少的職員。作為總統，你也會有少數職員嗎？

答：是的。我任州長時，我祇有少數職員，各種職員都可直接來見我。作為總統，我將使管理及預算局比較目前更接近白宮。那將可使我實行無基地的預算及改組行政部門的計劃。我想使高級公務員們擔任較大的角色。我將使我的政府包羅各界人士。我感覺在我的職員和內閣中有少數集團的代表，將是很有利的。他們可使政府有感覺。（下）

國際剪影



足總盃準決賽第一仗
精工實能俱佳 光華全力一拼

【本報訊】精工對光華足總盃準決賽第一回合今日下午五時半在花墟球場舉行，票價一律五元。

今天的足總盃準決賽，倘若賽和毋須加時決勝負，倘有第二回合比賽。待第二回合比賽舉行後，將兩仗紀錄加起來計算勝負的。

本屆精工與光華，經比賽過兩場，都是在聯賽碰頭，兩仗精工都取得勝利，第一循環紀錄是二比零，次循環二比一，兩隊今在足總盃準決賽再逢，論實力，仍是精工較強，得勝機會甚大。

精工在足總盃以二比零勇挫流浪之後，接着前往菲律賓參加四角賽，又奪得冠軍，狀態顯已好轉。雖然胡國雄患病初愈仍須休息，但從他們擊敗流浪一役的演出來看，少了胡國雄，表現一樣出色。

事實上精工球員平均都具有上乘腳法，其實力確凌駕光華之上，倘能近況保持提高戰意，當可取得今仗勝利。

光華最近戰績不俗，在足總盃以二比零勝東昇，主席盃準決賽又淘汰流浪，球員多在佳態，憑着這些條件與精工仍嘗一戰，不過，光華的前鋒最大的缺點是射門乏術，也是他們最吃虧的地方。

所以，光華的實力雖然與精工距離不大，而他們堅強的守衛力和良好的近況，確可予精工莫大威脅，但是，前鋒埋門技術及臨門一腳不如人，要取得勝利，將難如願，故預料今天的一場比賽，仍是精工勝望高。

足總丙組球隊過多 決定裁減增設丁組
區際賽冠亞軍可參加丁組聯賽 乙丙組購買保險足總將予補助

【本報訊】足總乙丙組委員會與乙丙組球會代表，昨日在體育路足總會議室舉行座談會，會議由乙丙組委員會主委張志成主持，會長鍾逸傑及胡法光亦有列席。

在昨日的座談會上，作出了以下兩點決定：

（一）下季球賽丙組聯賽廿六隊將分丙、丁兩組舉行，分組辦法是由廿六隊丙組隊打單循環以決定名次，由第一至第十三隊將劃入丙組，第十四至廿四隊則劃入丁組，而名列於第廿五、第廿六兩隊，則會遭淘汰。

（二）同意由區際冠、亞軍兩隊升上丁組的計劃，但區際冠、亞軍兩隊如果要申請成為足總屬會，仍須循正常途徑辦理，足總將不理會其是否區際冠、亞軍，但若果是足總的贊助會員，則會獲得優先權。

上述兩項決定，將會交由執委會討論，如執委會獲通過的話，即交由會員大會修章實施。

會上陳瑞琴提出：乙丙組球員買受傷保險，足總應負擔百分五十，此議亦獲得贊同，將會交由財政小組詳加研究。

精工光華陣容

（精工）卡鎬英、區永雄、康基郁、古廣權、張炳衡、陳鴻平、李桂雄、張子岱、何新華、金在漢、晏細

（光華）孔源恩、陳展安、陳國良、黃帶金、何錫昌、胡錦良、馬天雄、布連、鄧鴻昌、黃樞韜、詹維治

・保洛拿克利治過關斬將・ 行將訪港的義大利保洛拿足球隊，在國內聯賽對組雲泰斯一仗中，保洛拿克利治（深色球衣）盤過組雲泰斯（間條球衣）三名守衛，深入敵陣，準備攻門。面對鏡頭之組雲泰斯球員為義大利國腳之一加西奧。

最佳足球員金靴獎 昨日舉行頒獎

一九七六年度最佳足球員，金靴獎選舉（結果已揭曉，於昨日（五月十九日）下午在麗的電視錄影室舉行頒獎儀式，由麗的電視節目總監鍾景輝主持頒獎。

當選一九七六年最佳足球員金靴獎的球員有十一位：

守門員：卡鎬英（精工）
右後衛：張炳衡（精工）
左後衛：陳世九（南華）
右中衛：陳國雄（南華）
正中衛：康基郁（精工）
左中衛：梅利（流浪）
右翼：馮志明（南華）
右輔：張子岱（愉園）
正中鋒：鍾楚維（愉園）
左輔：胡國雄（精工）
左翼：施建熙（南華）

全部頒獎過程已拍成紀錄片，定本月二十五日（星期二）晚間十時四十分在麗視「香港足球賽」節目中播映。

・馬士米利射門・保洛拿馬士米利射門，組雲泰斯之守門員（背向鏡頭），義大利國家隊守門員索夫（正準備撲救。

我國青少棒代表權爭奪戰
觀衆激動毆傷裁判 球場設備亦被搗毀

【台北航訊】本月十二日在嘉義市開鑼的南區青少棒選拔賽，嘉義縣南興隊與高雄市隊十八日中午爭奪第二名時，發生了觀衆毆打裁判及大會工作人員的事件。

據警方說，至少有十個人受傷，另外嘉義球場司令台的全套設備，獎品等在拳腳交加，棍棒齊飛之下，大多被毀。嘉義軍憲警動員大批人馬趕到，護送工作人員離場。整個事件歷一個小時，羣衆才紛紛散去。

事件導火綫在先攻的高市隊於延長戰的九局上半局，該隊五棒商明順在野安打上壘，繼續盜至二壘時，被對方二壘手在壘前兩步處作了觸殺的動作，壘審江池田於片刻之後兩手平攤，判為安全上壘。在場一萬餘名觀衆一時嘩然，南興球員圍着壘審抗議，教練蘇鎮川、康兆隆等也提出異議，但未為江池田接受，觀衆席上即傳出斷續的喊打聲。

後來，高市攻陷一城，贏取了南區第二名獲全國代表權，當主審裁判宣布比賽結果，於是不幸事件發生了。

觀衆從內外野看台湧向司令台，衝破了一道鐵柵門，把自球場上下來休息的裁判們團團圍住，休息室兩扇木板門及一扇木板凳被當做武器，拿起來漫無目標的揮擊麥克風、電風扇，和獎杯都砸了，衆矢之的江池田被打的兩眼腫傷，頸部胸部嚴重內傷，被北興國中體育老師大會競賽組的朱明樹，趕緊將頭壓到水泥桌檯下面掩蔽；判斷是玻璃瓶之類的物體擊中江池田，卻落在南縣棒委會總幹事沈再乞的頭臉上，頓時血流如注，把播音員林耀鐘的衣帽全染紅了。可是觀衆並未罷休，十分鐘後，把司令台打得面目全非，除了稍後被警員保護離場的江池田、沈再乞外，大會裁判長黃長興，顧問蔡嘉田，播音員杜江川、林耀鐘、朱明樹及嘉義分局巡官曾慶譽、警員王燮德、劉海慶也都受了輕傷。

當大批軍憲警人員趕到時，由於江池田等已經不在場，大會會長縣棒委會主委盧福，乃請求軍憲警人員保護高雄市隊離開棒球場。在一個小時零五分後大會最後一場比賽始於下午三點四十五分恢復，出場審判的六名球審中，只排出一名外縣市籍的裁判。

護級成功回國觀光 東方下月七日飛台
職球員及在國內行程已編定

【本報訊】東方足球隊回國觀光，大軍定於六月七日乘搭華航班機出發。該團在國內酬酢秩序編定。

六月八日上午，前往慈湖謁故總統蔣公靈寢。下午則在台北作賽一場。

九日上午將分別拜會僑委會、體協及足委會。下午往故宮博物院及陽明山遊覽。

十日乘機飛往花蓮比賽一場，並遊覽橫貫公路。十一日飛返台北。十二日飛往高雄比賽一場。十三日遊澄清湖等名勝。十四日由高雄乘機返港。

茲將東方足球隊回國觀光職球員名單列下：

名譽領隊：吳湘頤；副總領隊：鄭泰全；領隊：盧鐵珊、黃志強，副領隊：宋孝慈。顧問：盧光磊、何保羅、吳志強、甄頴輝、梁宏楷。總務：李華梓，隊長：陳長強，副隊長：楊少年。

球員：龔定、黃志強、曾永康、鍾廣仁、游樹華、單惠根、龍志成、曾劍球、李開、余懷英、杜啓瑞、高希孟、許植強。

不連商譽之商標轉讓
（商標法例第41(6)節及第49(1)規則）

"VENUS"商標註册一九七二年第354號

茲特通告：HIP HING HONG COMPANY LIMITED 其註册地址爲香港皇后大道西64號，乃是上述商標於香港商標註册署經已註册有關拉鍊、鈕扣及補皮帶之所有者，基於一份一九七六年二月廿五日立之轉讓契約，已由該日起將上述商標不連商譽售與、轉讓及過戶給 SAHA—UNION INTERNATIONAL LIMITED 其註册地址爲九龍土瓜灣旭日街1A福星大厦八樓。同時該受讓人已經根據商標法例第43（1）節及第41規則向商標註册署署長申請爲該商標之以後所有者。

劉德漢律師行啓
香港中環干諾道中30—32號三和大厦十樓

港九排聯會主辦 青少年盃排球賽 定今日開始報名

港九排球聯會主辦一九七六年會長杯青少年杯排球比賽，凡港九新界各學校、社團、工廠之排球隊能遵守該會之章程者，均可報名參加。

組別分A．男子青年組，B．男子少年組，C．女子青年組，D．女子少年組。

報名手續：A．規定每一地區、每一組別報名不得超過十隊。B．參加球隊得填報領隊、教練、隊長各一名，每隊限報球員十二名（每球員只得效力一隊）。C．球隊職員、球員姓名、通訊地址電話等應依照報名表內各欄填寫清楚，附最近半身正面二寸半照片一張，於報名截止日期前交該會審核。D．每隊繳交報名費二十元。

球員資格：A．參加青年組球員年齡不得超過廿二歲（一九五四年一月一日後出生者）。B．參加少年組球員年齡不得超過十六歲（一九六〇年一月一日後出生者），報名時應附出生證明書影印本。C．凡參加比賽球隊球員經報名手續後不得更改或增加，每球員，只得代表一隊參加比賽。D．參加比賽球員如被發現冒名頂替者，則取消該隊比賽資格，並將該隊在比賽過程所得積分全部取消。E．凡曾參加本港公開排球賽之甲組球員一律不得參加。

報名日期：一九七六年五月廿日開始至六月二十日截止。報名地點：九龍彌敦道六〇七號[illegible]港九排球聯會會所，電話：K八八七五七七。

比賽地點：分在九龍、香港、新界各地區排球球場舉行（比賽場地由賽會測定後另行公佈）。

開賽日期：一九七六年七月十八日（星期日）開始。

比賽制度：A．採用分區單循環初賽，每組取成績最佳的兩隊或一隊再作單循環複決賽。B．每場比賽初賽採三局二勝制，決賽採用五局三勝制，每勝一場得二分，負者得一分，棄權或犯規而被判取消該場比賽資格者，均作零分計算。

查詢足球戰果 請撥專綫電話 二八零七零八

台灣物產 價廉物美

南華會主辦 瑜伽柔道班 分別招新生

南華體育會為配合新場館開放，特加強各項活動，凡愛好瑜伽、柔道[illegible]名參加，由即日起接受報名，至開課日止截。

瑜伽下午班：定於六月二日（星期三）下午六時開班，以後逢星期一、三、五下午六時至七時上課。

瑜伽夜晚班：定於六[illegible]時半開班，以後逢星期二、四、六晚上八時半至九時半上課。

柔道班：定於六月七日（星期一）下午八時開班，以後逢星期一、三、五晚七時半至九時，及星期日上午十時

空手道班：定於六月七日（星期一）晚七時半開班，以後逢星期一、三晚七時半至九時正上課。

有意參加者，請到該會建辦事處報名。

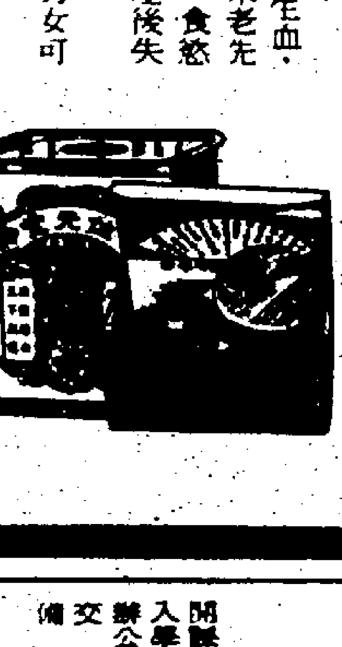
勞心傷神・勞力傷氣・久咳傷陰

位元堂養陰丸

止咳定喘・補氣補血・強壯機能

扶正養陰丸，功能扶元補氣，振作機能，養陰生血，止咳健肺，祛除寒痰，提神開胃，對機能退化，未老先衰，神經衰弱，腰痠背痛，失眠善忘，胸翳氣滯，食慾不振，命門火衰，夜尿頻數，虛寒咳喘，病後或產後失調等症，療效卓著。

本品純粹中藥配製，藥性溫和，無副作用，男女可服，早晚一粒，確有功效。



位元堂養陰丸藥廠出品
九龍荔枝角道一〇八至一一〇號

各處藥店有售

香港 珠海、廣大、香江、華僑、聯大、德明、清華、遠東、能仁、平正 十院校聯合招生

一、招收名額：文、商、理、工科各系一年級新生一千一百名
二、報名日期：五月三日至五月二十二日
三、報名地點：
珠海書院：九龍亞皆老街一一五號電話：三・〇一四九八六、三・〇一六一四七
廣大書院：九龍彌敦道美麗都大廈十五樓A四座電話：三・六六八五一八
香江書院：九龍何文田自由道二號電話：三・〇三八二八九
聯大書院：香港德輔道西[illegible]地街利興大廈四樓電話：五・四七四五八〇
華僑書院：九龍窩打老道保倫街一號電話：3-361074、新界長洲花坪山電話：981-7972
德明書院：九龍山東街十八號電話：三・三〇二二三二五—七
清華書院：九龍砵蘭街三六四—三七〇號電話：三・八〇三三〇五 三・八一六八四六
遠東書院：香港銅鑼灣道海澄街三十二號能仁大廈電話：五・六〇五八五六
能仁書院：九龍荔枝角道三二五—三二九號電話：三・八六六七八八 三・八七七三九一
平正書院：香港大道東一〇〇—一〇二號電話：三・二七七三〇七 三・四五九〇九二
四、考試日期：六月十二日及十三日兩天，每天自上午九時起。
五、考試科目：（一）共同科目：國文、英文、公民、數學（甲、丙組：大代數、解析幾何、三角．乙、丁組：大代數、平面幾何、三角）
（二）分組科目：甲組：物理、化學．乙、丁組：中外歷史、中外地理．丙組：化學、生物．
六、考試地點：九龍亞皆老街一一五號珠海書院（備車候乘）

十院校聯合招生委員會

元朗 伯裘英文書院
招英中一至大學預科班新生

開課日期：一九七六年九月一日（星期三）
入學試日期：一九七六年五月廿二日（星期六）
辦公時間：週一至週五，上午九時至下午四時，週六：上午九時至十二時
交通：大埔、粉嶺、上水、屯門、荃灣及元朗區各綫巴士直達。
備註：本校師資優良，管理嚴格，校風淳樸，並供備五十座位之語言實驗室、科學實驗室、圖書館、演講室、乒乓球室及室內羽毛球場等以供學生上課及課餘活動使用。
校址：正校：錦田大馬路 一二一七六〇六二三
二校：元朗教育路實坡 一二一七七五六一三
三校：元朗康樂路一三二地段全座 一二一七七九五六一
（設有三年及五年政府補助學位）

校長：譚萬鈞 香港大學榮譽文學士，教育文憑

本港股票市昨日成交報價表

（本表係以各証券交易所當日成盤爲據）

（恒生指數）上午 386.9　下午 386.54　升4.39
（遠東指數）上午 1918.47　下午 1923.23　升32.19
（金銀綜合指數）上午 32.84　下午 32.91　升0.47
（金指數）上午 32.92　下午 32.97　升0.44
（銀指數）上午 35.13　下午 35.26　升0.64

四會總成交額：二千六百七十一萬元

股名	收市價	最高價	最低價
（銀行類）			
滙豐銀行	18.50	18.60	18.40
恒生銀行	94.00	94.00	94.00
海外信託銀行	2.55	2.55	2.55
友聯銀行	4.50	4.55	4.50
（公用類）			
香港電燈	3.85	3.875	3.825
香港電燈（股權）	1.78	1.78	1.78
九龍電燈	20.40	20.40	20.30
電話公司	20.20	20.30	20.10
九龍巴士	5.50	5.50	5.40
香港隧道	9.00	9.00	9.00
（倉塢類）			
九龍倉	16.30	16.30	16.10
均益倉	6.30	6.30	6.30
黃埔船塢	9.60	9.65	9.60
（航業類）			
亞洲航業	4.70	4.75	4.70
會德豐船務（A）	3.30	3.30	3.30
會德豐船務（B）	0.33	0.33	0.32
維達航業	4.55	4.55	4.50
華光航業	3.45	3.50	3.45
保榮航業	2.45	2.45	2.425
東方貨櫃	2.85	2.85	2.825
（建築類）			
保華	3.30	3.30	3.275
新昌	14.50	14.50	14.50
大新（公和）	1.86	1.86	1.86
青洲英坭	19.90	20.00	19.90
安達臣集團	0.85	0.85	0.85
（投資類）			
怡和證券	7.45	7.45	7.40
新鴻基證券	1.61	1.63	1.61

股名	收市價	最高價	最低價
隆豐投資	3.85	3.85	3.85
（地產類）			
置地公司	6.90	6.95	6.85
模漢置地	0.30	0.30	0.30
萬年置業	0.39	0.39	0.39
大元置業	1.20	1.20	1.20
博富臨置業	0.60	0.60	0.60
啓德置業	1.00	1.00	1.00
鉅利基業	0.58	0.58	0.58
永泰建業	2.85	2.85	2.80
永遜利企業	0.34	0.345	0.34
捷聯企業	1.35	1.36	1.35
美漢企業	0.87	0.87	0.87
長江實業	5.80	5.80	5.65
力士地產	0.72	0.72	0.72
金山地產	0.68	0.68	0.68
恒生工業地產	0.53	0.53	0.52
大昌地產	1.03	1.03	1.00
聯邦地產（A）	1.77	1.78	1.77
城都地產	4.25	4.25	4.20
大生地產	1.51	1.51	1.45
大貿地產	0.375	0.375	0.375
華光地產	0.78	0.80	0.78
利豐地產	0.59	0.59	0.59
合和地產	1.97	1.97	1.96
新鴻基地產	3.75	3.775	3.70
建煌新記	0.74	0.75	0.74
信託公司（B）	0.36	0.36	0.36
廖創興	0.95	0.95	0.95
明輝發展	0.44	0.44	0.44
莊士發展	0.33	0.34	0.33
泰盛發展	1.07	1.07	1.06
海南發展	1.28	1.32	1.28
新世界發展	1.42	1.43	1.41
聯興盛發展	1.60	1.60	1.60
太古昌發展	1.76	1.80	1.76

股名	收市價	最高價	最低價
香江物業投資	0.23	0.23	0.23
（工商類）			
怡和公司	20.30	20.40	20.30
怡和七厘半債券	58.00	58.00	58.00
和記企業	2.80	2.80	2.725
太古洋行（A）	8.60	8.60	8.55
太古洋行（B）	1.65	1.70	1.65
會德豐（A）	2.275	2.30	2.75
莊士集團	1.42	1.42	1.42
港機工程	39.50	39.50	39.50
香港地毯	2.30	2.35	2.30
永安人壽	1.52	1.52	1.52
聯合橡膠	1.63	1.63	1.63
橡膠信託	1.63	1.63	1.63
爪哇康沙	0.85	0.85	0.85
菲立斯	0.26	0.26	0.25
屈臣氏	4.05	4.05	4.05
新英華	3.35	3.35	3.325
信昌	9.30	9.30	9.20
和寶	2.30	2.30	2.275
立興	7.70	7.70	7.70
寶光	4.70	4.725	4.65
仁孚	1.02	1.03	1.02
怡南	6.60	6.60	6.60
（百貨類）			
永安公司	3.175	3.20	3.175
（紡織類）			
南洋紗廠	18.20	18.30	18.20
南豐紗廠	4.85	4.85	4.85
裕泰針織	4.30	4.30	4.30
南聯實業	1.91	1.94	1.90
新馬製衣	9.50	9.50	9.50
（酒店類）			—
大酒店	10.60	10.80	10.60
凱聯酒店	1.99	2.00	1.96

本港棉紗工業每月用紗 總量約達十五萬包

三分之二要靠進口供應 外紗價高訂購多持審慎

【本報訊】外來棉紗訂價高昂，本港紗商近來不敢大量訂購，但存倉現貨尚有相當，市場價格未能追上新訂價，近期內如果追上新訂價水平，紗商訂購將告復增。

昨據某大入口紗商指稱：現在本港梭織與針織用棉紗，每月約達十五萬包，除了三分之二由本港紗廠供應之外，尚有三分之一要向外輸入，但現在外來棉紗訂價高昂，巴基斯坦十支上檔棉紗每包二九〇美元，中上檔棉紗每包二八〇美元，廿一支上檔棉紗每包三三〇美元，中上檔棉紗每包三一五美元。南韓廿一支普通棉紗每包三三〇美元，卅二支普通棉紗每包三九〇美元，四十支普通棉紗每包四一五美元，紗商未敢大量訂購。

但存倉現貨，疏導轉速，價格亦告扳好，台灣十支空氣紡每包一、五八〇元，南韓十支空氣紡每包一、六〇〇元，日本十支空氣紡一、六二〇元，星洲十支空氣紡一、五二〇元，巴基斯坦十支普通上檔紗每包一、四五〇元，中上檔紗一、三八〇元，廿一支普通上檔紗一、五七〇元，中上檔紗一、五〇〇元，南韓廿一支普通紗一、六〇〇元，卅二支普通紗一、九八〇元，四十支普通紗二、一〇〇元。

每日股市

經過七天直綫下降後 股票市大跌小回 但交投數量轉弱

外圍回昇補倉多故普遍扳高

【本報訊】經過連續七市直綫下降的股市，昨市已告止跌回升，四會總成交二千六百七十一萬元，香港交易所佔七百廿萬元，遠東交易所佔一千一百五十三萬元，金銀交易所佔七百五十九萬元，九龍交易所佔卅九萬元。

據行中人指出：股市止跌回升，主要原因是英、美股市，均告回漲，本港經過多日來的不斷大幅下跌，已吸引有新挑家乘低吸進，而空頭亦有獲利「回倉」，大跌小回，應是合理的現象。不過，市場又盛傳政府債券又將有五億元於下月上市，這對股市將有甚麼影響呢？這是行得注意者，不過，近景市場如何？應以外圍值情的變化較爲重要。

昨市走勢，上午開影時，即見買盤轉盛，掛出買盤皆遍比前市收市價爲高，其後徐徐報好，氣勢頗盛，但至上午頹收市時又見回軟，不過上午收市價已普遍比前市爲高，指數升了四點零四，午後，市勢在穩定中徘徊，牛皮積微升，恒生香港指數收三八六點五四，全日實升四點三九。在一般行情普遍回昇三數個價位，交投甚弱。滙豐收一八．五元，升三角。香港電燈收三．八五元，升七分半。九龍電燈收二〇．四元，升二角。電話公司收二〇．二元，升二角。九龍巴士收五．五元，升二角。香港隧道收九元，無上落。九龍倉收一六．三元，升三角。均益倉六．三元，升一角，黃埔船塢收九．六元，升一角半，置地收六．九元，升一角，怡和收二〇．三元，升三角，和記收二．八元，升一角二五，太古收八．六元，升一角半，會德豐收二．二七五元，升五分。

本港股票週二在倫敦市場收市價如下：滙豐一八．四二五元，怡和二〇．二二五元，和記二．七三元，會德豐二．三元，置地六．八七五元。

股市分類指數

香港股市分類指數，遠東交易所公布如下：銀行類二三五六．二八升三八．二一，公用類一二七五．二八升一六．八八，地產建築類二二五八．一四升三〇．四四，工商企業類一七六八．八一升四八．五七，倉塢類三五八一．三一升六一．一八，酒店類一三七一．一〇升一五．二二，紡織類一〇七五．七跌二．六四，投資類二五二八．三七升四三．八二，橡膠類八五六．八三升一三．六三。

工商界

倫敦金價跌七角

【最後消息】倫敦金價開盤一二七．一五美元，尾盤報一二六．八零美元，與前市尾盤比較跌零．七零美元。

英股好轉 昨升五點

倫敦股市星期三日升五點，成四一零點二。

紐約股市 稍稍上升

紐約股市星期三日開市後一小時，杜鍾斯不均指數升一點九四，成九九一點三九。

糖市銷售雖漸增強 來途貨多競爭仍烈

馬來亞幼砂昨到四百噸

【本報訊】國際行情反覆下降，糖市持盤雖勉力支持，但各地來貨持續，特別是幼砂糖供銷越來越多，馬來西亞幼砂昨到四百噸，在市場以較低價銷售，對其他幼砂拆銷有不利的影響。

糖行方面消息：馬來西亞幼砂糖由貨櫃船儎來四百噸，這是五十公斤尼龍袋包庄，糖行以每担一百廿二、三元碼頭交收共成出四、五十噸，雖然馬來西亞幼砂現價比一般幼砂爲低，但目前本港糖市幼砂似又出現供過於求，市場購意並未因其價稍低而較多吸納。

本週內，南韓幼砂新貨續到，每担以一百廿八、九元碼頭拆沽，交投較靜。

台灣特砂，在粗砂品種較吃香，行情堅持每噸二千二百一十元，日來貨銷用家安排補貨，台灣幼砂，每担一百卅二、三元，台幼砂係早期訂入。

大陸中粗每噸二千一百八十元至二千一百九十元碼頭貨，據說，前些時曾有幼砂及光身蔴包中粗砂共到一四噸，前者每噸二千零六十元，後者，二千一百元，目前已由用家吸入。

倫敦原糖現貨每噸一百九十二鎊，跌兩鎊，紐約現貨每磅一四點二五美仙，跌零點三零美仙。

昨日外滙牌價

（一律電滙計）

幣別		牌價	升跌
英鎊	出	八．九六五	升〇．〇三〇
	入	八．八三〇	升〇．〇三〇
美元	出	四九四．〇〇	升一．五〇
	入	四八八．〇〇	升一．五〇
加拿大	出	五〇九．五五	升二．〇五
	入	四九八．二〇	升二．〇〇
西德馬克	出	一九四．一五	升一．二五
	入	一八八．八〇	升一．二〇
法國法郎	出	一〇六．八五	升〇．六〇
	入	一〇二．八〇	升〇．六五
瑞士法郎	出	一九八．九五	升一．二〇
	入	一九二．四五	升一．一五
日元	出	一．六七二五	升〇．〇〇五
	入	一．六二九〇	升〇．〇〇五
人民幣	出	四〇．〇三	無上落
	入	三九．八三	無上落

外圍行情全面淡 金價下跌兩元半

加息一元半尾盤七五〇．五 外圍英鎊行情亦告止跌回昇

【本報訊】週三外國行情，金價方面：倫敦報一二七．五零美元（跌兩角），瑞士入價報一二七．三〇美元，出價報一二七．八〇美元（跌兩角），巴黎報一二六．七四〇美元（跌四角九仙），加拿大期貨報一二八．三〇美元（跌兩角），美國紐約報一二七．四〇美元（跌三角）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報一．八一〇五美元（漲六錢五厘），美國告羅士報一．八一二〇美元，（漲六錢）。

本港金市，前市尾盤爲七五三．〇，昨日上午開市七五一．〇，最高報七五一．〇，最低報七五〇．一，收市價七五〇．七，息價訂加息一元半，上牌現貨交收共四百兩，公價定七五〇。

下午開市報七五〇．六，最高七五一．〇，最低七五〇．二，收市七五〇．五。整日波幅爲九角，尾盤價與前市比較，跌幅爲二．五元。外圍行情全面報淡，美電又弱，金價下降是順理成章，由於仍訂加息，對空頭有威脅，故跌幅不大。

美鈔報價，大鈔報四．九〇三，行鈔報四．八九三，美電最高報四．九〇六，最低報四．九〇二。

日元市硬，大紙報一六三．二，細紙報一六二．二；台幣報一二二．五；西德馬克報一九一．五；法國法郎報一〇三．五；瑞士法郎報一九九．五，正鎊報八．九〇，英鎊報八．九〇。

滙業集團董事長 赴美參加國際會議

【本報訊】本港滙業集團公司董事長區宗傑，已於五月十八日離港赴美，參加在華盛頓市舉行之一九七六ICA國際外滙同業大會。行程包括訪問美國及歐洲各主要經濟金融中心，約於本年六月底即可公畢回港。

滙業集團董事長區宗傑

次級新米存倉逐漸變壞 入口米商降價脫沽

影響米市交投繼續趨慢

【本報訊】昨日米糧行市，大勢仍慢，因爲天氣逐漸炎熱，銷量開始減少，次貨米含水份較多的，不能繼續存倉，容易變質生蟲，入口米商要降價沽出。

昨日開盤沽出食米祇得一千五百包，因爲大部份次貨新米沒有買家。新銀竹粘每担一百零四元，日字新油粘每担一百一十七元，新華兩粘每担一百一十九元，慶字新絲苗每担一百廿一元，袋鼠絲苗每担一百廿五元，洪字新絲苗每担一百一十九元，眞椰樹谷仔米每担一百零一元，浜字新油粘每担一百一十一元，大字新油粘每担一百零六元，新桂花粘每担一百零六元。

廉署爲空運協會 闡述防賄之條例

【本報訊】香港航空貨運協會（ASSOCIATION OF HONGKONG AIRFREIGHT AGENTS）爲使會員對廉署工作及防賄條例加深瞭解，特於本月十一日上午九時半舉行會議召開討論會，並邀請廉政公署社區關係特別助理蘇澤光及社團聯絡主任葉于驊兩人，闡釋廉署工作及防賄條例。

香港航空貨運業協會對此次討論會反應熱烈，分別隸屬本港近百間航空貨運業公司之二百餘名代表皆有出席（佔全港整個航空貨運行業百分之九十五強）對防賄條例有關之各類問題垂詢甚詳。

會議中，與會代表指出該會已成立一「反不規則行爲小組」，以求對客戶提供更良好服務。與會之廉署代表對該會此舉深表贊同，認爲商業團體進行自律實屬良好開端，而香港航空貨運業協會會員均一致表示支持廉政工作。

連跌七日略回昇

成交認眞濕濕碎

跌足七日的股市，終於在昨日始見回升，畢竟是跌勢過甚，技術調整勢所難免，甫開市，即見股價上揚，升幅有限，但已足告慰人心。

×　×　×

紅邊友的消息一向是快過通訊社，見人就講，「好番啦！好番啦！」，自然是指個股市，你一語我一句，就「揾開晒」，某君道：「唱唱下，想唱起番，都唱好意思」，但願如此這般。

×　×　×

資深人士對大市看法，認爲後市應該會有阻滯情況出現，最主要是壞消息全無，中共的武鬥可以不理，那是一群瘋狗，幾乎一年三百六十五日，日日都清算鬥爭，不值得重視，故對後市亦以樂觀態度無妨。

×　×　×

最新會董事局及主席大丟架，居然上訴高院議案，不成理由被駁回，消息傳到該會，頓時一陣噓聲，此次，會員得直，董事局理歪，也是民主制度下之作風。

×　×　×

個市稍稍回升，成交額即刻回降，昨見咗一億，昨日只得二千六百萬元，雖然認眞係濕濕碎，不過能有此數，總比牛皮淡市爲強。

×　×　×

三行之老大，全日以二十元三角收市，較之前市升三毫，交投雖不弱，但還是承接力不够，股友未敢全力看好，華懋除了怡和而外，靠壟股票成交都好像雞碎咁多。

梅菜芯供多市弱 日本花菇成價堅挺

【本報訊】雜貨市梅菜芯互見。梅菜芯一週間兩期開盤，貨多足以致淡，價比前週微升，其他各貨均低沽，新菜干需要[illegible]。昨天傍晚有些出籠，綠岐江成七百元。小包貨塔成七五〇元，因其貨量不多，要採抽籤分配，各途白果，深居簡出，主顧客臨情厚意，暗盤交易價挺好，湖北開邊胡蓮，獨家到得百餘包，扳成一一五〇元，日本菇，交投平淡，其價企堅，連平及廣西菇及香信，仍甚銷得價亦穩定。福州統草菇，外客扯銷九十箱成九七〇元。霞浦珠蠔，升降不多，特大成一二〇〇元，大蠔成一〇五〇元，中蠔成九二八元，元貝，內外客爭相羅致，元貝疲定，日本鮑魚，仍呈秀色，35/37頭吉濱鮑二箱扯價三萬一千元。

本港金鈔外幣行情表

五月十九日（星期三）

（九九K金）	
開市	751.0
收市	750.5
最高	751.0
最低	750.1
（美鈔）	
大鈔	4.903
行鈔	4.893
（美電）	
最高	4.906
最低	4.902
（通天單）	
最高	4.903
最低	4.897
（日元）	
大紙（萬計）	163.2
細紙（萬計）	162.2

（雜幣）	
正鎊	8.90
埃及鎊	7.00
澳洲元	6.15
加單	4.99
加元（大）	4.98
加元（小）	4.97
菲幣（大）	0.65
菲幣（小）	0.63
大坡紙	1.97
細坡紙	1.96
馬來西亞元	1.96
新勞嗶（百計）	46.00
葡幣（每元）	0.87
西德馬克（百計）	191.50
法國新法郎（百計）	103.50
瑞士新法郎（百計）	193.50
泰幣（百計）	23.50
台幣（千計）	122.50
荷蘭（百計）	180.50
仰光（百計）	82.00

美國股市轉穩 回昇將近兩點

【紐約十八日美聯社電】星期二紐約股市跌後反彈，市價平穩，交投活躍。

杜鍾斯卅種工業平均指數於收市前半小時升一點，紐約証券交易所的上升股票與下跌股票相差無幾。

據分析，自上週初指數下跌二十點之後，投資人士已返回市場，進行小心的買賣。市道回揚，主要是福特總統的競選前景樂觀，復趨步伐好轉。分析家又指出，若干投資者對銀行利率有跡象趨升，表示關注。

杜鍾斯卅種工業平均指數升一點八一，收九八九點四五。成交總額一千七百十一萬股，比星期一的一千四百七十一萬股爲多。

紐約証券交易所普通股綜合指數升零點零八，收五十三點九二。

同業拆息趨軟 業內資金充沛

【本報訊】昨日銀行同業拆息續告軟順，活期拆息成四厘六二五。美元及英鎊傳告穩定，銀行業內成交每美元兌四．九〇三港元至四．九〇五港元，賣單每美元兌四．九四〇港元，實單每美元兌四．八六九五港元。英鎊賣單每鎊兌八．九六五港元，實單每鎊兌八．六九五港元。

歐洲美元利率，一個月期五厘五六二五，兩個月期五厘八七五，三個月期六厘二五，六個月期六厘八七五。亞洲美元利率一個月期五厘四三七五，兩個月期五厘六二五，三個月期五厘八七五，六個月期六厘〇六二五，六個月期六厘八一五二。據銀行界人士指稱：現在本港銀行內部頭寸仍然很鬆，資金沒有出路，以致同業拆息又告下降，由於外來資金仍多流入，銀行短期資金進告充沛。

進口飼料賣盤多 麥糠價低過成本

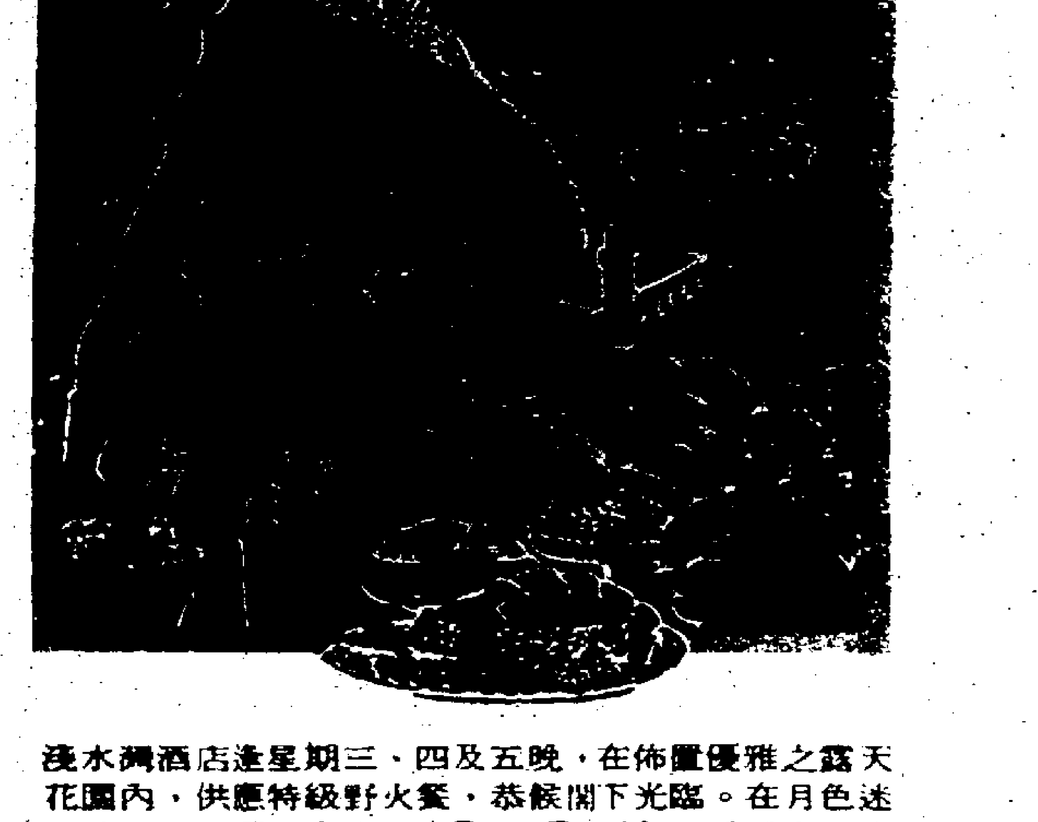
【本報訊】近來本港飼料市情持淡，[illegible]進口貨較多，[illegible]

進口貨價作緩性趨低，[illegible]

少入口，商係避免受到虧蝕，目前在市場銷售的印尼、北韓、本港麥糠，大部份是早期安排訂貨，雖然貨價相宜，但售市道無利可圖，相信前期[illegible]

飼料商又指出，[illegible]現在飼料價格[illegible]

月下野火餐 風味確不凡



淺水灣酒店逢星期三、四及五晚，在佈置優雅之露天花園內，供應特級野火餐，恭候閣下光臨。在月色迷人或星光燦爛之春夜，在Bert Toralde四重唱歌聲之中，享受一頓豐盛燒烤野火餐，確是別有風味。每客祇收港幣三十五元，另加一小賬。（亦有其他菜式供應）。

定座電話：5-92211。

半島集團淺水灣酒店

海港企業有限公司

致股東通告

本公司定於一九七六年五月二十一日星期五中午十二時正，假座香港干諾道中康樂大廈48樓怡和有限公司董事會議廳，舉行股東週年大會，處理下列事項：

一、省覽截至一九七五年十二月卅一日止年度之董事會報告書及帳項結算書；
二、宣派末期息；
三、選舉董事；
四、委聘核數師；
五、處理公司任何其他普通事務。

凡有資格列席及有表決權之股東，得委派代表出席及代爲投票，代表人不必亦爲本公司股東。

由一九七六年五月八日至五月二十一日，首尾兩天在內，本公司暫停辦理股票過戶登記。已購入本公司股票者，爲確保收取末期息之權利，請將購入之股票連同過戶文件，於一九七六年五月七日下午四時前，送達香港夏慤道十二號金門大廈二樓香港中央証券登記有限公司辦理登記。

承董事會命　秘書羅倫謹啓

香港一九七六年三月三十一日

宇宙船務有限公司通告

宇宙船務有限公司董事局宣佈截至一九七五年十二月三十一日止之上半年財政年度內，本公司及直屬公司之綜合純利爲1,062,531.00元，比去年同期增長百份之拾點九三。

董事局重議本公司在截至一九七六年六月三十日止之財政年度不予派發中期息。

雖然如此，董事局深信本公司在下半財政年度內之盈利將有相當之進展，在無突發因素之情形下，本公司將可在一九七六年六月三十日止之財政年度派發不會少於往年之末期息。

承董事局命　秘書
公司秘書有限公司謹啓

一九七六年五月十八日

荃灣金錢牌熱水瓶廠 解欵車被三匪截刦 掠去十一萬七千餘

【本報訊】三名持槍刼匪，昨晨在荃灣以「螳臂當車」的方式，截刦一間熱水瓶廠的解欵車，閃電掠去十一萬七千元糧欵後逃去無踪。

這三名刼匪顯然早有預謀，各持短槍，就在荃灣白田壩街五號香港金錢熱水瓶廠門前，截刦該廠解欵車。他們用一架木頭車，攔腰殺出，截停解欵車，然後槍指車內各人，掠去糧欵後逃去。

被刦的糧欵屬於香港金錢熱水瓶廠所有，該廠工人每月出糧四次，昨日適爲糧期，該廠三名職員昨晨十時左右，乘一輛九座位客貨兩用車到上海商業銀行荃灣分行提取十一萬七千元糧欵，分裝於兩個白色帆布袋內，於十時十五分左右返抵廠前。

當時該廠的看門員正欲打開鐵閘讓該車入內，此際廠門右側突有三名男子，推着一架木頭車攔頭截住廠車，司機恐生意外，即緊急煞掣停車，嚇然發覺該三名男子均持有手槍，而且齊指車內三人，其中一匪敏捷地打開車門，奪去兩袋糧欵，並將廠車的鎖匙取走，防止事主追捕。

匪徒得手後即向沙咀道方面奔逃，該廠一名看更目睹刦案發生，立即追捕，其中一匪見他追來，用槍指着他，同時聲明「格殺勿論」，該看更見形勢比人强，遂停止追捕，三名刼匪即由沙咀道轉入柴灣角道方面逃去無踪。

據悉：該三名刼匪年約廿五至廿七歲，其中一人以膠布貼面。被刼走的十一萬七千元，分爲一百元和五元鈔票和其他硬幣。有關此案詳情，警方已展開調查。

鍾逸傑許舒陪同下 港督昨巡視荃灣 兩鄉事會代表提多項建議

【本報訊】港督麥理浩爵士，由新界政務司鍾逸傑，副政務司屈珩，荃灣理民府許舒陪同下，昨午訪問荃灣鄉事委員會，該會主席楊彼得，副主席何子平，邱寶生，靑衣島鄉事會主席鄧元培暨兩會全體執委等均恭候迎迓。

港督對荃灣及靑衣兩鄉委會所建議有關各項發展，及提供改善兩地區的福利事項，即席作圓滿的答覆。

有關葵涌道與靑山道交界處及德士古道與靑山道交界處興建行車天橋，港督透露前者已由工務局着手興建，如進行順利，則該天橋將於明年前卽可動工，而後者亦一併計劃興建。

他表示對於荃灣興建大會堂，極表贊同，近年來由於荃灣發展迅速，已是新界最大的城市，它須要設有一個中心，以舉行文娛及其它文化康樂活動，大會堂之興建，將必成爲實現，祇是時間問題而已，他已與有關方面商討，試能否早日促其實現。

港督對荃灣及靑衣島兩個鄉委會之執委，經常協助政府對地方上之發展及改善，其貢獻殊多，備極讚揚，他特別指出：荃灣今日之發展，有優點亦有劣點存在，優點是荃灣由鄉村地區發展爲工業城市，一日千里，商業大厦矗立，其發展之速，世界各城市難與比擬，劣點是由於荃灣之大轉變，看來似乎鄉村已被城市所包圍，居民能否適應環境而已，政府現行政策，對居民之遷徙及土地補償各問題，將必予以協助及使圓滿解決，新界政務司對此亦時加關注。

最後提及靑衣島之問題，該島木屋居民希望申請獲得遷入快將完成的廉租屋居住，港督表示，此項申請，如及早進行，機會至大，由於僧多粥少，可能有部份居民會感失望。

靑衣島缺乏郵政服務，居民附郵時，要到荃灣或九龍郵局辦理，港督透露一小型郵局，在儘快的將來，在該島設立，爲居民服務，荃灣理民府及郵政司已商討解決此一問題中。

港督此次訪問荃灣鄉委會，該會主席楊彼得代表會方向督憲呈文，提出四項建議：㈠在葵涌道與靑山道交界處，及德士古道與靑山道交界處，建造行車天橋。㈡建設荃灣大會堂。㈢請政府劃出地段供給已一用。㈣海壩村搬村，准搬村之村民擴展居屋之一行整體建設。

港督麥理浩爵士，昨晨由新界政務司鍾逸傑及荃灣理民官許舒陪同巡視荃灣區，與一位鐘錶店僱員（最左者）傾談，港督之旁爲荃灣鄉事委員會主席楊彼得。

港督昨訪問荃灣鄉委會，研討改善荃灣及靑衣島的建設與福利。左起：荃灣理民府許舒，靑衣島鄉委會主席鄧元培，港督麥理浩爵士，荃灣鄉委主席楊彼得，新界政務司鍾逸傑，荃灣鄉委會副主席何子平。（本報記者張榮基攝）

首次黃昏馬昨日分場 第五場開四重彩 下午六時開賽共跑九場

【本報訊】首次試辦的黃昏賽馬，下週末（五月廿九日）舉行，由下午六時開賽，每隔半小時跑一場，共賽九場，在沙地角跑，直至晚上十時跑最後一場。馬匹報名昨午止截，馬會隨卽編定分場公佈，四重彩改在第五場舉行。

彩池與日馬相同，照辦四重彩、三寶及孖Q，場外孖Q第二場搭第九場，定五月廿八日下午九時止截，三寶第五、七、九場串，定五月廿九日下午七時止截，四重彩在第五場開彩，定五月廿九日下午六時止截，場內孖Q與場外孖Q分家，場內孖Q改爲第五搭第七場，賽馬日在場內受注。

最後報名，下星期一止截，屆時卽行定配磅公佈，B班三場則屬一三五平磅賽，排位仍定星期四（廿七日）上午八時進行。

下週三夜馬 三匹後備馬 轉出長途賽

【本報訊】馬會昨宣佈：下週三（廿六日）賽夜馬，有三匹後備馬轉程出賽。

第五班一零三零公尺，第五後備的奇，改出同班一五七五公尺第一組，第三後備女英雄，改出同班一五七五公尺第二組，形成兩組長途賽，報名馬均由九匹增至十匹。

第七班一五七五公尺，第二後備谷中文豪，改出同班一四零零公尺第二組，使該組報名馬由七匹增爲八匹。

轉程之後，六場比賽，兩場有後備，兩場滿額，兩場未滿額，如果棄權馬不太多，則場面仍不致冷落的。

緝私隊在元洲街破獲 翻版錄音帶機關 兄妹涉嫌被拘捕

【本報訊】緝私隊版權組人員，昨晨率隊前往深水埗元洲街一幢樓宇內進行突擊搜查，結果搜獲一批零售價約值二萬元的翻版錄音帶，一對兄妹因涉嫌有關而被捕，事後已担保外出。

該項行動係於昨晨十時四十五分進行，緝私隊版權組人員於接獲線報後，率隊前往元洲街一樓宇單位內搜查，結果搜獲七百個翻版錄音帶，大量卡式標紙，卅四個卡式錄音座，及其他製造翻版錄音帶的器材。

停水通告

【本報訊】港島北角、西營盤及九龍旺角部份樓宇，將於本星期五凌晨一時至六時，暫停供水五小時，以便水務處人員進行測漏工程。

北角區受影響之樓宇位於電氣道、留仙街、興發街及海傍，包括銅鑼灣裁判司署、維多利亞公園及香港電燈公司北角電力站在內。

西營盤區受影響之街道爲皇后大道西、西邊街、諸道西及東邊街。

旺角區受影響者爲彌敦道、太子道、水渠道、通菜街、亞皆老街，包括西洋菜街、快富街、旺角道及洗衣街之樓宇。

多重彩派彩公佈

【本報訊】第卅七期政府多重彩派彩，已於昨日揭曉，是期另一組及第二組無人中獎，根據多重彩規例，第一組及第二組獎金十八萬七千二百卅四元，將撥入下一期之第一組獎金內。現時多寶獎金已累積至四十九萬八千六百七十五元。

本期的第三組獎金每十元派彩二萬九千一百卅元，共十五票中獎。

可供派彩的獎券基金爲六十二萬四千一百二十四元。

中獎者請於今日上午十時至下午五時前往跑馬地馬場會員席地下領取支票。

格致書院 課外活動頒獎

【本報訊】格致書院去年度課外活動各項比賽優勝者頒獎典禮，昨日下午假香港大會堂音樂廳舉行，由教育司署首席教育官新士維主持典禮，并頒發獎品。會開由該校鄭亞清校長致詞，簡述該校課外活動一年來發展情況，并致謝教育司署，各政府機構及各界專業人士對該校舉辦各項活動之指導與贊助，繼而綜合報告該校一年來參加各項公開比賽之成績。繼由新士維先生致詞及頒獎。

是日頒發獎品項目計有：班際團體優勝獎共十八個，個人優勝獎共六十三個，校際及公開賽得獎者紀念品共二十六個。

博愛醫院新總理 晉謁元朗理民官

【本報訊】博愛醫院丙辰年第二十七屆總理就職後，昨首次晉見元朗理民府許雄長官，鄧文資主席代表報告院務及該院未來工作綱要陳述如下：

鄧主席指出博愛醫院現正面臨種種考驗，計有五項要點：㈠竭盡所能，籌足本院本年度經費之所需。㈡按照歷屆所重訂之未來擴展計劃大綱，加以實施，首先興建醫生護士宿舍，其次加裝電梯，改善病房設備。㈢擴大服務範圍，除加强醫療服務外，更致力興辦不牟利中學，和創設幼兒中心。㈣改建院產，充實慈善經費。㈤加强行政組織，提高服務水準，增進員工福利，刷新內部管理。

以上各項工作，可說是任重道遠，相當艱巨的，所需費用，亦相當龐大，故未來的一年中，各總理當竭盡所能，推行多種籌募活動，務望當局加以協助，鼎力支持，同時本屆任內，將實施將本院在元朗之中醫醫診施藥部，改建爲十二層樓，俾增加租金收益，充裕經費之需，七三年間，曾經擬及此項改建，惜因面積細小，前面留作擴闊馬路外，僅餘三百餘呎，當會函請元朗合益公司捐贈後面土地數百呎，以襄成此一善舉，嗣准該公司覆知，劃正與政府辦理換地中，一俟完成，再行商洽，致此項計劃，仍未果行，茲聞合益公司已將該後面土地，換爲政府所有，務懇許長官一本愛護本院熱誠，盡一切可能，將本院中醫部之後面土地，劃撥若干呎，以供本院改建院產之用。

西區擲嬰案 死因無可疑

【本報訊】警方昨日公佈，在西環均益大厦二、三樓大廈間的簷篷發現的一名斃命初生嬰兒，已驗出死因並無可疑之處。

根據驗屍報告稱：該名嬰兒係於出生後卽告夭折，而非被人由高處拋下以致斃命。

警方相信：斃命的嬰兒屍體是被人棄置於均益大厦二、三樓間的天面簷篷上，目前警方仍急欲找尋斃命嬰兒的父母。

該宗斃命嬰兒案，發生於昨午二時許，兩名負責清潔工作的女工，在西環德輔道西四三〇至四〇〇號均益大厦二、三樓間的天面簷篷上，進行清潔工作之際，突然發現一名嬰兒遺人棄於該處。

警方找尋 失踪少女

【本報訊】警方現正尋求有關一名十七歲少女的消息，該少女於本年四月七日離家後宣告失踪。

失踪少女名張美莉，住觀塘月華街，身高五呎六吋，身型瘦削，長髮，眼大，鼻大，面尖及普通膚色。

任何人士如知道有關姓張少女之下落，請卽與觀塘警署聯絡，電話三—四五零一六一，內線廿六。

失踪少女張美莉•

拋罐落街 婦人被罰

【本報訊】一年逾知命婦人，從樓上拋擲鐵罐落街，引致過路女子兩人受傷，俱各頭破血流，事後警方據報到場調查，卽將傷者二人送院救治，並將有關婦人拘控，昨解新蒲崗裁判署審訊，被告認罪，法官判其罰欵五十元。

被告鍾群，五十三歲，被控罪名，五月十八日，在黃大仙下邨第廿座大厦二樓，拋擲一個鐵罐落街，危害廖惠珍，及楊寶好之安全，使其二人身體受傷。

禁毒專員在關稅會議表示 全港道友吸毒消費 每年估計約五億元 相當於港府三機構一年經費

【本報訊】「香港的吸毒者每年在吸食毒品中大約花費五億元。禁毒專員利尚志，出席正在香港舉行的關稅會議上述表示。他形容此數字爲「十分保守」的估計。

關稅會議是由香港緝私隊與美國海關當局聯合舉辦。參加者有來自超過十二個國家逾二十五名代表。

利氏指出的數目已高於香港警察、工商署及監獄署的每年經費，差不多相等香港政府每年來自烟、酒及碳化氫油的稅收。

他表示吸毒問題對社會有極大影響。

利尚志指出香港的非法鴉片劑毒品俱來自金三角，卽緬甸、寮國及泰國邊境會合處。該等毒品以商品或專人携帶方式由海運或空運送至本港。

他說此一問題不能單靠內部措施解決。

他表示故此香港支持國際性的行動，由東南亞各地對地區性合作日漸感到興趣便可見國際性行動的成效。

他指出，參加是次爲期七天的關稅會議有聯合國分區禁毒統籌主任及國際刑警分區禁毒聯絡員。

香港警察亦有一位警務人員駐曼谷美國大使館與泰國政府與當地的美國毒品管制局聯絡及合作。

他表示，另一位駐國際刑警巴黎總部警務的人員的重責經驗對遏止毒品由東南亞流入歐洲極爲有用。

他補充說：另一名軍務人員亦將在短期內前往倫敦警察總部担任相同的國際性聯絡職責。

在國際上，我們爲聯合國和其轄屬機構提供關製課程及與個別政府進行雙邊合作，而在過去兩年間，我們每年又額外捐贈十萬元與聯合國管制濫用毒品基金會支持其全球性的禁毒行動。

利尚志在會上表示香港吸毒者的實際數目未明，但最常用的數字是十萬人。

他說：「我們迄今無實質証明支持這個數字，亦不否認它。我們所知的事實是，第一，目前存在我們吸毒者中央檔案室中的約有八萬個吸毒報告，其中証實個別吸毒者有三萬一千人。此檔案室於四年前設立。第二，目前共有」萬多個吸毒者是接受治療的。例如在由監獄處管理的戒毒中心，亦由兩個志願機構（香港戒毒會及香港戒毒因協會）或由醫務衛生處管理的美沙酮戒毒中心接受治療，或接受善後輔導或中途性的治療。」

槍殺護衛隊目案 張孝忠獲省釋 另兩被告定期偵訊

【本報訊】尖沙咀亞士厘道香港私家安全服務社，四月卅日遭匪刼槍殺護衛隊目張滿林一案，事後警方拘獲可疑靑年男子三人，經嚴密偵查後，發覺並與最近發生之多宗搶刼案件有關，分別予以落案檢控，昨再一併解上南九龍裁判署提訊，主控官先表示，對第三被告張孝忠之控訴不再提出證供予以支持，法官聆訊後，乃將第三被告所有之控罪撤銷，作不起訴處分，當庭省釋，至於第一及第二被告植聰威及陳正綱，經控方將原來所有十六項罪重新修正後，分別被控十項罪名，法官以控方對案情偵查經告一段落，因諭將案押候，定期於今年八月九日、十日及十一日，一連三天循嚴重刑事案程序，進行初級偵訊，如表面證據成立，則將案轉解高院定讞，被告二人均暫無需答辯，還押由監房看管。

被告三人：㈠植聰威，廿一歲，住土瓜灣馬頭角道，㈡陳正綱，廿七歲，無業，㈢張孝忠，廿七歲，小販（獲釋），首次被告二人，分別被控十項罪。

一份熱情，一份愛心。助養局童，萬衆同欽。（助養保良局童請電五—七六九二五八）

香港黃族宗親會通告

(14)港字第廿二號

本會定於本年六月十九日（星期六）下午，假座九龍尖沙咀海天酒樓舉行第十四屆理監事就職典禮，歡迎會員宗親携眷參加。凡會員年登七十歲以上者，免費招待，參加者每位二十五元，有抽獎、遊藝助慶，敬備禮物一份，六時恭候，七時遊藝，八時行禮，準九時入席，以八十席爲額，席券已在會所發售，售完即止。凡參加者請到德輔道中二四四—二四六號五樓本會購備席劵，以免額滿見遺，爲荷！特此代本會全體會員

理事長 黃強 黃樹培 黃明松 黃志強（惠來） 黃樹生
會務長 黃燦焯 黃久傳 黃頌民 黃尚棺 黃貴棠
監事長 黃志强（潮陽） 黃達道 黃華洪 黃孔周 黃冠忠

台灣物產 價廉物美

先夫梁公永鴻府君 痛於中華民國六十五年（一九七六）年五月十八日戌時在九龍法國醫院逝世 享壽五十有九歲 移九龍殯儀館治喪 定於本月廿一日下午二時大殮 三時出殯 此訃

未亡人梁黃燕芳 泣告

治喪處：九龍彌敦道五五〇號九樓前座梁氏宗親總會內 電話：三—八四七七九二

清華英文書院

日夜校招生通告

（一）班別：日校P.1—P.5（保送會考）
夜校P.1—P.5（保送會考）
（二）報名：即日開始（考試日期在校內公佈）
（三）校址：九龍旺角砵蘭街364—370號
（四）電話：三一八一六八四六
三一八〇三三〇五

本校聘名科教師 請附履歷近照合則約洽

監督：熊式一

日晚報聯刊 特別分類廣告

每段二吋二格或四吋一格

每天日晚報

合共收費三十五元連刊七天

如登兩段位，每天日晚報合

共七十元正連刊十四天

上期收費 不折不扣

此種廣告祇以普通廣告爲限 啟事及喪訃除外。

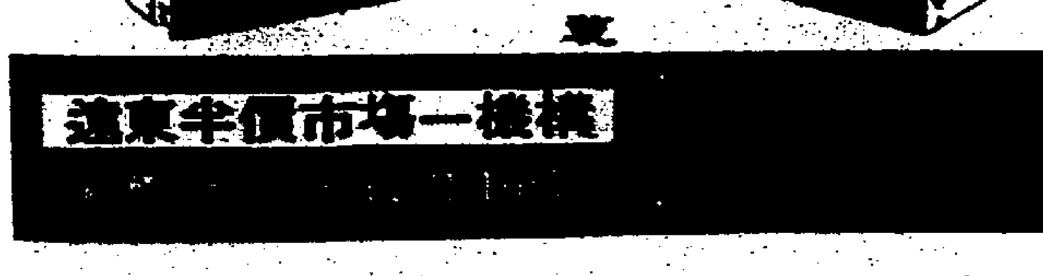
商業地王

嘉利大厦 彌敦道233至239號
售價：十九萬餘元起
樓高十七層商業大厦
接近碼頭隧道火車站

富力行 一梯兩伙 上海街623至625號
面積：622呎
售價：133,000元起
接近亞皆老街交界

周生生地產有限公司 九龍彌敦道221號 電話：3-687261

現貨出售



免收首期 免費安裝

遠東半價市場一樓樓

培養植字專業人員 俾獲得有一技之長

請來報名參加

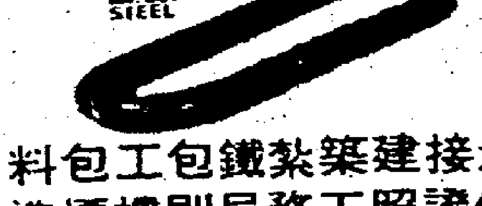
東南亞第一家植字訓練中心

詳情歡迎查詢

東南亞（香港）植字訓練中心

地址：香港洛克道126—128號401室
電話：五—二七八二一—

紹榮鋼鐵廠有限公司

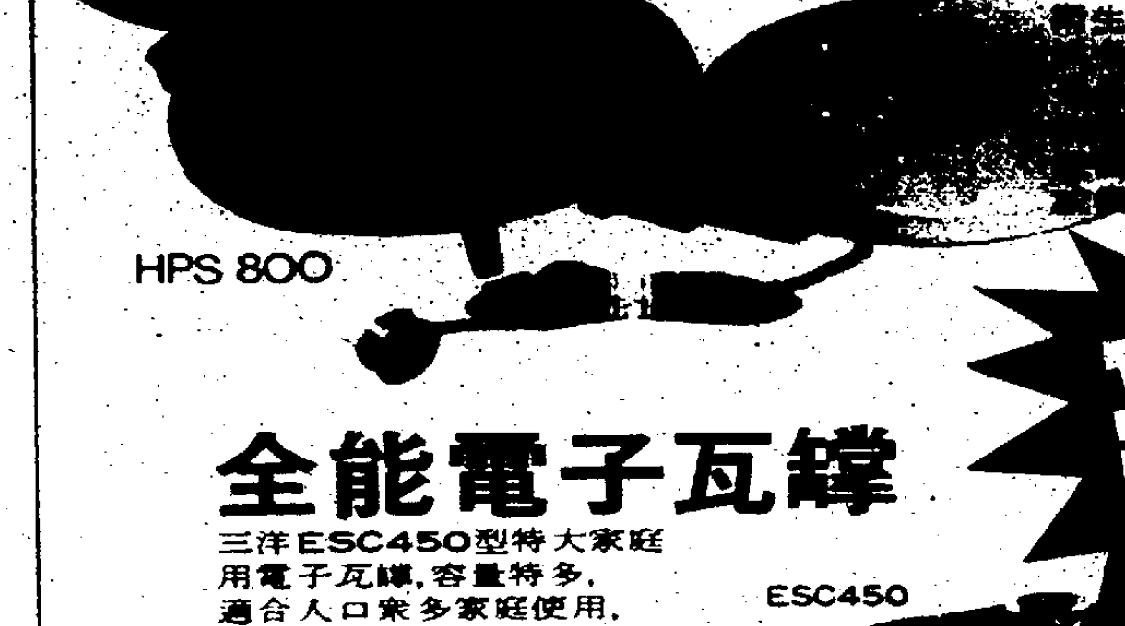


承接建築紮鐵包工包料
保證照工務局則樓標準
（歡迎介紹判頭）
電話：一九三五五二H
一六三四二二H

庭家大三洋人加入品

三洋煮食双寶

家家樂用，最理想的煮食器具！



電烤肉鐵板及電鐵鍋

HPS 1000

HPS 800

三洋電烤肉鐵板及電鐵鍋，設計新穎，板面採用精煉鋁鋼合金製造，再鋪一層氟化乙烯樹脂在上，清潔衞生，燒烤食物絕不黏底結焦，……煎雞蛋，無所不能。……控制，熱度由80℃—200℃，……，備有指示燈，更可分拆……接上桌奉客，最適合一般家庭……之用。

新

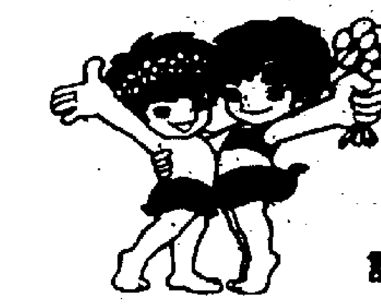
全能電子瓦罉

三洋ESC450型特大家庭用電子瓦罉，容量特多，適合人口衆多家庭使用，無論煲、煮、炆、燉、焗…樣樣皆宜，最能保持食物原汁原味。外型美觀大方，搪瓷外殼，永不生銹。

三洋全能電子瓦罉，活動內煲，裝載食物非常容易，洗滌方便，更有玻璃鑊蓋，烹調過程，一目了然。具備四種不同電壓控制，安全可靠，而且經久耐用，誠爲家庭及職業女性煮食恩物。

另有一款ESC270型電子瓦罉，性能及優點與ESC450型相同，普通家庭最適用。

ESC450



SANYO

達誠三洋電器有限公司

電話：5-245114（7線）

請到各大電器行或三洋陳列室參觀選購

李保羅答律師盤問供稱
否認動用公司資金用作購買保利股票
否認向永安借千萬需手續費46萬

【本報訊】保利工程公司董事等九位名流涉嫌串謀欺騙利益，及造假賬一案，昨繼多利亞地方法院續假高院聆訊，仍由李保羅繼續接受辯方律師及潘惠鈞之親自盤問，全案證供未畢，押候今晨續審。

律師在法庭內指李保羅使用手法欺騙其妻，亦使其妻向永安銀行借款一千萬，在遠東銀行開戶口，以便李保羅能取得股息存入其妻的戶口，因此致令其妻涉入案中成爲被告。

李保羅否認律師的說法，李指出他提取其妻的錢，並不是騙取其妻的金錢，祇是他們家庭的事情，例如左袋放落右袋，並沒有分別。他更否認動用保利公司的資金用作購買保利工程公司的股票。

李保羅接受潘惠鈞盤問後供稱，否認向永安銀行借款一千萬而需要四十五萬手續費，已先與賈先生事前聯絡，才叫潘前去查察，承認潘在每一次會議中，沒有提出任何意見，皆保持緘默，但潘是否對會計或中期派股息的事不熟識，就不能肯定。

粉嶺園木屋兇殺案
青年兄弟被控謀殺
表証不成立獲釋放

【本報訊】新界粉嶺閉塌柏園一七〇三地段，二月十七日發生兇殺命案，一男子被毆重傷，返家不適，送院後已証實死亡，警方迅速將兩名涉嫌與案有關男子拘捕落案，控告謀殺罪名，昨在粉嶺裁判署偵訊，裁判司依照刑事案程序進行初級偵訊，主審法官聆訊全案証供完畢，以控方全部証供並無提及目擊証人，証供不足，裁定表面証據不成立，被告兄弟二人，當庭省釋。

被告男子二人：㊀徐應文，廿八歲，住粉嶺崇謙堂，無職業；㊁徐應良，二十三歲，住粉嶺崇謙堂，無職業。二人係屬同胞兄弟關係，同被控謀殺罪名，二月十七日，在粉嶺地區，謀殺一名五十三歲男子盧仲。

該案死者盧仲，五十三歲，與妻子、兒子媳婦、三女孫及一男孫合住粉嶺塌柏別墅附近一無門牌木屋。

案發於本年三月十七日早上六時許，死者因金錢問題，與人發生衝突，爲兩名飛仔登門尋釁，引起爭執，初則口角，繼而動武，死者於混亂中，被人揮拳毆打，但當時並無不適，事後亦無報案，及至當晚，死者突然感到不適，經送院後已不治斃命。

事後警方將兩名涉嫌男子拘捕，並將該案列作兇殺案處理。

圖爲新界政務司鍾逸傑，與華懋集團董事龔如心(中)簽約情形。

巴基斯坦總理布托昨來港往北韓訪問

【本報訊】巴基斯坦總理布托，星期三日抵達香港，停留兩日後，將飛北韓及北平訪問。

新界民政署發言人强調
沙田墟廿八間店舖下月清拆決不延期

【本報訊】新界民政署發言人昨日聲稱：政府決定於六月十六日開始清拆沙田墟廿八家店舖及酒樓。

他說：「清拆日期決不予以更改，因爲當局需要該幅土地用以進行擴濶一條主要道路的工程，而政府須於七月初將土地交與承建商。」

發言人表示，政府充份瞭解目前在沙田墟經營的各行業之特殊歷史及性質，並已向該廿八家商戶提供非常公平的條件。當局並特別撥出沙田瀝源邨若干舖位，以供他們競投，同時並將二萬元之最高恩恤賠償金額提高。

發言人稱：「可惜各商戶並未參加三月三十日所舉行的投標，同時迄今尙未有人前往理民府領取恩恤賠償金，而其中一份賠償金額高達十萬元。」

他說，瀝源邨將來人口將達二萬二千人，因此該處的營業潛力頗佳，其他商人有見及此，曾以高價競投邨內其餘之舖位。

他並指出，該廿八家商戶假如喜歡的話，有權將邨內舖位轉讓與人。

發言人說，上述商店所佔用之土地，現時全部歸政府所有，當局已依照手續，於上月初發出清拆通告。

他說：「我們已爲商戶提供另一項可行辦法，以代替其目前的經營，希望他們在六月十六日進行清拆前接納該項建議。」

東頭邨出現色魔
十四歲少女遭蹂躪

【本報訊】九龍東頭村新邨，昨日出現色魔，一名女學生在公厠遭色魔施暴，報警後送醫院留醫。

港九新邨之公厠一向是罪惡黑點，除劫案頻生外，非禮及强姦案亦發生不少，昨日受害者是一名十四歲之女學生，在九龍一間中學唸中一，姓陳。與家人住東頭村新邨十六座一單位。

昨日中午她放學返家時，其母正在廚房燒飯。但她要往厠所，即往五樓公厠，不料在公厠內，遭一名年約十五、六歲的青年拖住，强行對其施暴。該青年男子得手後逃去。

該女生事後衝出公厠大哭，裙上染有血漬，一名住客發覺後，知悉該女童發生事故，即拾起一條木棍，追索可疑人物，但並無發現。其鄰居獲悉後報警，將該受害女生送往醫院留醫。

倫敦一宗尋仇兇案
男女香港客夢中被打傷

【倫敦十八日路透社電】警方消息：一對華籍男女正當熟睡之際，被七條大漢衝進屋內及用「功夫」武器襲擊。其後，他倆被送院救治，目前傷勢危殆。

官方相信，這對來自香港但沒有正式結婚的男女，可能是華人移民社會中一宗家族仇讎事件的受害者。

進入這幢位於倫敦北部史蒂芬洛的房子之襲擊者中，有些手持中國的「兩節棍」——正如在東方武術電影中所用的那種。

海灘游泳遇見鯊魚
專家教你如何應付

本報特稿

夏天到了，數天來，溫度上升至廿七八度，入水能游的你，已是躍躍欲試了吧！下水之前，你可曾想起最近在香港大爲賣座的兩部電影？

兩部以吃人鯊爲題材的電影，早在去年令歐美一些國家的弄潮兒大起恐慌，大家怕了電影中的情節在自己游泳時重演，海灘生意大跌。

鯊魚眞的那麼可怕嗎？

本港一位魚類專家表示：沙魚不但可怕，更難捉的是，牠的性情好比善變的女人。

他說：有些公認是兇猛的鯊類，當牠吃飽時，若遇到游泳人士，不屑一顧；而有些溫順的鯊類，却又有暴戾傷人的紀錄。

「鯊魚還是少惹爲妙的，遇到鯊魚出沒，就暫且忍耐吧！」魚類專家這樣說。

在南中國海的約有七十種以上，大部份具有危險攻擊性，每年的六月至九月，是鯊魚出沒在本港水域的季節。

鯊魚嗅覺靈敏，動物血液、汗液很容易成爲鯊魚覓食的追綜線索。

鯊魚對於電流亦很敏感。普通魚類在游泳時，產生輕微的電場，鯊魚藉此獲得獵物。而人類游泳時的急促動作，所產生的電場更大，如揹備氧氣商者更爲危險。

魚類專家對記者表示：其本人是潛水愛好者，雖然對鯊魚習性認識不少，亦很怕在潛水時遇到鯊魚，爲避免鯊魚這種兇猛動物存在於腦海成爲恐懼的陰影而妨礙潛水樂趣，因此市內上演的鯊魚電影一部都沒有看。

萬一眞的在游泳時碰到鯊魚游近怎辦？

他表示：鯊魚游近時，是很難預測其意圖的，祇有希望當時牠的肚子無餓的。首先必須保持鎭靜，以緩慢卽有規則的動作游離鯊魚上岸

作，引起水花四濺，最易引起攻擊行爲。

這位魚類專家表示：「鯊魚吃人談得太多，還是談談人吃鯊魚吧！」

他說：衆所週知，魚翅是用鯊魚的翅所造，若烹調得當，美味可口，連盡數碗不會嫌多。

可是，鯊魚肉也是很好吃的魚肉呢！一般人嫌鯊肉有股特殊味道，不敢買來吃，其實那些怪味是鯊魚血液中所含的尿素所致，要知鯊魚是沒有腎臟的魚類，尿液憑血管分泌至體外。

因此，把尿素除去，怪味也就沒有了，方法很簡單，把魚塊泡在清水裏卽可。

鯊魚肉的吃法，很多人以爲祇有炸或炆兩種，其實，有個最普通的吃法不甚受人注意，那就是市場裡售賣的魚蛋，大部份材料都是鯊魚肉呢！你不會說還未吃過鯊魚呢？

——本報記者郭蘊先——

塑膠廠商印尼考察團昨日已回港

【本報訊】香港塑膠業廠商會主辦之一九七六年印尼考察團，一行二十人，由該團名譽團長梁知行，團長沈炳福，副團長祝志忠，名譽顧問楊仕權，錢涵洲，盧有洪，秘書長兼總務主任陳天明，財務部長兼聯絡主任林許等率領下，於本月九日乘機抵耶加達後，拜會印尼之先鋒塑膠廠，由該廠董事長兼總經理潘萬鑫夫婦，暨該廠高級行政人員，工程師款接，參觀該廠之生產過程，並互相交流生產經驗。參觀完畢後，全部團友繼續遊覽觀光印尼名城萬隆、四水、巴里島等地，對東南亞之風土人情，生活習慣有深刻印象。該團於本月十七日如期返港。

香港塑膠業廠商會印尼考察團參觀印尼先鋒塑膠廠，致送牡丹圖留念・由右起：沈炳福團長、潘萬鑫、潘夫人，梁知行名譽團長、盧有洪名譽顧問・

公寓强姦案 三青年判無罪

【本報訊】旺角通菜街櫻櫻公寓於去年十一月廿五日所發生之一宗强姦勒索案，涉嫌有關青年男子三人分別被控多罪，昨在高院刑庭審訊，在控方證據完畢後，辯方律師以控方證供不足爲理由，起立陳詞，要求裁定被告三人無須答辯，結果，主審法官聆聽控辯雙方陳詞後，以控方證供有矛盾，引導陪審員判案，一致裁定被告三人罪名不成立，當庭省釋。

一案由賴按察司審柏主審，陪審團由六男一女組成。

被告三人：㊀何錦雄，廿二歲，製衣工人，㊁黃輝，廿四歲，無職業；㊂謝偉賢，十八歲，無職業，分別被控於去年十一月廿五日在旺角通菜街櫻櫻公寓內，强姦一名十七歲少女，恐嚇勒索其三千元及非法禁錮罪名。

華懋集團六千餘萬投得
沙田市鎮二十畝海床地
興建龐大住宅及商業區

【本報訊】四、五年後，沙田市鎮十一地段將出現一個環境優美的住宅及商業區。

華懋集團屬下的瑞興置業有限公司及金豐地產有限公司最近以六千六百五十萬元投得上述地段一幅面積二十畝的海床地，以填海興建住宅區。昨日新界政務司鍾逸傑代表政府與華懋集團董事龔如心在政府合署中簽約。

龔如心透露，填海工程將在兩三個月後進行，需時三十個月才能完成。所築地將用作住宅用地，商業用地爲主、其餘地方則興建花園、遊樂場、泳池、網球場、學校、銀行、飲食場所等。

這個全部投資約二億元的住宅區將在四、五年後完成，由於無高度限制，樓宇將向高空發展，每幢約二十多層高，日後政府興建通往沙田的各種交通網完成後，由九龍至沙田僅需時七分鐘，由港島至沙田僅十分鐘。

護送赴紐之醫生表示
連體女嬰能否分割抵達後一週內決定

【本報訊】在本港出生的一對連體女嬰，已於昨晚深夜十一時離港前赴紐西蘭奧克蘭的格蘭醫院接受檢查，以決定能否施用外科手術分割。

據香港大學兒科講師韋基豪醫生表示：連體女嬰能否施行分割手術，以及分割後能否生存，將可於抵達格蘭醫院一星期內決定。

韋基豪醫生於昨晚會同葛量洪醫院外科顧問及一名瑪麗醫院護士，護送連體女嬰乘搭飛機前往紐西蘭。

據韋氏表示：這對兩歲零八個月的連體女嬰的健康情況良好，並不需使用氧氣裝置以協助呼吸，她們的智力頗高，體重合計三十八磅。

該對連體女嬰的命運，將由紐西蘭有關方面進行全面檢查後，由當地及本港前往之醫療小組共同研究決定。

天[illegible]

吹輕微和緩西南風，長時間有陽光，天氣炎熱。

今日最高氣溫可升至攝氏卅二度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏廿七度，濕度爲百分之八十四。

兩飛賊凌晨闖公寓
掠數千元後逃去

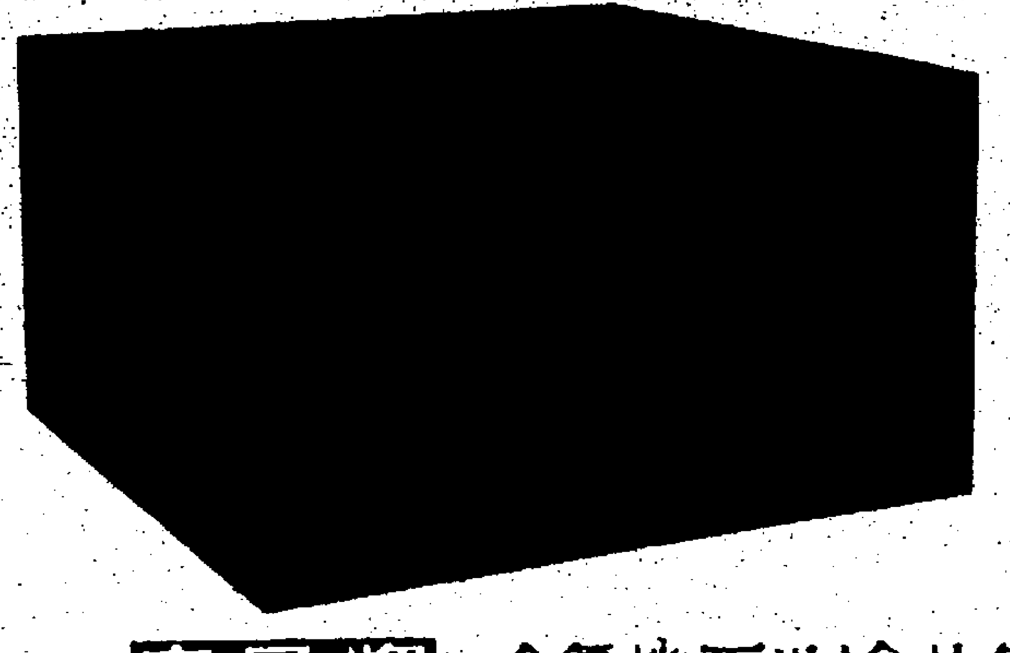
【本報訊】兩名飛賊青年，手持利刀三角銼，破門進入新填地街西苑公寓，綑綁職員及住客多人，[illegible]，洗劫一空，初步估計損失數目約爲數千元，劫案中無人受傷，暫時仍未有人被捕，警方已對此案展開調查。賊匪行劫時，一名十餘歲女住客，偕其七歲女兒在房內堅決不肯開門，幸得免被劫。

如蒙惠刊本報廣告 請電二八〇七〇八

為什麽真正識貨的人仕都選用全港銷數最多的…

惠風牌 超靜型—冷氣機

WEATHERITE AIR-CONDITIONING



MODEL 型式	馬力 H.P.	馬力 BTU/hr	價售 SELLING PRICE	分期辦法 D/P 先付	分期辦法 12 Monthly Installments 每月	適用面積 Suitable For Rooms Area,Sq. Ft.
AF-60	3/4	6,000	HK$ 995.00	$295.00	@ HK$ 65.00	80-120
AF-80	1	8,000	HK$1,125.00	$325.00	@ HK$ 75.00	120-150
AE-100A	1	9,500	HK$1,275.00	$375.00	@ HK$ 85.00	150-200
AE-120A	1¼	11,000	HK$1,395.00	$445.00	@ HK$ 90.00	200-250
AF-140	1½	14,000	HK$1,595.00	$495.00	@ HK$103.00	260-320
AF-180	2	17,000	HK$1,825.00	$575.00	@ HK$115.00	330-400
AF-230	2½	20,000	HK$2,150.00	$615.00	@ HK$142.00	400-500
AF-350	3½	30,000	HK$2,950.00	$750.00	@ HK$204.00	500-600

惠風牌 冷氣機面世逾廿年,經美國威士汀廠歷年檢驗,認為"製作精良,性能超越遠勝一般舶來而祇有三數最好的美國製品才可比擬"(試驗報告備覽)是以:

香港政府購用超過20,000部 香港電燈公司本季購了2,000部

澳洲1974/75年購入20,000部,英美電器名廠大量採購轉銷.

省電耐用・走聲文靜・本廠絕對保証及服務

價格廉宜30%,眞是超值產品

最適合客廳及睡房 ・・・ 私人辦公室 ・・・ 小型商店等.

另備大型工商業用冷氣柜由五匹至數百匹,設計安裝及保養,快捷妥當.

5-8½ H.P. 綜合式機 三天裝妥工廠商店適用

12"-16" 枱扇

惠風牌吊扇

水冷式風冷柜機

歡迎垂詢: 中國冷氣有限公司

中環德付道中37號 電話:5-229025 北角英皇道4號 電話:5-704410

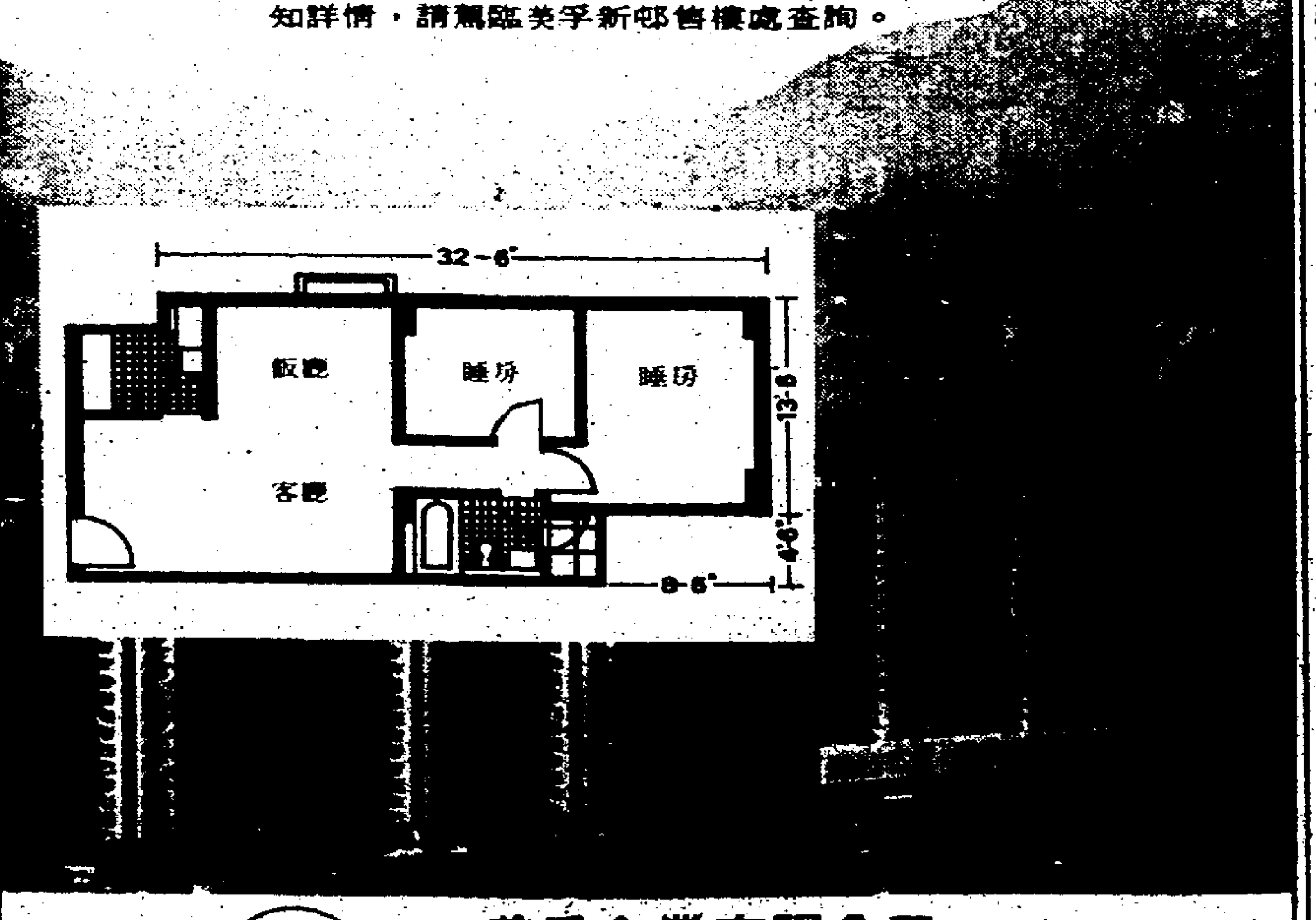
尖沙咀漆咸道29號 電話:3-677744 旺角洗衣街107號 電話:3-948517

美孚新邨

各式獨立單位・適合大小家庭

置業良機 萬勿錯過

美孚新邨處處爲住戶着想，最能照顧到本港家庭所需，大小單位均備，屋內設備齊全，戶戶獨立，價錢合理，實爲不可多得的理想居所。美孚企業更爲置業人仕着想，除樓價作大幅度調整外，付款辦法亦特別通融。一成訂金，即可入伙，餘款再分十二年攤還，絕不取巧。欲知詳情，請駕臨美孚新邨售樓處查詢。



美孚企業有限公司

售樓處：美孚新邨百老滙街二號C一樓 電話：3-711351-4

美孚新邨蘭秀街二十八號C地下 （萬事達廣場）

電話：3-728411-2

蕭統炎續接受大律師盤問
大家貪污自己受罪 因而決定大爆內幕
譚保禮劉昌華獄中以大阿哥自居 他曾被囚犯恐嚇打一度調往小欖

【本報訊】九龍交通總部集體貪污疑案，昨續在羅多利亞地方法院由法官廖子明審訊，由於代表各被告辯護之大律師聯同轉請御用大律師李俊，特別就控方供給証人名單及証供問題，與法庭展開爭辯，但其申請卻被法官所拒絕。

下午証人前總督察蕭統炎向庭透露：他在赤柱監獄服刑期間，曾被一羣囚犯恫嚇，要將他毆打，後來調往小欖監獄，同囚有前總警司葛柏、前油蔴地警司譚保禮、探長歐陽坤、劉昌華等。蕭統炎指出，由於譚保禮和劉昌華在獄中儼如大哥頭，他曾與其爭吵，其後卽被解回赤柱監獄，因疑譚、劉兩人「整蠱」，同時以當時不止他一人貪污受賄，卻要他單獨一人受罪，故向廉署自動爆出這一「鑊」。因蕭統炎盤問未完，押候今晨續訊。

由於辯方大律師郭力勳於前天向庭申請將所控各被告四項串謀妨礙司法公正罪撤銷被法官所拒，因此昨晨各辯方大律師聯同轉聘御用大律師李俊出庭就祗有關法律上問題，致詞力爭。並有所請求，結果俱爲法官所拒。

昨日下午仍由主要證人蕭統炎出庭，接受代表第二、第十一及十二被告勞國棟、林伯維、張元鑑之大律師布烈治盤問。證人說：上次我受審時，在口辯時所以會說謊原因，不過想找機會希望能脫罪，結果被判入獄五年，後來上訴，獲減刑一年，卽五年刑期減爲兩年半。

問：你判獄後，被押候往何處監獄服刑，答：初被押往赤柱監獄，三個月後，轉解往小欖監獄五個月，後來再解回赤柱，當我第一次在赤柱監獄服刑時，有一次，因其中囚犯認得我曾是警務人員，曾被一羣囚犯將我包圍，由其中一人恫嚇要將我毆打，我卽向當值獄警投訴，並請求保護，於是監獄主管卽調我到赤柱監獄醫院內工作，因這處較爲安全。

後來我被調到小欖監獄，因在該處坐牢的大都是公務人員，當時同在小欖監獄服刑的有前總警司葛柏、警司譚保禮、探長歐陽坤、劉昌華及警員林樹華等。問：你在小欖監獄內，每天負責甚麼工作？答：割草。問：你有否和葛柏、譚保禮、劉昌華等談及貪污，互相交換過去經驗？答：沒有，祗討論及賭博。問：有否和他們談過和廉政署合作及獲取特赦問題？答：祗譚保禮曾勸過我，何以不和廉政署合作？問：這時候你已上訴獲減刑？答：不，仍在進行上訴中。問：你聘請那位大律師替你上訴？答：曾替葛柏辯護由英國聘來的御用大律師史告頓，他告訴我，對於推翻原判。不敢肯定，但減刑方面，則很有把握。問：是否因和廉政署合作，乃獲減刑？答：並不是

作，當時我還未與廉署合作。問：那麼你因何以會和廉署合作？答：因爲我在小欖監獄服刑時，對譚保禮和劉昌華兩人，深表不滿，因兩人在獄中好似「大哂」，儼如大哥頭，獄內囚犯，都要被其所控制，因此我曾先後和譚保禮和劉昌華兩人爭吵過，詎料不久，我突然被押解返赤柱監獄去，我懷疑兩人向廉署方面「整蠱」我，因此我要解返赤柱監獄，所以兩天後，我卽通知獄中主管，叫廉署派人來，我有秘密傾吐。

這時我又想到當時貪污受賄的，並不只我一個，何以單獨要我一個人坐牢受苦，所以當廉署派出調查員修夫蘭到來，我首先問他，是否廉署叫監獄當局調我返赤柱，他否認，但我不相信，卒盡將有關本案資料告訴他，初時他似不感興趣，祗由錄音機錄取我的証供。問：修夫蘭到獄中訪問你多少次？答：他由下午一時抵達，至四時半才離去。問：你有提及特赦問題？答：我原打算問他，但後來卻忘記了。問：修夫蘭第二次幾時再來見你？答：是我因有些事遺漏未及告訴他，所以約他再來。這次我問及如果我提供消息，將有何利益？他沒有答允有何利益，祗謂在最後可能會有利益，卽如在獄行爲良好，刑期會獲減短些。問：你最初被判入獄五年，另外還須罰款八萬元，你已繳交這筆罰款嗎？答：未，我準備繳付。問：你太太在你被判罰時，住在那裏？答：仍住在警察宿舍，直至接獲警務處通知，才遷往別處。

昨晨開庭時，主控檢察官首先向庭指出：關於辯方大律師郭力勳之申請，法官已作出裁定，經已了結，不應再舊事重提，但御用大律師李俊卽起立致詞指出，在法律上，此事仍未解決，其所討論之有關四點：㈠關於此案開審時，控方申述之案情：㈡有關控方所給予辯方之証人名單；㈢辯方大律師布烈治及郭力勳之申請與及法官兩次所作出之裁定；㈣控方卽廉署人員曾錄取與案有關之証人口供，包括將不召其出庭者之証供。

御用大律師李俊說：本來在案未開審之前，控方是有責任自動將所有案情事實、控方証人名單及所有証人之証供，包括不召出庭者，全部資料，給予辯方大律師，使其於辯護上有所準備，關於所控各被告四項串謀罪，控方祗給予一張証人名單，但非全部，而証人証供亦不過一小部份，控方顯然有將其中事實隱瞞，影響及司法公正，因被告所控是串謀罪，被告人最低限度應知道其所指控是與誰串謀及如何串謀，因此案所指控整個九龍交通總部集體貪污，根據主控檢察官曾透露，串謀者達五十人，而牽涉及此案者可能超過一百人，所以並非檢控十數人便算。

御用大律師李俊又謂証人蕭統炎是一個滋事生非者，其証供最初又謂他曾和六被告勞國棟送了五千元現金作爲聖誕禮物予其上司霍信總警司，後來又拖埋另一警司胡兆熾落水，謂他也是一個串謀貪污者，因爲他的証供，使這案愈弄愈複雜，被告人是有權知道其中眞實之案情，控方有責任供給全部之資料，但在本案中，控方卻拒絕將全部有關證人名單給辯方，所持理由，是有人仍在接受調查，但這並不是適當的理由，如果仍有人在接受調查，則這宗串謀事件，調查工作尚未完結，在調查工作未完結前，怎可以進行控告各被告？且在法律上，所有曾向控方給口供的人身份，應該透露。

主審法官廖子明拒絕 辯方大律師四點要求 認爲控罪適當毋須再修正

控罪之中其中兩項控罪字眼，指被告人串同不知名人士之過程說法是廣泛指一般人士，包括各行業的人在內，另兩項指被告串謀警方不知名人士，由於所用字眼，前後不同，所以，在聆取有關證供時候，沒法將那些串謀者身份分別清楚。

李俊御用大律師又指出：本案控罪落案日期，是二月廿七日，當時，在控罪中，曾列出七個串謀者的名字，其中三人名字是蕭統炎，韓義德與鄭志仁，俱是警方人員，其餘四人，雖然有名有姓，但都非警務人員，在此之前，控方供給辯方案情大意，卻沒有提及任何其他人的名字，直至五月十日本案開審，辯方才從證人口供中，發現有其他人的名字在內，此種情形，對辯方十分不公道，因爲辯方事前，對此毫無所知，因而無從準備。

因此御用大律師李俊請求法庭：㈠如法官對郭力勳大律師之申請所作出裁定，仍未定奪，可否再重加考慮；㈡請主控將再控罪修正，使能詳細列入全部串謀者姓名；㈢若控方對此不同意，關於證人名單問題，可上訴高院求解決；㈣請法官考慮將案押候，以便控方有時間處理上述問題。但主審法官廖子明拒絕其所請，指出關於郭力勳大律師所申請撤銷四項串謀罪，經已作出裁定拒絕，並已定奪，目前控罪適當，不須再修正。至於名單問題，控方已有一份交與辯方，不須由高院決定，所以亦不用將案押候。法官更強調指出，目前本案在五天審訊中，祇有三天聆取證人證供，他本人爲了辯方的申請，引致辯控雙方的爭辯，先後作四大裁定，所以希望今後能聆聽證人證供，免致延誤本案審訊時間。

將來香港地位問題 現在揣測並不適當 經濟前景仍然看好
簡悅强議員在電視訪問節目表示

行政局首席非官守議員簡悅强爵士，昨晚在一項特別電視節目中，暢談本港市民目前最關切的幾個問題。

【本報訊】行政局首席非官守議員簡悅强爵士，昨晚在三家電視台播映的一項特別節目中，暢談幾項本港市民最關切的問題。

這個特別節目，由香港電台電視部製作，節目名稱爲「昨日，今日，明日」，簡爵士談論到的問題，包括行政、立法兩局非官守議員的作用，責任和與市民之間的關係；廉政公署處理非法回佣會否影響本港工商業的發展，對違犯防止賄賂條例的人，應否施行特赦；香港會否恢復執行死刑和香港的政治地位與經濟前途。

簡悅强爵士在討論這些問題時，可能沒有提出解決的對案，但在言辭間，可以感覺出，簡爵士對於香港的前途，是充滿信心的。

簡悅强爵士現年六十三歲，身爲律師、銀行家。除了是行政局的中堅外，他並主持多項公共計劃，以及担任數十個委員會的主席。他又組織一項改善公共交通的制度，協助設立廉政公署，以及作爲華人社會的非正式發言人。

簡爵士昨日的談話，是由中大政治系講師黃宏發及本報常務董事何鴻毅担任發問人。

簡悅强爵士談話的重點如下：

△行政，立法兩局非官守議員的作用、責任和與市民之間的關係。

現任行政局首席非官守議員，和曾任立法局非官守議員的簡悅强，在談及此問題時表示：香港是一個大城市，公衆事務繁多而複雜，非官守議員的職責自然也相對的繁重。

簡悅强爵士解釋稱：行政局非官守議員的職責，是就某一事向港督提出建議，但該事決定的如何處理，則由港督作最後的決定，而立法局非官守議員的職責主要在制訂法律，一項法律應否訂立和應否執行，都是需要議員詳加考慮的。

關於立法局非官守議員意見的代表性問題，他表示：每一位議員要作出任何建議時，都要考慮該建議對市民的利益，衡量利害的關係，並審查該建議的可行性等，才能正式提出建議。

他强調：對提出任何建議的決定權，當然操於該議員本身，但該決定則非代表某一方面意見或利益，最重要的考慮，應該是該建議對市民是否有益。

簡悅强爵士認爲一位議員的言論，應該同時代表民意，但又要堅持議員自己的看法。

他認爲，民意是一件虛無的東西，不容易捉摸和驟察，他更强調：市民大衆認爲是對的，不一定眞的對，市民大衆認爲是錯的，也不一定眞的錯。

簡悅强爵士再三表示：議員們應儘量聽取各方面的意見，但應採用自己的智慧去判斷。

他强調：市民若認爲某一議員的建議是不對的，可加以批評，但一位議員若因害怕被人批評而不做，則是失責的表現。

關於港督將要增委立法局非官守議員一事，簡悅强爵士表示：現在的立法局非官守議員並不足以廣泛代表本港各階層，能增加委派，是一件值得讚許的事。

關於政府與民意這一點，簡爵士最後表示：香港目前的政制，立法、行政兩局議員都是委任的，在代表民意上當然有未盡完善之處，故政府在採取任何一件措施之前，最好能廣徵民意。

△廉署處理非法回佣會否影響本港工商業發展問題：

關於近數月來所掀起的「回佣風波」，身爲廉政專員公署諮詢委員會主席的簡悅强爵士，承認該法例本來很簡單，但所引起的問題卻非常複雜。

他再三强調：廉署處理的「非法收受回佣」事件，不會主動的去調查，是接到投訴之後才展開行動的。

簡悅强爵士並解釋處理「非法收受回佣」的程序，他稱：當廉署接到一件「非法收受回佣」的投訴，經研究和調查，查明確有抵觸法例，則將全案呈交律政司，由律政司決定是否採取法律行動。

簡悅强爵士承認這條存在已久的法例而最近才嚴予執行，的確引起本港商界人士的不安，不過，他表示：「非法收受回佣」對於本港工商業的發展，卻不會有很大的影響。

他强調：短期間受影響是有的，但以長遠眼光來看，可能會有益處。

簡爵士稱：如果我們能確實取締「非法收受回佣」，對海外能造成一種好印象，表示我們的工商界是很「乾淨」的，這樣，一則可取得外商的信用，也可加强他們來港投資的信心。他表示，如果以這個角度來看，取締「非法收受回佣」，未始不是對本港工商業發展有莫大裨益的。

不過，簡悅强爵士並沒有指出「短期受影響」是「短」到一個甚麼程度，而「長遠來看可能有益」又是怎麼「長」法子。

他舉例說：商場好像人一樣，要觀察一個人的人格，非一朝一夕便能瞭解，非長時間不爲功，而商場也是一樣的。

對於處理「非法收受回佣」是否應採「既往不究」的原則時，簡悅强爵士表示此問題非常複雜，要經認眞考慮後，才能作出結論。

簡爵士稱：關於「回佣風波」，行政、立法兩局議員曾先後多次與各社團代表商討過，而且他們的意見，也已向港府當局反映了。

△對違犯防止賄賂條例的人應否施行特赦問題：

簡悅强爵士對此問題並不觸及細節，他僅稱：原則上，這個問題不簡單，必須要詳加考慮是否可行。

不過，簡悅强爵士在談話中暗示：對違犯防止賄賂條例的人予以特赦，或處理非法收受回佣時採不究既往原則，在短期內都不會實施，以後怎樣，則要視日後的發展而定了。

△香港會否恢復執行死刑問題：

簡悅强爵士在談及此問題時稱：香港能否恢復執行死刑，主要視英國日後的政治動向，但在短期內，香港是不可能恢復執行死刑的。

簡爵士承認「死刑」有一定的阻嚇作用，香港不能執行死刑，對治安確有壞的影響，而他亦相信，香港十個市民中，有八、九個是贊成恢復執行死刑的。

簡悅强爵士更表示：大多數非官守議員對未能恢復執行死刑都感失望。

他說：本港不能恢復執行死刑，是英國政治上的問題，香港政府不能阻止一名死囚向英倫上訴，上訴結果由女皇定奪，而女皇是聽從內閣意見的。

至於香港可否把「執行死刑」視作一個內部政治問題，如行政局不向港督建議赦免死囚，或本港在英國國會方面「組織」一些「壓力團體」，爲爭取本港恢復執行死刑而努力，對於這兩個可能性，簡悅强爵士都表示不可以。

不過，簡悅强爵士希望本港市民對此問題不要太悲觀，應該樂觀一點。

△香港的政治地位與經濟前途：

有關香港的政治地位與經濟前途，簡悅强爵士表示：一切言談紛紜，都是揣測之辭而已。而對於最近一位美國衆議員到中國大陸訪問後，曾發表言論稱，中共會在一九九七年收回新界和九龍租借地一事，簡爵士對此亦表示懷疑。

他稱：還有廿一年的時間，此時此地作出揣測是不適當的。

簡悅强爵士稱：世界局勢時刻在變，中國大陸的情勢會變，香港也如此，以根本毫不知曉怎樣變而作出揣測，實在是不適當的。

至於香港的經濟前途，簡悅强爵士表示，我們將按照一貫的政策去做。

他稱：香港的經濟環境，隨世界經濟情況而變，不過，祗要香港內部穩固，前途仍是一片好景。

曾任貿易發展局主席的簡悅强爵士，對於如何加强香港的經濟地位，表示應推行兩項措施：

㈠盡量開闢本港的海外市場；

㈡產品的種類不要過份集中，而應以多樣化而加以發展。

韓義理在香島獅子會演講
警方將設新通訊系統 警員可迅速採取行動
下年度警隊力量將更加强

【本報訊】香島獅子會昨日在文華酒店廿三樓舉行午餐例會，並邀請警務處長韓義理出席演講。

韓副處長表示在過去兩年內，警務處已不斷改組和改革，而且創立的少年警訊至今已擁有超過十五萬會員。

他特別指出在未來的發展中，警務處將有一個全新的警察通訊系統，這個系統稱爲「個人無綫電通話系統」，政府已撥款三千萬元進行這個計劃。在本年七月，港島方面將會首先採用新的通訊系統，至十月，九龍方面亦會相繼採用。他說：新的通訊系統使每一個警務人員於收聽廣播後，便于立刻依照指示去採取行動，偵查案件，或設法獲得卽時所需的援助。而且這個系統將會是最現代化及最有效的警察通訊系統，並且透過電訊傳播後，電腦及錄像器械控制中心於接到報告後，將資料納入電腦，再轉送到其他控制中心或警署，如果有需要的話，儲在電腦中的資料，將可供各電腦分類作爲參考或採取行動的依據。

他說：另一項發展計劃是擴大警隊，當局已將擴大警隊的計劃列爲優先處理。雖然當中細則仍未作出決定，但在下一個財政年度，警隊力量日趨强大是可預見的。

港九報販聯誼會首長 指責當局不發報販牌 造成黑社會勒索機會
抨擊警方掃蕩荃葵區報攤措施

【本報訊】港九報販聯誼會昨日指責當局不單拒發報販牌照，而最近警方又大舉掃蕩荃灣區的報販，這種政策是對報販的一種迫害。

據該會主席殷發泉表示：由於當局之停發牌照政策，造成黑社會有滲入的機會，使報販常遭受恐嚇和勒索。至於他本人所接獲有關報販遭黑社會恐嚇和勒索之投訴，不勝枚舉。由於大部份人恐懼黑社會勢力，祇得交出保護費，僅有少數人報警。

此外，在荃灣及葵涌、葵盛等新區裏，房屋署祇在每一座大廈設兩個報攤，租予報販。其他在酒家或繁盛地方擺賣的報販，有二百多檔，其中百分之九十是無牌照的。在上月底，警方大舉掃蕩，拘捕了數十名報販，每人被罰款一百至數百元不等，造成一日罰款數萬元的紀錄。

殷氏指出：報販與各業小販的性質不同，不應一視同仁的採用强硬手段，因爲報販是傳播文化之重要環節，每日之政府公佈之政令及措施，是要透過全港報章，而報販便將報章發送及每一市民，俾衆週知，是以傳播文化事業是不能無報販存在，尤其是在人口稠密地區，報販應成正比例增加，以方便市民獲得精神食糧，以荃灣新區新邨人口之衆，當局理應增發更多報販牌照，這樣無疑是間接有助當局推行政令，所以不應予以掃蕩。他曾向市政事務處及房屋司署交涉，促請發給報販牌照，但經數年以來，仍未獲確切答覆，至於酒樓門前之報販牌照，與一間酒樓申領酒樓牌照一樣，是於半年前開始申請的，但報販牌照仍未獲發給，其用意何在，實使人困惑？

至於經營報攤，并無阻礙交通，亦不妨礙行人往來，目前房屋司署在新邨及新區，竟拒絕發給報販牌照，使其屬下會員變成無牌報販，造成黑社會有滲入之機會，使報販遭受恐嚇和勒索，間接增加警方之麻煩。

殷發泉表示：該會將於本星期五在荃灣舉行記者招待會，並已函請市政局議員出席參加，屆時將就實際情況作出報告。

天文台長鍾國棟呼籲市民
强風豪雨季節將臨 早作預防確保安全

【本報訊】由於西太平洋區熱帶氣旋最近復趨活躍，而豪雨下降的機會亦日益增加，天文台長鍾國棟昨日勸請市民，應及早在此時採取若干初步的預防措施，以確保本港作好準備，去盡量減少由熱帶氣旋與豪雨所引起的强風，山泥傾瀉及雨水泛濫而造成的災害及經濟的損失。

他强調市民群策群力的做好準備，將是減少由風雨做成財物損失與傷亡的主要關鍵。

鍾氏指出，在風暴襲港期間負有特別任務的人士，應清楚確定有關之最新顯示與電話號碼，渠及下水道應加以疏通及檢查是否有所損壞，同時，所有窗戶的門閂亦需予以檢查是否有損毀，有需要時則將之加以修葺。小艇的主人更應確保其艇的設備情況良好。

他又促請工程師、建築師及承建商注意，應確保地盤工程不致受到豪雨影響。

天文台將會如往年一樣，預算發出熱帶氣旋迫近本港的警告訊號；但是，對於該等並非因熱帶氣旋所形成的豪雨或雷暴情況，通常只能預早數小時發出通知，因此地盤工程師目前應考慮是否要光顧電話公司的預告暴風雨之服務，以便能夠及時獲得該公司轉知由天文台所發出的雷暴及豪雨警告，從而及時加以防範。

强烈颱風 集結菲東北

【本報訊】强烈的颱風「奧嘉」，現正集結在馬尼剌之東北偏東約二百哩處，並以時速六海浬的速度，逐漸向西移動。

據本港天文台預測：一股微弱的高氣壓，現正籠罩着華南沿岸海域，預測今日天氣，吹輕微和緩西南風，長時間有陽光，天氣炎熱，最高氣溫爲攝氏卅二度。

用釘石屎氣槍自殺 電器工人慘死
似與經濟無關

【本報訊】黃竹坑新邨，昨晨發生一宗自殺慘劇，一名電器技工，乘家人外出之際，突然以一枝打石屎孔的釘槍，向太陽穴自轟斃命，其妻返家發現後，立卽報電報警，死者屍體，其後移送殮房。

自殺的死者姚志傑，卅歲，爲電器技工，與妻及三名子女同住黃竹坑新邨第八座十八樓一七〇一室，三名子女，年長的才二歲半，最幼者祇數月大。

昨晨七時許，死者與手抱女兒落街飲茶，至八時返家，其妻帶同幾名子女外出買餸，不料死者乘着這段時間，將大門鎖上，在家中以一枝打石屎釘槍向太陽穴自轟斃命。

至九時許，其妻返來時，見家門緊閉，拍門亦毫無反應。心知不妙，於是召喚鄰居合力將大門撞開，經破門入屋後，發覺其夫已倒在地上的血泊中，身旁並遺下一枝石屎釘氣槍，其妻見狀登時抱屍痛哭，鄰居見此悲劇，遂立卽撥電報警，死者屍體及後已移送殮房。

據死者的鄰居稱：死者平日爲人樂觀，經常有說有笑，他自己亦接有不少電器工程，經濟不會發生困難。但自從其弟最近在附近天台，因涉及一宗打鬥事件而被警方帶返警署後，無法擔保外出，自後便經常憂鬱寡歡，整夜失眠，工作情緒低落，其親人亦不明所以。有一次，死者在茶樓品茗時，曾對朋友表示：「假若我一旦死去，請代我照顧家人。」當時他的朋友還以爲死者說笑話，不料昨晨死者已自殺斃命。

刧匪電梯內箍頸 女事主奮勇抗賊
住客馳援但被匪徒逃脫

【本報訊】一名勇敢的女事主，昨晚下班返家之際，在德輔道西一大廈電梯內，遭遇一名手無寸鐵的刧匪行刧。事主與刧匪糾纏，雙方糾纏至電梯外，在樓梯翻滾，鄰居見狀遂起加以援手，但卒被刧匪逃去。事主並無損失，祇受輕傷。

及後事主的外甥潘龍經報警，並將傷者送院救治，事主幸無損失，而刧匪在梯間遺下一對日本膠拖，及一串鎖匙。

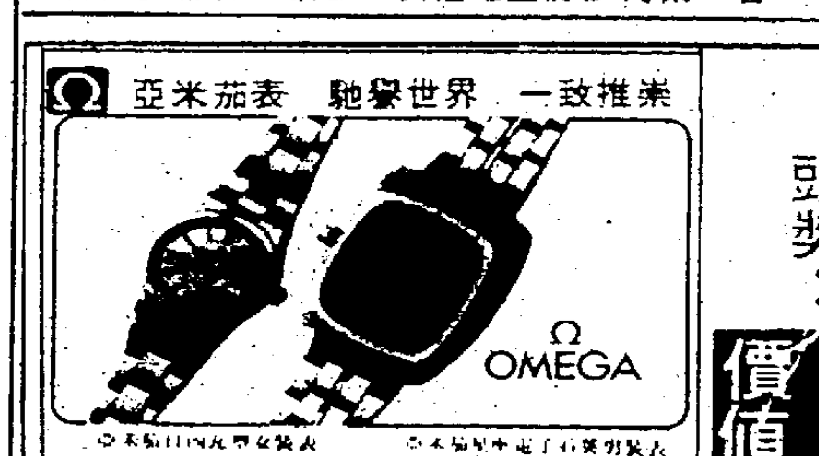
傷者曾惠芬，卅歲，住德輔道西四〇六號七樓D座。

十七歲少女 車鞋觸電 意外慘死

【本報訊】一個克盡孝道，甘願白天幫家庭維持生計，晚上到夜校進修的好女孩，昨日竟在工作時遭觸電的車鞋打電擊，送院後經證明不治斃命。

這名少女名盧秀霞，十七歲，與父母及五兄弟妹同住於深水埗永隆街十五號側門的小騎樓，死者排行第三，由於盧家家貧，又食指繁多，盧秀霞眼看父母辛勞不已，所以在大岡中學念到中三後便甘願休學，白天留在騎樓內幫父母車皮鞋，利用晚上到夜校進修。

昨日，盧秀霞吃過午飯後，如常在騎樓內工作，母親則有事外出，約在下午三時許，其母返家時，發覺其女兒暈倒在車鞋打車旁，不省人事，便將女兒送到附近醫務所診斷，但經醫生判斷，認爲事態嚴重，着致電報警，但在警方人員到達時，盧秀霞經送院後，證實已不治斃命，據警方調查，該案無可疑之處，已列爲意外事件處理。



工商日報晚報聯刊小廣告客戶　五月份舉行第四期抽獎

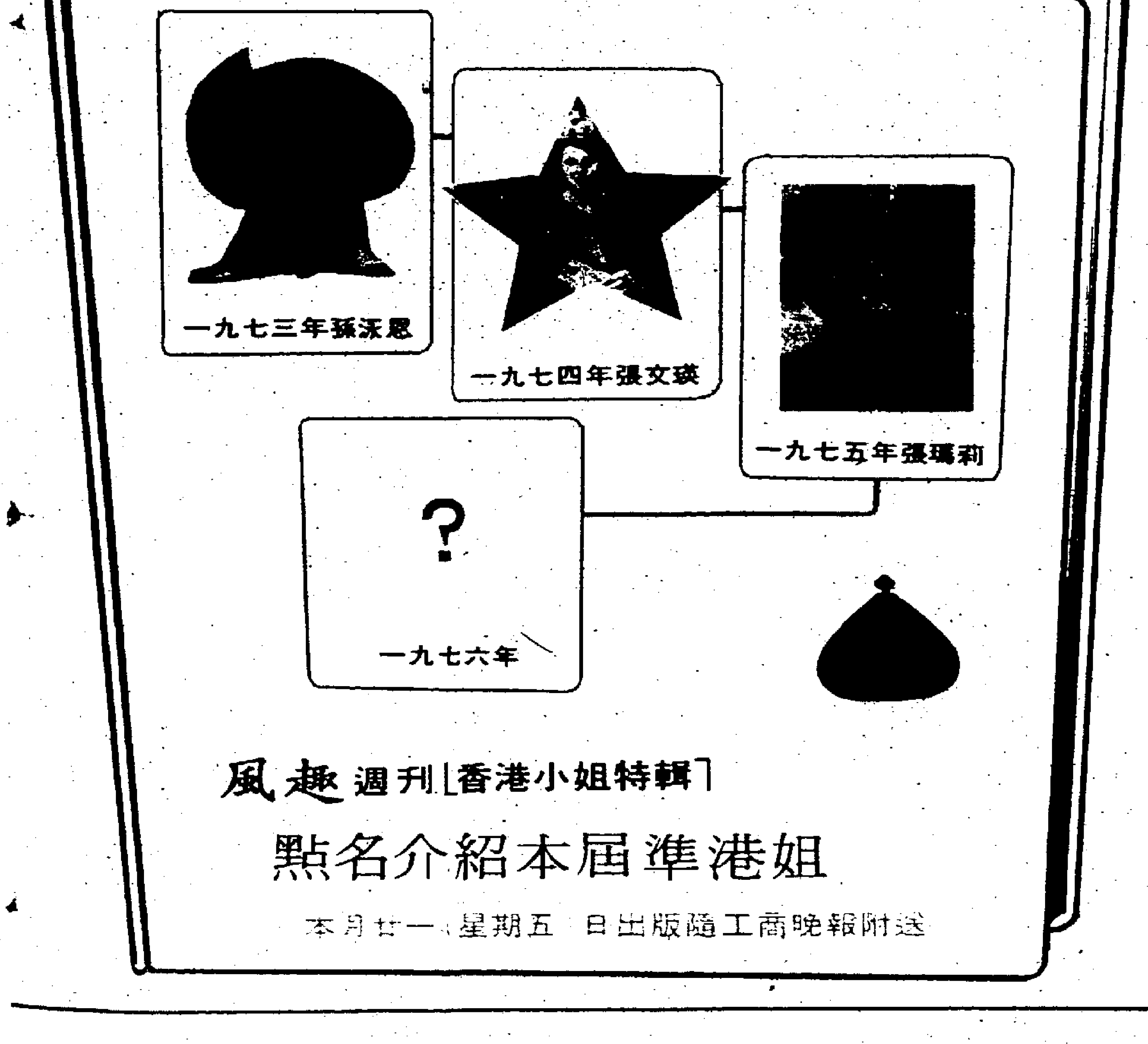
頭獎：亞米茄男女裝表各壹隻 價值共叁仟壹佰陸拾元

茲爲酬謝本報日晚報聯刊小廣告客戶起見，特於五月份舉行第四期小廣告客戶抽獎。凡在五月份內刊登本報日晚報聯刊小廣告者，每段收四元，憑收據號碼，可獲中獎機會。頭獎可獲得亞米茄男裝電子石英表及女裝日內瓦型表各壹隻，共值叁仟壹佰陸拾元；並另設安慰獎五名，請速惠刊本報日晚報聯刊小廣告，取費既廉，收效又宏，兼可得獎，請勿錯過機會。

第四期安慰獎，可獲下列獎品中一份，亦由抽籤決定：

第一至第五名安慰獎依次爲：

（一）美麗燈飾公司精美吊燈壹盞
（二）合興民生公司搖擺枱扇壹部
（三）金寶通公司電子鐘壹個
（四）
（五）電子計算機壹部



外型與氣質深獲邵老板欣賞
歌唱大賽台北代表
周雅芳入影城試鏡

△代表台灣來港參加亞洲的電視主辦的「亞洲歌唱比賽」之一的周雅芳，昨晨十時，進入邵氏公司試鏡。記者以為她是李翰祥心目中的林黛派人選，李翰祥表示，周雅芳是相當漂亮的女孩子，但是她面型甚闊，與北活潑，不適台演出多愁善感的林黛派角色。

何夢華卻相當賞識周雅芳，並為她試鏡。據悉，何夢華等拍的「神鏡」，「蜀山劍俠傳」，女主角空懸，致使影片仍未能開拍，試鏡後，何夢華感到相當滿意，認為她的清秀外型與角多隆甚配合。

周雅芳入邵氏試鏡，是邵老板的意思，因為周雅雖然唱歌落選，但其外型及氣質，卻為邵老板所喜愛，請其入邵氏試鏡。周雅芳已於昨午二時返台，新毛片出來後，老板感到滿意，周雅芳將可能被力捧，在何夢華的兩部影片內擔任女主角，不過，何夢華目前趕拍猩猩王，放遲要三個月後才可開拍兩部片。周雅芳是台視的基本演員，將會主持兒歌綜合節目「妙妙谷」，並將會在「大地春回」的電視連播的演出，在台灣已是一顆閃耀的新星，到六月十五日才滿十七歲的周雅芳，出生於音樂家裡，她的音樂修養亦不錯。

李菁許紹雄何曼陶醉

△劉雅英昨入邵氏，爭取「女神探」的劇本及洽談合約的片酬問題。

鮑學禮與邵氏續簽部頭合約，「女神探」是一部超現實的幻想片，女主角除余莎莉、邵音音外，劉雅英及一名韓國演員，並將會在台北及新加坡拍外景，劇本由蔡瀾及邵老板供應，該片將於短期內開鏡。

「貴妃」出來了
當晚王羽強她陪客外出
躲入廁所痛哭未睹兇案

台北消息：偵辦杏花閣酒家血案的北市警延平分局，十七日深夜至前天凌晨，傳訊杏花閣酒家的業務人員及十餘名酒女，再度查證案發時的情形，其中酒女「貴妃」亦出面應訊。「貴妃」向在警方表示，打架發生當時，她正躲在洗手間哭泣，對於這場毆鬥的經過，她並未目睹。

「貴妃」說，當天晚上在酒席間，武打影星「王羽」坐在她與香港客人陳伯裕中間，「王羽」要她陪陳出去，因當時時間尚早，她未答應，引起不快，她才躲進廁所哭泣。

苗可秀但求眼前樂

水銀燈外

柯俊雄來港拍戲，苗可秀可不會閒着，不但多了一個牌搭子，而且又可共訴別離的哀情，苗可秀與小柯的感情，剪不斷理還亂。

苗可秀前幾天打電話來家裡，大叫大嚷的說：「我搬家了，以後要另打一個新電話，還要過了下午兩點鐘才能打來，否則，以後不給你房間的號碼了。」

我說：「可以，可以，我早上不打電話給你就是了，怎樣？男朋友來了，心情一定相當愉快。」

「死相，」苗可秀開始罵人了：「男朋友，男朋友，甚麼意思，不要亂嚷，我們已經好久沒見面了。」

後來查明真相：苗可秀與小柯確實曾經吵了一架，而且吵得很厲害，他們已先後吵架不少次，柯俊雄每次都退讓，苗可秀又重投他的懷抱。

感情是相當奇怪，苗可秀與小柯有緣份，吵鬧常事，分手也是常事，兩個人還是藕斷絲連，黏在一起，苗可秀好樂天，她說：「我不想以後，也沒有甚麼可想，有很多人覺得我很不值得，浪費自己的青春，但是，妳看看現在的電影圈，有多少對已婚的夫婦，他們的婚姻是幸福的？柯俊雄以前有不少女朋友，又不是祇有我一個，也有不少人表面道貌岸然，背後還不是走私？結交男女朋友，大家都喜歡指責我，漫漫也習慣。」

我說：「妳最近好端端為甚麼搬家？」

苗可秀說：「以前住的地方面積太大了，家裡的人一天天的離開，人變少了，也不用住大地方，所以搬去亞皆老街，我是最無所謂，在家裡的時間很少，爸爸常說：我是家裡的客人。」

苗可秀的哥哥是無綫編導陳家蔭，事業上很成功，又娶得孫詠恩為太太，躊躇滿志之餘，自然很關心妹妹的婚姻。

苗可秀卻以而無所謂，她想得很開、很化，看得太多的關係，苗可秀承認，她不是做一個賢妻良母的典型，每天必然遲睡晚起，怎會照顧家庭。苗可秀祇是很喜歡小孩子，卻沒有因為要生小孩而有結婚打算。和阿秀聊天，最後不要談以後的計劃，她從來是過一天算一天，相當快樂。

會打四圈，小柯四圈之內沒有開胡，使用偷龍轉鳳之方法，偷換一隻麻將，自換兩番，始終未平反敗局。

小柯昨請假二小時，前往律師樓辦理買樓手續，小柯已接獲劉家為的電話表示，劉家為將在廿二號領隊胡闌夏、張艾嘉等來港為「梅花」攪宣傳。

△林翠將於今日飛美國，接其在美國升學的兒子回港渡假，並順道為新片的開拍，勘察外景。

林翠的「離婚式香港」，已經拍竣，成本廿萬，林翠準備在香港收幾十萬，已可收回成本。

森森前男朋友韋洛加入四樂士共拍檔
馮寶寶勤減肥盼露面螢幕

娛樂

△「四樂士」已經換走了賈思樂，新加盟的是韋洛，一位澳門出生的年青歌手，目前他和森森斑斑李振輝已開始拍檔，並且已亮相「歡樂今宵」。

韋洛什是森森的男朋友，但一度因為母親的反對而分手，不過目前大家仍然是好朋友，而韋洛現時在碧麗宮演唱。

既然賈思樂因為工作太忙，無錢使得要找人代替，韋洛多年希望能在螢幕演出，現在能如願以償，他當然興奮萬分。

據無綫表示目前正為賈思樂籌備一個新特輯，所以他是無法再參加「四樂士」演出的。

△馮寶寶不再返無綫上班了，但她最近更忙，原來她忙着減肥，故此她便天天跟着羅鳳去練功，還得去練曲，寶寶希望能在三個月內能減輕體重，變得更窈窕。

據悉她有意在三個月之後能夠可以客串演出螢光幕，因為雖然她不再做無綫那份工作，但無綫和麗的仍然希望邀得馮寶寶加盟，甚至是客串一兩個節目演出也是好的，相信三個月後，馮寶寶便會在螢光幕前與觀眾見面。

狄龍大衛近年已少往來

阿犇導演的「旋風腿」，不知怎地，沒繼續拍，蕭瑤為了這部戲，白哭了三天（不要誤會，蕭瑤哭是劇情需要）。

阿犇大部分時間在台北，偶然回來，匆匆又走，總是緣慳一面，也不知阿犇忙些什麼？除了「八道樓子」，張徹其他幾部戲都是傳聲的戲，他自任導演的戲，又沒開，講起來，他或許比狄龍多欠邵氏的戲。

姜大衛的「死囚」，拍完後又補了一點戲，是在台北補的，因為男主角之一的白鷹不肯到香港來，大反派的谷峯祇好跟了阿犇到台北去，那時，谷峯一走，還就誤了剛剛痊癒回廠拍戲的李翰祥拍「拈花惹草」。

「死囚」週末已經映過午夜場了，收入不俗，仍然未見姜大衛的蹤跡，這部片是阿犇自導自演，其他演員有：胡錦、蔡弘、白鷹、李麗麗、谷峯等・胡錦拍此片，與阿犇拉上了交情，曾托阿犇引荐他的弟弟入邵氏拍戲。可惜，那時方逸華出門去了，未果。

之後，阿犇一直留在台北，每回見到狄龍夫婦，均會問：「阿犇是否在台北？」答覆總是：「不清楚。」看來，他們近年也是很少往來了。

夏玲玲正行額運
下月可免費歐遊

群星會

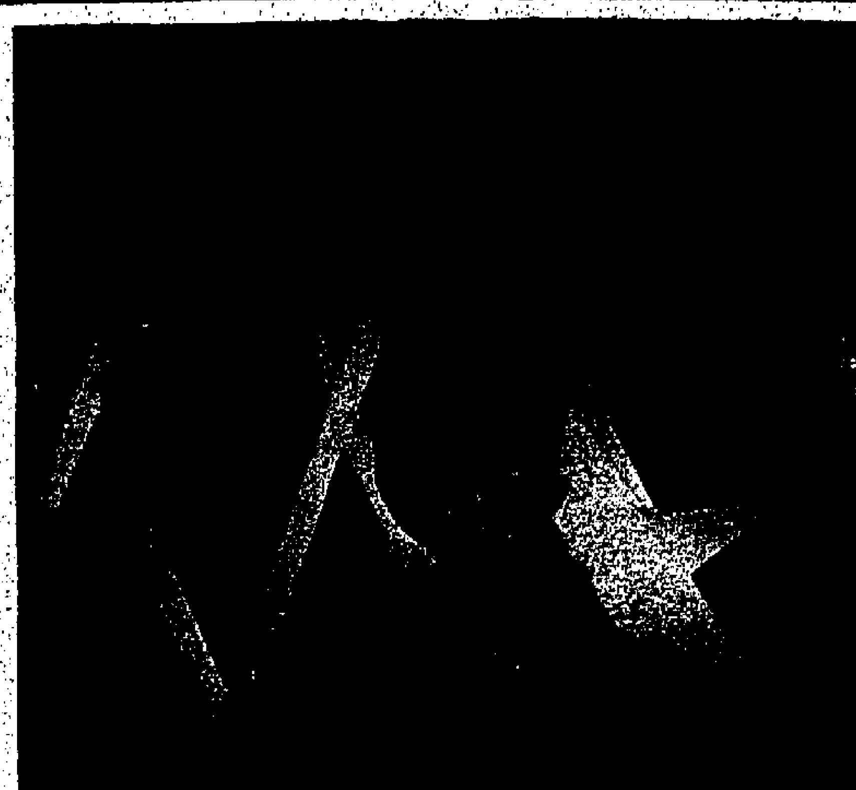
夏玲玲自稱自己在行額運，不久前，她母親帶她去看相，相師認為正行額運，因她的額寬和滿，會有很好的運氣，特別是走藝術路子，更配合額運，運道之佳，別的女孩子罕有。

自相師批了夏玲玲的相後，她不但在台灣電視圈大走紅運，更成為電影上的新寵兒，夏玲玲接連的主演數片，日前，台灣影圈的朋友帶來一個她的喜訊，下月，白景瑞的隊到歐洲去拍瓊瑤的作品「人在天涯」，夏玲玲便是女主角之一。

談及到歐洲去拍片，夏玲玲十分開心，原來她早就想去遊歐洲，一方面是抽不出時間，歐遊花用不少，她想多拍些片才去，到時，會和母親同去。現在，不但免費遊地方，還有可觀的片酬，那是一件令人興奮的事，怪不得夏玲玲已天天在數指頭，盼望起程的日子早日到來。

夏玲玲第一次拍的電影是「鄉下畢業生」，據導演陳耀圻說，那個時候的夏玲玲很害羞，不喜歡說話，卻很用心去演戲。現在的夏玲玲，本性出來了，她活潑、健談、搗蛋，很多時喜歡作劇，使人奈她沒有辦法，當陳導演說她太愛鬧時，夏玲玲會說：「那是你說的，導演，你說要活一點的女孩子才美麗，就聽你的話，所以活了，可是，你又說我愛鬧，到底你喜歡什麼的呀？」這一問，可把陳耀圻給問呃了。

顧靜玲是中華民國的影視歌三棲女星，如今出國在星加坡與雪隆魏平澳搭檔表演，大受歡迎。據悉下月底將來港獻藝並參加新片的開拍。（錫光）

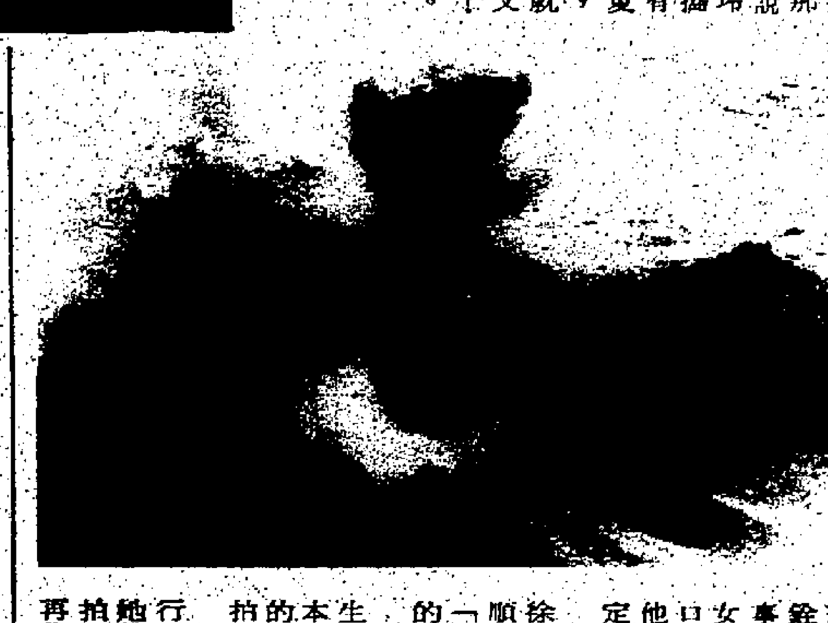


△李菁、柯俊雄、石修、張瑛、羅石青昨在灣仔某夜總會拍攝「黃色陷阱」的背景，由於小柯要趕着赴韓國參加亞洲影展，因此「黃色陷阱」必須趕拍。

柯俊雄與李菁等拍片空閒時，竟然在夜總

「龍虎五壯士」有激烈的戰爭場面，有纏綿的調情鏡頭，有驚心動魄的鬥智鬥力。

陶為片中一幕。



製片家走伯父政策
與徐楓爸爸談片約

徐楓目前在台灣還片債，下月即飛赴韓國參加亞洲影展。

徐楓希望能夠在今年內將所有片債還清，明年開始，每年選最好的劇本，才拍一兩部。退出影壇，影迷與製片家都對他感到惋惜。

製片家為了邀得徐楓在退休前，多拍一兩部片，各出奇謀。因為，他們都知道，徐楓選擇劇本極嚴，除了胡金銓和屠忠訓找她，不用事前看過劇本，如拍「女刺客」，屠忠訓一開口，徐楓便答應了。其他的導演找她，徐楓一定要看過劇本的。

不過，製片家知道徐楓有個弱點，她最孝順，於是，他們實行走「伯父政策」，找徐楓的爸爸談片約。

徐爸爸是位好好先生，本着助人為快樂之本的原則，答應製片家的要求，讓徐楓為他們拍片，並簽了約。

本來徐楓可以不履行這些合約的，不過，她是個孝順女，祇好照拍，一方面則叫父親別再代她接新片了。

薛妮羅美惜羽毛
如今經已不濫拍

△雖然說如今是男性演員的天下，但歐洲影壇最近也出了不少新面孔，例如「艾曼妞」的施維亞潔絲桃，「天涯殺手」的薛妮羅美。

薛妮羅美雖然在歐洲大紅大紫，但事實上她是美國小姐，早年去英國謀求發展，成為首席紅模特兒，但影運則平平，演了一些「女煞星」之類的戲，成就也比不上英國的茱莉娜絲蒂和蘇絲慎杜。後來便投身歐洲，憑她熱情美艷的面孔和窈窕身裁，拍了不少各類型電影，以與「阿倫狄龍」合演的「今生今世」最成功，此後，即備受影壇矚目，片運亨通。

薛妮羅美今年的新作也是一部大片，名叫「天涯殺手」，與她演對手的男主角是以演藝術片成名的法國演員，還有影壇名宿荷西法拉。

薛妮羅美由模特兒而晋身明星，幾經挫苦才身價不凡，她坦言：「成功之道無他，必勝，肯犧牲便可。」她曾經演了不少大膽的戲，在「天涯殺手」中也有，但如今她已惜身如玉，不肯濫拍以保聲名，最近，她還得法國名導演雷克里曼邀請，與大明星佐治薛高，瑪利亞薛妮絲等，演了一部超級片「通緝犯」，聲價頓日隆。

電影街

卅影隊行數十萬哩
攝得珍貴動物趣景

△素有記錄片先生之稱的製片家大衛胡爾柏，拍攝新片的宗旨，永遠是適合各階層的人欣賞的，當他籌拍奇趣動物片「動物趣聞」時，亦本着這一項宗旨。他拍過極精彩的記錄片「昆蟲天地」及「性生活」，就是有力的證據。繼上述的兩部片之後，他拍了內容更新的「動物趣聞」，描寫動物生活的另一面，內容極為豐富。

和處理「昆蟲天地」及「性生活」一樣，大衛胡爾柏在進行拍「動物趣聞」時，運用科學的角度及手法處理，大衛胡爾柏這個響亮的名字，就是優良的記錄片的保證，他拍過許多不同題材的記錄片，而「動物奇趣」是其中一類，「動物趣聞」的鏡頭不放在老生常談及慣見事物上，如描寫動物的野性及生育那麼簡單，而是把焦點全部放在興趣中。

卅多個攝影隊，在進行拍「動物趣聞」，有些場面，影迷以為不過如是，但是他們花了一年多的時間才能獵入鏡頭的。一部分珍罕的動物，要在廣為遙遠及荒僻的地帶，進行觀察才能拍得到的，攝影組旅行了數十萬英里和候機會拍攝。

陸阿采與黃飛鴻

探黎

劉家良自「神打」以後，給人的印象不壞，在武打片中充滿人生輕快幽默，這種情調並不是空中樓閣，漫謬輕佻，而是生活感受趣味出來。

再看「陸阿采與黃飛鴻」可以確定劉家良所以成為一個不錯的導演，這不單止在武打設計方面，而且很多在電影方面，劉家良都處理得相當有心思，不落俗套，不少處還顯得乾淨俐落。

在「神打」中，劉家良把武打片灌入輕鬆的描寫，現今「陸阿采與黃飛鴻」更多了武打上的道義，以往武打片強調武術的道德作為主題，如忍讓、如行俠，但這些都流於傳奇化，不但失去真實感覺，更缺乏神化作用，這與十多年前黃飛鴻式武打片經常大談人生道理為之不同。

現在「陸阿采與黃飛鴻」卻不同，片中有着人際間的和諧及輕鬆。如黃飛鴻力求武術卻與鄭康業等鬧出笑話，如黃飛鴻對師父及父親既尊敬又親近的描寫，這樣人際關係卻串連整部片較為實質的內容，其實這些都已經是道理的一部分，祇是顯在電影的內容中，沒有苦口婆心的直接向觀眾灌輸。

劉家良的電影不像張徹式那麼在外觀上好看，片中的人物不會身穿白衣，死在血泊中充滿哀情浪漫，他的人物大都在平凡中顯出一點性格，如「神打」中的汪禹，既蠢惑，又好色，卻有着普通人的弱點，正如劉家輝的好動，卻無可奈何，在認識了陸阿采之後卻因體驗不同，復時許勇，後來知道了真武功與德俸之分野，最後更能明白為別人尊嚴而設想，把學習武術，而發展到愛別人，這個過程在真實生活中既難，以電影來表達亦更難，劉家良流暢地敘述了整個過程實得是稱職非常了，當然最後的對敵人感以大義卻太理想一點。

黃飛鴻奪陸阿采之烟袋時在雨中進行，表現了豪邁的氣氛，除此之外，鄭康業要奪鏢把兩頭鑲之布提起，而李麗麗阻止間再把鏢頭之布蓋上，在無言中暗示了聽未吼的舌閃，這些都顯露劉家良對小節並不忽視。

其中「陸」片中一二個場面是描寫得不錯，如兩場在樹林上的比武就非常可觀，清楚俐落，亦有一定的美感，除此之外，文場亦不錯

紐約·凱聲　3 816656　5 768721

第56天
特別時間：12點　兩點半　五點　七點半　九點半　不加價　不定座
大白鯊　JAWS
榮獲三項金像獎！

皇后·皇都·麗聲·黃金

今天五場獻映
五大武俠巨星　徐楓　田鵬　白鷹　喬宏　石雋　聯合主演
屠忠訓導演　全部刺激動作！
武裝女特務　故事夠刺激！
女刺客
本週本午夜場　亞茂正傳　李翰祥導演

新華·新都

今天五場獻映
聯美公司發行　動作片　和路·麥陶　羅拔·蕭　合演
THE TAKING OF PELHAM ONE TWO THREE
騎劫地下鐵
百多分鐘·緊張刺激·提心吊膽·不宜兒童
新華今午夜場：官人我要

即日全線五場　聯合推出獻映
邵氏公司出品最新最妙超級大笑片
狐女狐母法力無邊認真好笑
隨手一指　話變就變　男人懷孕　千古奇聞　滑稽笑煞
狐天狐地
李菁　岳華　主演
諷刺高級人物的醜態

今日隆重獻映　五場
翡翠荷李活加映午夜場
狐狸精　頑皮　動凡心　嫁凡人　用法力　戲弄人　夠風趣　確輕鬆
狐天狐地
李菁　岳華　主演
針對社會的畸形現實

今天五場
徐楓　喬宏　田鵬　白鷹　主演　石雋　客串
女刺客
導演：屠忠訓
鬥智，心細如髮！　鬥色，犧牲小我！
後晚午夜場　阿茂正傳
今早場：硬漢

海運·百樂　H 702419　K 678091

寶座冠軍第二週
大白鯊

最後今天五場放映
歐洲公司又一色情巨片
姬莉絲桃
艾曼妞2
明天風偵探片　盤惑神探

第二週映
楊群　陳揚　主演
官人我要
鄉下畢業生

大滿特滿銷不可當　今天兩院仍映（國都五場　聯邦四場）
七彩和味色情肉感巨片
官人我要
楊群　邵音音　于洋　恬妮　主演
今明天兩場　七彩色情西片　春滿娃娃谷
神將伏妖魔

海運六場　百樂五場
天涯殺手
ORDER TO KILL
百樂中環售票處：恒星戲院
海運午夜場：赤膽英雄無敵鐵

南昌街尾
今天放映
孤天孤地
鳳凰奇情大喜劇
李菁　岳華　主演

京都·新聲

今天五場獻映
鐵金剛勇破魔鬼

今天獻映
人體美曲　吃冰淇淋！

今最後　不宜兒童
大胆暴露　春光乍洩
賊婆
明天映奇趣　動物趣聞
帝國今映　女刺客

今天獻映
俏校花　TEASER
新聲今午夜場：雜技一死

今天獻映
官人我要
恬妮　邵音音　楊群　于洋　何莉莉　主演
今獻映　女刺客　徐楓　田鵬　主演

倫敦

今天五場
洲立公司發行　暴烈爭戰巨片
龍虎五壯士

姑爺仔　石人

「涉涉，你沒事吧？」徐嫂非常關心的望着她。

「嗯，沒事，你有沒有看報紙。」

「看過的，我那天一看擄架上的照片，就認得出是你，眞可怕，我還以爲，嘿，我還以爲你……」

「我這條賤命，還注定要受苦，死不了的，祇斷了幾根肋骨。」

涉涉瞅着她，苦笑了一陣。

「我也不相信你會和他們混在一起。否則他們也不會這樣殘忍對你。」

徐嫂似乎並不知道事情的眞正經過，於是涉涉又再從頭告訴了她一遍。

「你可眞險，沒有給莊尼幹掉！」徐嫂呵的目瞪口呆。

「可是，我還在耽心他找我晦氣。他有沒有來找過你？」

「沒有！」

「希望以後再也不會遇上他了！」

莊尼，就像「浮士德」中的魔鬼，始終都以一個陰影籠罩着涉涉。

「你現在怎麼生活？」徐嫂關心地問她。

「我本來想去少女春心……」

「別指望了！」徐嫂笑了笑：「這些日子，抄靶子抄得厲害，連客人都抓，抓了之後，還要打電話給客人的老婆把他們領回去，有誰敢上去？」

「所以也祇好關門？」

「嗯，也差不多了。」

「奇怪，他們又不是沒有好處，怎的兒成這個樣子？不說別的，我們以前，每個禮拜總得免費招呼一兩個，也沒有甚麼得罪他們。」

「想是上頭迫得緊，好處也不敢再要，就祇好開刀了，誰叫我們撈偏門？」

「我去過少女春心，連招牌都拆了，虧得上個月徐仔還說帶我們轉場過去。」

「看來音樂廳之類還要受難一段日子，然後才會再開檔，所以我勸你，如果要搵工，還是和我一齊返舞廳工，起碼有牌，可以堂堂正正的做，不必走鬼。」

「生意怎麼樣？」

「我返了這幾天，還不很清楚，看來將將就就，也可以找千多兩千。你做自然又不止。」

「爲甚麼？」

「你比我漂亮多了，還用說？」

「可是，我還沒做過舞女。」（五四）

逆流　夏田

醫生說：「你常睡眠時，撇他一切雜念，自然就很容易入睡。」

「就是因爲不能入睡，雜念也就越多，所以我希望能夠鎮靜一下神經。」

羅姑娘受尹巧玲囑托，每日都抽空到來探視他一次，他顯得甚爲憔悴，不由安慰着他說：「梁先生，你的病並不是很嚴重的，千萬不可焦燥，憂鬱和悲觀將會妨礙到病況的……」

隔了一會，說：「好吧，我暫且依從你。」

他在登記表上開了兩粒鎮靜劑，對方姑娘……

「羅姑娘，我入院至今已將近一年了，但是現在的情形比前更差……」

羅姑娘搖着頭嘆聲的說：「作醫院如需要安眠藥，這是一種很不正常……」

方姑娘向羅姑娘說：「他這半月來夜晚都需服安眠藥才能夠入睡。」

她歎息一下，又說：「你每日多些去花園散步，做些輕微運動，這樣可幫助你夜間睡眠。最好就是不要服安眠藥！」

志清經過羅姑娘一番苦勸後，此後也常到醫院內的花園去散步。這日，羅姑娘又到來，剛巧志清不在，方姑娘正在爲他整潔那個小木櫃，她忽然笑着似的，回頭對羅姑娘說：「羅姑娘，原來我每天晚上給他的安眠藥，他並沒有服食，積存了下來，看！這裏一共有四十粒！」

她說着介了出來給羅姑娘看。

「啊！可能這是他的計劃。」羅姑娘驚訝的說。

「你意思是說……」

「他想輕生！」

「唔，你猜測可沒錯，我亦認爲他有這念頭。」

「方姑娘，你將這包安眠藥收回起來，且勿讓醫生知道此事，今晚將安眠藥停了，如果他有問，你說是醫生吩咐停藥。」（五四）

市聲

天命奇冤

第三十二回　梁天來度嶺走長途　林大有書房獻密計

當下敷衍了幾句話，先自回到房裏去，交出一面小鏡子，自己對着看，卻祇看不出來。隔了一夜，想道：「那人的話，一點也不錯，他說我發財就在眼前，此刻三萬銀子，卻現成的在我手裏。他說我有喉氣，不是疾病，便是官刑，想來大爺連年打官司，幹下那種大事，不定一朝碰了個清官，要鬧到不得了。那時我當家人的，祇怕也要連累。他又說我甚麼陰騭紋將要出現，我這回到南雄來，本來是要收拾梁天來一命的，明天認眞要辦了這件事，梁天來豈不要死在我手裏！那時那陰騭紋祇怕要現出來了。倘使不辦，回去又如何回報呢？」左右盤算，總想不出一個主意來。想到了五更頭上，忽然打了一個絕念道：「不如應了那先生發財的話，起了那三萬銀子，走到別處去吧！我放過了梁天來，也算做了好事。」想定了主意，便不能再睡，打算拿了三萬銀子，到哪裏去？怎樣安置？怎樣做個事業，一直盤算到天明，梳洗已畢，等到同寓衆人都已起來，便去尋蘇沛之說話，把自己的行蹤瞞過，祇道出來經商，要求沛之指教走哪一路的好。沛之道：「江西省城，便是個富庶之地，到那裏去最好。」喜來此時，看得沛之如同神仙一般，聽見他說南昌好，就定了主意走南昌。當下別過沛之，到銀號裏取了那三萬銀子，又換過一家銀號，轉滙到南昌去。忙了半天，十分困倦，回到店裏歇息，不覺就睡着了。及至醒來，已是下午。就叫店裏的人，代僱定了車馬，準備明日一早長行到南昌去。一面又算清了旅費，又取出爵興給劉千總的信，用火燒了。（一〇九）

等待陽光　雨萍

有時覺得，做有錢人的孩子也夠痛苦，好多事情，自己根本沒有權利選擇。

當然，人生本來就沒有多少自由選擇的機會，輪迴的時候，已經是身不由己。

站在窗前吸口新鮮空氣，風夾着花香飄來，是清鮮甜蜜的白蘭花。

順手摘了兩朵，托在掌中，這棵白蘭樹很像我家鄉那一棵，又高，又茂密，枝梢都伸進窗內。

送給誰好呢？放在枕邊？放在書桌的磁碟子上？

忽然想起：不如帶給韓工程師。

他不會再有摘白蘭花的機會了。現在想想，健康才眞正是最大的財富，連摘一朵花都是奢侈的夢想，人生還有甚麼樂趣？

昨天去看他，完全以朋友的身份，其實，遇到這類絕症，我們還能算甚麼醫生？

他半坐在床上，整個人瘦小得祇剩一副骨架，就像個眼睛會轉動的骷髏。聲音可還是宏亮的。

「好久沒見了，林醫生，」他一見我就笑着打招呼。這張臉看起來還很像樣，身上的肌肉全消失了，臉還沒甚麼變化，雖然老多了，也憔悴多了。

廝他掙扎啊，在床上一躺大半年，看着自己的生命一點一滴的給原因不明的疾病吞噬！

「我調去第三病區，」我說。

他仰起下巴，朝椅子點點：「請坐！」

我坐下，說不出的傷感在心頭浮盪着。

「時時想來看你，太太和孩子都好吧！」

「好，」他的眼睛陰暗了。

我記得他說過：「我沒資格消極，我還有很重的擔子，我還有沒資格死，我還有一大段路要走！」

現在，他連動一動指頭都不能，還樂觀得起來？

幾乎想問：「還做理深麼？」想想，問也多餘。這個樣子還做甚麼蟻塚，熱砂深？

「眞沒想到會這麼不中用，」他感歎地說：「從前我天天玩啞鈴、擲重、拉彈簧。如今，吃飯、穿衣服，甚至轉一轉身都要人幫忙！」（一四五）

送給誰好呢？

風雨殘陽　文：高峯　畫：丹青

黃九峯道：「不，姑娘，改扮夫妻千萬使不得。」

史小敏淡淡道：「不要臭美了，你以爲我沒有人要非賴上你不可？祇因爲你身中奇毒，隨時都可能發生意外，毒是我下的，我不能不盡點責任而已，祇待你毒傷無礙，哼……」

這話的確有理，黃九峯雖是以內力遏着劇毒，卻不敢保證不生意外，蠶王史家用毒之能，雖四川唐門也無法望其項背，有史小敏常在身邊，自然再好不過。

何況史小敏祇是一個小姑娘，當年的歷史不可能重演，而且他們既經改扮，自是無人知道他們本來的面目，這樣也不會予人口實而損害史小敏的清白。

經過一陣深思，黃九峯答允了，於是，他們扮成了一對中年夫妻。

×　×　×

在一個炊烟四起的薄暮時分，西平縣城來了一對中年夫婦，男的濃眉大眼，約莫五旬上下，女的四旬左右，雖是徐娘半老，風韻倒還不俗。

他們住進一家長風客棧，晚餐之後，男的回房歇息，女的找上一家藥舖，她親自處方，要藥舖立即做成藥丸，經過兩個時辰，她才返回客棧。

及推開房門一瞧，目光所及不由大吃一驚。

「黃大俠，你怎麼啦？」

敢情這對中年夫婦，正是黃九峯和史小敏所改扮，她到藥店爲黃九峯配製解藥，估不到他的毒傷竟然發生了劇變。

她急忙將新配的解藥，餵了幾粒給黃九峯吞服，然後以內力幫助他袪毒運功。

一個時辰之後，總算將毒傷暫住，黃九峯長長一吁道：「多謝姑娘。」

史小敏道：「這回你該相信了吧？咱們如若不扮作夫妻，你這條命可就白白的送掉了！」

黃九峯道：「姑娘說的是，……如果那江湖傳言……」

史小敏道：「甚麼江湖傳言？」

黃九峯道：「在下適才聽人說黃某專食人腦，已害了十幾條生命……」

史小敏道：「原來是爲了這個，眞金不怕火，管他呢。」

黃九峯道：「在下也是這般想法，可是……」

史小敏道：「可是甚麼？你說。」

黃九峯道：「還有人說十三把刀於一夜之間被人誅殺殆盡，除了黃某下落不明，沒有一人逃出毒手。」

史小敏愕然道：「有這等事？我不相信。」

黃九峯道：「江湖傳言雖然未可盡信，但由在下的遭遇推想，不能說決無可能，因此，在下想回武漢去瞧瞧。」（十）

改扮夫妻千萬使不得

山川人物

屈大均的「廣東新語」　余燾

若欲考據廣東的山川、人物、物產、天時、風俗、掌故等的有關資料，實非易事，因資料多散於各本，同時多有精確之處，亦多汗牛充棟，而屈大均的「廣東新語」則大可解你檢考之疑難；本書，在清朝曾列爲禁書，在民間多已「失傳」，因而已顯珍貴，清朝雍正、乾隆文字獄是很突出的，有兩次是涉及到屈大均的，一是呂留良案，是時屈氏已去世，其子屈明洪因擁恃禍身而門內，原擬「剉屍梟示」，幸得旨而免，但子孫家人得流配福建。又在乾隆卅九年（一七七四），弘曆下令搜毀各省明季遺書，於粵照刻家查出「廣東新語」書，得旨毀並，免屈氏剉屍。屈大均可謂命多乖厄矣，入土後亦不安，而其所著之「廣東新語」流傳當然是稀如星鳳了，故近人鄧之誠亦云：「乾隆一朝禁書，以翁山（屈大均）爲最嚴」，所言確準！

「廣東新語」的翻印約在宣統年間，但亦多謬誤，後幾經勘過，並爲一些有識仕子的推崇而受人重視，其中顧炎武的弟子潘耒最爲推崇並爲之序；曰：「其察物也精核，其談義也博而辨；其陳辨也婉而多風（諷），思古傷今，維風正俗之意，時時見（現）於言表。」

「廣東新語」，全書分二十八卷，是爲天、地、山、水、石、神、人、女、事、學、文、詩、藝、食、貨、器、宮、舟、墳、禽、獸、鱗介、蟲、木、香、草、怪等語。每「語」中又分子目，多少不一，共八百六十九條，每「目」的內容多者，則分幾段書之，眞可謂包羅萬有之著述，眉目清楚，極易檢查，毫不費時。文筆流暢生動，引人入勝。名爲「新語」，是名如其實的，屈大均亦自謂：「吾於「廣東新語」，見其尚而新是詳……故曰新語」。其言實非誇飾，現凡記述廣東風貌的著作，不少都引據該書，是一例證。如，廣東話，人多讀其有音無字者，而「廣東新語」卷十一有「土言」條曰：「廣州謂母曰嬭，亦曰媽……」

屈大均，字介子，一字翁山，番禺縣生，初名紹隆，遭亂爲僧，後加冠巾……與顧炎武、朱彝尊遊於太原，再遊京師，下吳、會，自金陵歸粵……「遭亂爲僧」一事，指明亡後削髮爲僧，法名今種，字一靈，是爲復明之舉，後以事無可爲，而開始著述，亦見其愛國也！……而「大均」一名，乃因「不欲以高尚爲名，而欲以尚士始」，故名「大均」，即中年後還俗後取的名字，他亦自謂「翁道人」，由此又再一次證明了他始終不忘「復明」！

×　×　×

光芒　黃思騁

「斯家不是有用不完的錢嗎？」

「斯家雖然有錢，但他們甚麼事都不如理想，我急於找點錢維持生活，」她說。

「是不是因爲有你這個媳婦跟他母親鬧翻了？」

「也可以這樣說。」

「我當初就勸過你，有錢人家容不下你，在開始的時候你是一種裝點，過後他們就挑剔你了。」

「現在明白已經遲啦，朱大姊，我現在想做的就是如何獨立謀生。」

「斯文彥家裡不是有許多機構，那用得着你出來賺錢？」

見面的時候，朱品蘭似乎已經知道她的境況，她說：「怎麼樣，又想出來拍戲了嗎？」

「你有所不知，他和家人鬧得很僵。」

「你嫁了個有錢人，結果反而要你去養活他，這究竟是爲甚麼？」

「我很同情他，他到底是爲我而犧牲，所以我願意出來找事做。」

朱品蘭過去曾經爲拍片的事和葛飛霞鬧得頗不愉快，現在見她如此狼狽，多少也有點嘲諷她的意思。她說：「你現在是斯元齊的媳婦，拋頭露面應該有點忌諱吧？」

「爲了生活，我已管不得許多。」

「去找過幾個大老闆沒有？」

「已經見過面了，可是條件談不攏。」

「甚麼條件談不攏？」

「我祇想演文藝片，但他們認爲公司有派定我演任何角色的權力。」

朱品蘭默默地望了她一會，說道：「我早就對你說過，一個人從甚麼地方出名，她就得回到甚麼地方去，你改變不了一般人對你的印象。」（一三九）

黑鳳皇　高庸

黑鳳凰訝道：「一個晚輩？」

逍遙太子道：「不錯，在本教規例，祇要兩情相悅，倒也並不格限於輩份高低，但男女雙方當事者，必須放棄繼承宮主正位的資格，年老後也不得進長老院，等於終生祇能爲教中弟子，永不能出人頭地……」

黑鳳凰道：「既然兩人都心甘情願，即使不能出人頭地，也沒有甚麼可惜。」

逍遙太子道：「問題就在趙雲姑所中意的人，對她並無愛意，她雖然傾心那位晚輩，可是那位晚輩並不愛她，同時，那人心懷雄心大志，將來極有可能繼承正位，當然不願意爲了一個自己不喜愛的女人，而自毀前程。」

黑鳳凰道：「哦！那後來怎樣了？」

逍遙太子道：「後來，趙雲姑幾次示愛，都被拒絕，一怒之下，竟具狀告到宮主面前，誣指那晚輩對她強暴……」

黑鳳凰突然沉下臉來，道：「我可要警告你，如果你說的不是眞話，當心我割掉你的舌頭。」

逍遙太子道：「此事千眞萬確，兩位長老可以作證，逍遙宮中也有案可稽，人証、物証，件件俱全。」

黑鳳凰忿忿地道：「好吧，那你繼續說下去，有半個字虛假，叫你好看！」

逍遙太子道：「……事情鬧到宮主面前，依教規必須大開刑堂，交案審訊，到了刑堂內，那晚輩就祇有兩條路可走，一是認罪要她做妻子，一是當衆自殘，以証清白。」

黑鳳凰道：「結果，他選擇了那一條路？」

影壇

十八：分分鐘製造笑話

兩人在俱樂部門外截了一部的士，直駛往尖沙咀一家潮州酒家，兩人各自點了兩味菜，一邊吃，一邊聊天。

「喂，旋旋，最近有甚麼新的噱頭？你和湯玉兒合作的新片，快要開拍了吧？」阿木突然問她。

方旋旋聽到阿木叫她的名字，感到有點愕然。以前，阿木都是叫她方小姐的，而且，語調非常客氣。

唉！沒辦法，人嘛，就是這樣子，稍爲有點少成就，便目中無人。

方旋旋心裡這樣想。

「嗄？湯玉兒，不要說她了，我不會和她再合作的！」

「不再合作？爲甚麼？」

「這個人無情無義，毫無人情味可言，和她再合作，遲早是自己吃虧！」

阿木有點意外地說：「不會吧？按道理，湯玉兒不是這種人！」

「你沒有和她交易過，自然不會知道她的手段了！」

「那眞是看不出！」

「看不出的事情還多着呢！」

「還有甚麼特別的？」

「嗄，她的奧史可多不勝數，我也不想說啦！」

「是不是和何水有關？」

「物以類聚，都是同一鍋子出來的人，好不到那裡去！」方旋旋頭道。

阿木看着她，想了一下：「和淫蟲也有關？」

「河水是上了井水，總之，是混淆不清！」

「哦，聽說何水在台灣用刀斬傷了人，溜到香港來，有沒有這樣的事？」

「唔，那很難說，反正，他在台灣的德性，誰都知道呢！」

「何水這個人，也算是劣性難改，四十出頭的人啦，還這樣衝動，眞是莫名其妙！」

「莫名其妙的事還多着呢，總之，他是分分鐘在製造笑話！」

「唔，對了，他和遊盛的事，我猜或會有變化，你有沒有聽到？」

「甚麼變化？」方旋旋好奇地急問道。

「遊盛可能會和何水斷絕來往！」

「不會吧！」方旋旋有點不相信。

梁祝奇緣　南宮搏

「我在相地——要相度一下的啊，這兒，不僅埋葬我，而且要埋葬她——」

「公子！你怎麼了？」四九跟着奔跑，叫喊。

梁山伯全然不理睬，奔跑着，一面說：「她說過，壙碑立兩塊，一塊寫梁山伯，一塊寫祝英台；我說過，壙碑祇要一塊，寫上我們兩個人的名字，呵——在壙墓中，我們就不會分開了！是嗎？」

「公子，你停下來——」

他一收步，幾乎滑跌，稍頓，又繼續向斜的山坡前進，他奔走的速度越來越高，四九已竭盡所能，但追不上他。終於，梁山伯滑倒一次，但當四九追到而上前攙扶時，山伯已爬了起來，又向前奔，於是，梁山伯奔到山坡，松樹林——一片草窩，他俯下來，粗重地喘息着。

「公子，你怎樣？」四九帶哭聲叫喊。

梁山伯遊目四顧，嗬嗬地笑，狂奔的結果，使到他的心臟劇烈跳動，現在，他透不過氣來，他狠狠地吐出一口氣，頓腳：

「公子，公子——」四九趕到了。

「是這裡——這裏最好！呵——好地方！」

「公子……」梁山伯制止他發言，努力吐出：「四九，記着這地方，兩株如華蓋的松樹之間，眺望到曹娥江的山坡中央地。四九，記着啊！」

「公子，公子！」四九哭了出來，現在，他肯定地以爲自家的主人已經狂了。

「好地方……」梁山伯說時，發覺有口水自嘴角滑下來，他順手一抹，看到了血……

四九也看到了——

此刻，山坡似乎在跳躍，梁山伯站立不穩，伸手拉四九，沒有拉着，他叫了一聲，傾跌了！

……

十五

會稽郡、山陰縣、皋橋鎮、梁家村——

皋橋鎮上三代祖傳的醫師全增福，陪伴自山陰來的名醫牛壽聲，從梁山伯家中走出來，默默地向梁家村的公所去。梁家村的兩位族長在等待。此外，山伯的舅舅也會到來。

兩位族長迎接着醫生入坐，客氣地奉上水酒。

「請牛大夫處方——」皋橋鎮的醫師拱手說。

「原方很好。」牛大夫陰森地說：「兄弟的學問，亦止於此了。關於處方之事，鄙意仍由全大夫作主。」（一〇〇）

播音電視節目

香港電台

粵語新聞及天氣報告　時代曲　粵語新聞　香江之晨　天氣報告　粵語新聞　每日公衆活動報告　節目摘要報告　蔬菜價格報導　新聞報告　太平山下漫步　少年故事「隨」　室春風」　我爲你點唱　新聞報告　民間故事　「三寶九龍杯」　時代曲　不由你不笑　「項鍊」　粵語新聞　本地及外來生牛及牛精批發價格報導　幸福玻璃球　新聞報告　下午旋律　生活伴侶　歌曲時間　閒話家常　食經　廣播劇「牛父與逆子」　青春交響曲　新聞報告　騎師出片　新聞報告　新聞天地　大城市小故事　「黑咪餐舞會」　新聞報告　新聞之窗　三人行　世界電訊　新聞報告　漁民一週　武俠小說「武林雙姝」　新聞報告　我爲你選唱　古今奇談　「死亡傳染」　轉播倫敦新聞　詩林詞苑　粵曲重溫　粵語新聞　愛曲夜眠運　粵語新聞　天氣報告　轉播愛曲夜眠　廣播完畢

商業第一台

新聞報告　時代曲　清晨雅趣　新聞報告　轉播清晨雅趣　健康第一號　生活的旋律　廣播劇「香港怪現象」　新聞報告　時代曲　金玉緣　新聞專輯　奇情小說「春心殘夢」　新聞報告　小說「眞假爸爸」　說書說藝節目　古今中外「綱」　莊無雙　彩色繽紛　一身是膽　「大火拼」　一曲寄心聲　新聞專輯

商業第二台

十八樓C座　新聞報告　時代曲　點播小說　新聞報告　四重彩貼士　粵曲　「慈母淚」　時代曲　名曲雅集　懷想曲　午夜怪談　新聞專輯　新聞報告　廣播完畢　新聞簡報　良辰樂韻　新聞報告　轉播良辰樂韻　輕巧的節奏　粵語流行曲　新聞報告　名劇選播　「紅頭刼」　股市行情報導　新聞簡報　午間音樂盒　新聞專輯　股市行情報導　新聞簡報　華僑人時間　新聞報告　股市行情報導　時代曲　新聞報告　音樂欣賞　大衆國語　新聞報告　德語講座　齊齊學普通話　樂苑花會　新聞報告　唱片唱不停　新聞簡報　廣播完畢

佳藝電視台

教育電視　節目預告　卡通片　佾巴喇　佳視新聞　觀點與角度　射鵰英雄傳　追龍　佳視新聞　金玉緣　教學電視　花雲……

麗的電視中文台

新聞報告　新聞及天氣　節目介紹　「閃電蝙蝠俠」　卡通片集　洛城探案　下午茶　節目　新聞簡報及節目介紹　麗的影院「專業」　兒童樂園　今時今日　麗視劇場「無語問蒼天」　觀點與角度　家燕與小田　十大奇案　今時今日第二輯及經濟新聞　全日播映完畢

麗的電視英文台

兒童世界　木鳥卡通片集　小羊來利卡　通片集　動物世界　新聞及天氣報告　……

無綫電視翡翠台

新聞報告　七彩「功夫」　午間新聞　電視劇場　七彩「狄青大破海幽」　粵語長片　新聞簡報　……　新聞報導及天氣報告　金唱片　三人行　新天方夜譚　觀點與角度　全日播映完畢

無綫電視明珠台

新聞報告　七彩「芝麻街」　英語長片　新聞及天氣報告　觀點與角度　七彩「歡樂今宵」　七彩「CID」　最後新聞報導　全日播映完畢

分類廣告　醫藥

女醫 張麗芬 婦科

濟民婦科　祖國寶華・特快通經・經驗豐富

婦女仙　轟動世界四片聖藥空運抵港

江少卿 專科 惡疾 痕癢癬

喉 專科中醫 吳景雲

化石散

黃華湛 痔扁

化石丸 朱氏祖傳

日本 陳月娥 婦科　是否即日安全無痛解決有孕

老中醫 梁達良 皮膚 癬 診藥五元

中國實業 李萍 婦科

葉莉 婦科

尚有分類廣告刊在第十二頁

工商日報 分類廣告

銷數廣，效力大，收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天每段共收四元），醫藥類每天四元，不折不扣，以四段為限（日晚報聯刊，不在此限）。

凡涉及法律性廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續。

治刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式五四九五·二式壹三八
（二）灣仔分城街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七·二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈貳零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油麻地上海街三百九號
（六）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（七）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（八）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（九）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七〇七號）
（十）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十二）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十三）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十四）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八一七號）
（十五）九龍彌敦道一〇〇號東英大廈台灣民生物產有限公司
（十六）北角英皇道一三四一至五三號民業大廈台灣民生物產有限公司

聯刊本報日、晚報小廣告可獲下列巨獎

在本年五月份內聯刊本報日晚報小廣告一天或以上者（每天每段共收費四元，醫藥類除外），可獲得本巨獎。本報將於六月八日下午五時半在本報社由本報董事公開主持抽獎，歡迎各小廣告客戶屆時請持收據惠臨參觀，並於六月九日在本報日晚報公佈中獎號碼，中獎客戶請憑收據領獎。

另設安慰獎五名，可獲下列獎品之一份，亦由抽籤決定，第一至第五名安慰獎依次為：
（一）美雅燈飾公司精美吊燈壹盞
（二）台灣民生公司搖擺怡扇壹座
（三）金寶通公司電子鐘壹個
（四）嘉蘭牌兩色筆壹枝
（五）樂奈乾濕電兩用電子計算機壹個

亞米茄表 譽馳世界 一致推崇
OMEGA

租售
粉嶺火車站 老圍對面，屋地四仟呎，廚廁浴室，有電，27000元，1680
工廠平售 東頭村道五號，萬高樓44號，六樓11號，料東頭村合K833896

出讓
工廠農場售 新界各地各種工廠農場，大小任選，歡迎委托買賣 ⑫261975 ⑫910750梁洽
二樓出售 官塘茶果嶺道街市，蓋平台約玖佰呎，交吉，適合工場，交通便利，電K498286
旺舖租售 旺角16A金巴利道，閣樓約仟伍呎，交吉，石⑫四三〇四三六，洽石文
澳門旺舖 澳門新馬路，一樓三房二廳，仟伍呎，特價沙欄仔街2號B，萬急讓
沙田鐵屋 沙田心村，有電，三房一廳，安全，12A洽⑫611020
九龍城樓 九龍城衙前圍道132號，二樓，漲價，銀行上邊，850呎，K三六五七一六，趙洽
九龍塘 廿三樓，三房，中仟八百呎，交吉，K378265

招租
威靈頓街 （香港）可作商業，店舖二三四樓，洽電⑤955011，⑤414839
灣仔 洛克道100號，二樓仟呎，知租電H四七六二
樂園別墅 沙田，七彩，豪華，洋房，浴室，冷氣，時租特平，六〇六一六八

（九龍）
洋樓平租 尖沙咀加拿分道九號八樓，防火大廈，單位寬敞，商業適合，K665831
旺區橫門 旺角彌敦道油麻地，地舖，近彌敦道，位置適合，各行做，業有水電，三〇七七四六
元朗舖位 元朗大馬路，招租，適合五金，千元多，交通便利，材料，電⑫762813蔡
洋樓招租 商高尚 ①太子道千穗，四約麟閣，千元各，...南面 ②九龍塘，九元，...三山，電H四八四...
旺舖廉租 九龍青山道70號，經營各行地下，做工場市，最合K771128
全層招租 上海街，裝修，廁浴，免頂租金，電⑤941423洽
橫門舖位 上海街，佐敦道，全層，⑫227794洽

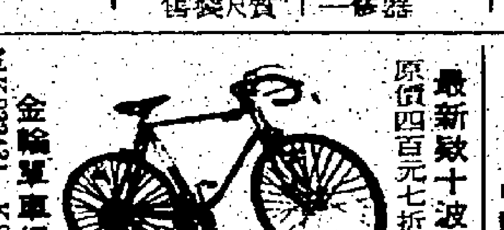
聘請
誠聘 聘請行政助理，男女，17至25歲，F多知，4名，K3380號
聘請幼師 九龍幼稚園，請有經驗女教師，上午③二四五，八五時洽
教師 MR. WARD 英文教授各科
學徒 工業技術，請有經驗，電H二九七六
大製衣廠 誠聘下列員工 生產助理，包裝部，品質管理，看守員，男性（請具履歷）郵箱八九六號旺角
仿古傢俬廠 請意工電③七二八五六，有精技七名
英中教務 九龍中區，有意者，廣告，請一具手寫履歷，信箱八一〇
男見習生 尖沙咀，電H七七〇九二二
電器冷氣 徒弟，請學師，三至七名，地下大仙，電器冷氣，請洽

待聘
柯式印刷 練習生，聘請柯式印刷練習生，月薪三百五十元，有晉升機會，18至20歲，有意者詳列履歷寄本報信箱W99號
聘 男女童工，15至18歲，名中等學歷，男女見習職員，公司誠聘，K1621
聘請英文打字 主要
招請送貨 機器公司，石硤尾南昌街，電K27724
電器機修 保修師徒，電K226313
經驗豐富 帳稅
稅帳 專理報稅，CO成年本結帳，K314068

徵求
補習 家庭英文會話補習，時間上午十時至十二時
專門報稅 做數
按月入帳 專門代客按月入帳，K1720334
理賬報稅 各行業理，K61458
忠誠服務 報稅 專門報稅上門理帳，K438935
專買酸枝 古玩傢俬，九龍花園，K...
收買酸枝 古玩傢俬，高價收購
誠徵婚姻 男女未婚，有意者信寄本報W號

尋訪
換地權 新界換地權，另收購B、R、現金，有意者請寄本報信箱
幸福婚姻 榮譽服務公司，歡迎各界人士
良友婚姻 註冊，開辦十餘年，快捷成功，K549213
尋人啟事 陳德坤尋蕭三娘，陳光安聯絡，和陳恒春鋼鐵大地，址台灣小陳德坤
高國俊尋 胞妹高路璐見報請與聯絡
遺失聲明 茲遺失中國康年人壽保險公司...作廢，吳汝鋼啟
聲明 遺失...作廢
瑞香園 貨倉有限公司
油漆裝飾 坭水造木 民衆公司 ⑤791718
遊河 多久悠史，最艇遊，瑙明公司 5-446239 5-779076
IBM 英文 打字 排版 ⊖213431
裝修特平 木器油漆，一九一一
男裝泳褲 尼龍，碼大，男裝尺寸
姓名專家 周岳橋 改名威力

精修 日本 西德 電視
唐氏郵貿 各地各界，唐氏郵購
中國人 出國移民探親旅遊考察世界 ◀必須領取中華民國護照▶ 澳洲 美國 日本
鋁窗 專利品電腦防盜大門，太平門，獨具風格，舖位自動門 K684340 K693926
漏水工程 天台地牢，防水保證
收買舊郵票 上門收買，可電K郵
七十三歲 老農 見 居士
相掌命卦 流年財運氣色，廿元剪報七折
20元修電視 包括換膽及零件 K776379 明輝行
最高價收電視 ③798428 ③866920
修精 洗衣機 電視 冷氣 恒藝 ⊖614817
速印 中文打字，中西文件，每百四元 電H708227
最新款十波變車 原價四百元七折優待



金輪單車行 電K932431 K982179
白色裙缸 全國美身裙，K...

搬運
勝立 專門搬屋 九 885280 773544 703300 848810 772755 703332
怡安搬運公司 3-692536 3-667610 5-634470 3-693614 經濟·快捷·妥當
中聯 專門搬屋 中聯搬運公司 H-627922 528973 K-333560 333532 K-632345 628647
台灣 九天超級豪華團 $1,650 七天豪華團 $1,450 五天特價團 $1,050 住宿膳食豪華享受，逢星期六出發 安全旅運社 ⑤222300 ⑤222822 中環德己立街業豐大廈208室
往台灣 機票$528 台證$99 可帶合法百貨，可帶免稅納稅合法百貨用品，價廉貨便倘遇退貨十足退款 旺角彌敦道607新興大廈1817室電梯按18字 得其利公司 電話：K851245 K849562
美加 平價機票 移民學生旅遊包機 成功旅運公司 5-440550 448271 李行外埠寄專 平特

榮泰 迷你超薄型 電子計算機
每 $33.50 套附送整流器 來貨有限 欲購從速

台灣民生物產有限公司　九龍總店：尖沙咀東英大廈　旺角分店：荔枝角道廿二號　灣仔分店：莊士敦道十二號　北角分店：英皇道一三五號

招生
大新 駕駛 30元 九龍3-947889 946740 新界12-235323
遊艇班 江南遊艇會
調酒餐廳 留學美國，專科畢業，調酒師
青年會 游泳初班 必列者士街五一號，六月五日開班，男女班
德法烹飪學院 新法教授出國謀生技能易學速成收費不貴 點燒專打油西麵 旺角彌敦道494-496號 電話K306427
港九德信烹飪學校 六位專科名師分別教授粵菜燒烤點心西餐西餅麵包 九龍：油麻地彌敦道四七號二樓 旺角：旺角道50-56號 (3)303062 (3)968771 (5)703667 鄧之（英國烹飪學會會士）
學 大發車 精安學車 電K843100
小英美姐
小英姐人
英美人仕
英國人仕
英人會話
聖玫瑰育嬰院
郵貿至富
達海烹飪學院 前任希爾頓酒店大廚師（李華主理）增設週日燒烤班（週末班） 專西燒點打油薄豆腳麵西腸 菜餐烤心麵器餅腐花飽餅粉 灣仔軒尼詩道273號 電話⑤746377
德誠烹飪學院 本屆全港烹飪比賽本院學生易寶秀小姐榮獲冠軍 專燒點油打豆薄腸月京西麵水調西 菜烤心器麵腐食餅粉餅菜餅飽吧酒餐 旺角彌敦道554至556號 師資最好·新型冷氣·電話K849248
烹飪專科學校 李三何鉅 兩師傳主理教授 中西學科多·合出國謀生 正校 深水埗南昌街211號11樓 分校 香港軒尼詩道428號地下 電話：⑤751313 ③619013
修錶速成
強身術
英人聲帶 英婦主理
學 九龍 電K243492
百卅寄宿 電K481506 480600
沖晒放大

醫藥
善補靈藥
蝕白癬 紅雲 中老醫牌 陳銳培
婦科 中國 葉友芳
婦科 朱玉華
黃棵腰病丹
哥林比亞無綫電學校 無綫電及電視工程實物函授活期科 無綫電及電視工程全科日夜新生 船舶電台電報科兼招插班生
現代英語
中國 李玉惠芳 婦科醫師
恤苦憐貧 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金
胃病 竹林氏
哮喘久咳 梁耀文
月事通力
香港耳鼻喉科 資歷：中國國內著名醫師主治 設備：顯微鏡檢查精密儀器診斷
惡疾
外皮 朱約翰

尚有戲院廣告刊登第十二頁

場內投注獎金亦可補領

馬場耳語·老馬

政府立法批准馬會接受場外投注後，馬會修改則例，規定在各場外投注站下注的彩票，中彩後一百八十天之內可以領獎，逾期才作廢。

實行之初，場內投注舊例，依然執行，後來發現，亦立即修改，場內投注中彩的馬票，六個月內亦可以領彩金。

例雖改了，但每次印行的馬簿中仍然將舊例列出，其原文爲：「所有獲勝彩票或退票，須於當日末場賽事之『過磅完畢』訊號發出後的一小時內領款。」其實，這一條條文已被修正，不過在賽後一小時領款，則票到交銀，否則要經申請，才獲補彩，此項申請，六個月內有效。

如何申請補領彩款？辦法十分簡單。譬如星期六你在馬場買了一張溫拿票（或連贏位，甚或是因馬匹退出的退票），而當日離場前忘記收錢，以往這張票便變成廢紙。現在就不同了，你將這張票保存，於賽後的六個月期內，任何一天的辦公時間內，持票到跑馬地體育路馬會行政大樓十二樓（電梯按十字）申請補領彩金。

馬會職員接過了你的彩票，經過初步核對後，如認爲滿意，即將彩票影印，然後在影印本上，由馬會負責人簽收，表示收到你的申請，但不立即發給彩金。

申請人須將眞實姓名及地址寫下，約過三個星期後，如查明彩票正確，馬會便將應得彩金，以劃線支票寄給申請人。不過目前仍有些人不知道此一補彩辦法的。

爲甚麼馬會要在申請後三個星期才能核發彩金，原因是馬會對每一場賽馬的投注，都有詳細紀錄，未領彩的票號、機號，均有檔案可稽，故須先行詳細核對，再經專家以科學鑑証方法，經驗認爲無訛，經負責人批核，然後將彩金發寄。

申請補領彩金十元八塊也好，一萬幾千，甚至十萬八萬元，手續也同樣不能苟且。所以，申請補彩，麻煩不在申請人，而在馬會，因處理一宗申請補彩，馬會實在要耗費不少人力的。

至於場外投注六個月領彩則不須辦上述手續，仍舊是憑票領獎。

市政署廣植茉莉

中公

市政事務署植樹組的工作人員，兩三個月前在公衆休憩場和小公園種植的樹木，已經長活了，在一條大木棍似的樹幹上，開出幾片嫩綠色的新葉。現在，他們又出動，平整各處小公園的場地，繼續種植一些小灌木，其中有不少是茉莉花的幼苗。預料明年夏初，又可見這些新苗開花，香氣襲人了。

茉莉是木犀科的常綠灌木，每年初夏至初秋開花，開花的時間很長，如此年年開花，約十年左右，這才不開花。白色的花襯在綠葉上，顯得十分名貴，但它卻是很粗生的，隨意剪一枝插在盆上地上，都能夠生長開花。

廣東的茉莉品種很多，結的花有謂「寶珠」、「千葉」、「重台」等，春天夏天都可以分種，花農有兩句俗語說：「六月六日種茉莉，雙瓣重台香撲鼻」，即是說舊曆六月初六之日分種，長出的花最好。這也許祇是他們的經驗，未必說得出其所以然來。但有一點是大家都知道的，是茉莉花很需要肥料，最好常用殘茶、米漿和洗過魚腥的水來淋灌，在春末時修剪一下它的葉，則長的花必多。

茉莉和百合，含笑等花一樣，要在日落以後，香氣才特別濃烈。還有一樣是別樣香花所不及的，是沾着它的香，可以竟日芬芳，外省人愛喝的香片茶，就是用乾茉莉花摻在綠茶中製成的。乾了的茉莉花，一旦被滾水沖開，仍會發出一股清香。所以前人詠茉莉時，有「花以月明開，香因人氣蒸」之句。

這種花的原產地，近代的植物學家說是波斯，約在中國的晉代（公元二六五至三一六年），首次傳至中國。但這個說法是有疑問的。據中國古書的紀載，在漢初（公元前二〇六年），漢高祖劉邦派陸賈大夫來廣州，勸說南越王國的趙佗歸順漢朝時，廣州已經栽植了很多茉莉，陸賈還常常說「茉莉不着風土而變」，愛之甚深。由此看來，即使波斯確是茉莉的原產地，亦必在公元前就傳來中國的。雖然以當時的交通條件，怎樣傳來確是有趣的問題。

廣東的茉莉品種很多，除了常見的白茉莉外，還有綠茉莉，紫茉莉、黃茉莉等。廣西柳州，有一種「大茉莉」，它的花香似檀香，能留久，是最高貴的品種。

龍鳳塔建在台東鎮名勝區鯉魚山腰，塔高七層，玲瓏秀麗，登塔放眼眺望，台東鎮太平洋盡入眼簾。（周夢楚）

文憑試竟請槍手

B頭

正當學校學期試進行得如火如荼之際，一位同學告訴我他今年要考英國文憑試，不禁吃了一驚。

心想：當人人正欲逃避這些恐怖的考試之際，你卻考這些不必要的試，不是自討苦吃是什麼。

於是他便向我解釋。

不聽還好，聽了之後，覺得那事比學期試來得更恐怖，簡直是駭人聽聞——原來他做別人的「槍手」，替別人考試。

事緣是這樣的：有位身在英國，由香港前往的有錢仔，預備考入彼方大學讀法律。但英方規定考生要先有英聯邦承認的普通文憑高級課程乙等成績。他自己考了兩次，都不過關，唯有請「槍」。

普通文憑試，英文簡稱是G.E.C.，是一年一度在英聯邦國家內舉行的考試。各英聯邦地方的文憑試，都是在同日同時舉行，以表示公平的。而事情蹊妙處就在此——

英國與香港的時間，以國際時間爲標準，是相差了八小時的！亦即說，香港舉行了G.E.C.之後八小時才輪到倫敦的！

於是那位有錢少爺就託人在香港找一個有足够學歷應付這試的人士，在香港報考了G.E.C.，待考試一完畢，即刻以長途電話通知他考試的內容，及做問題的程序，以及問題的答案。

我的天，這人實在想得「絕」！

其實，有這樣的頭腦，祇要自己勤力點，何愁考試「不過關」，又爲何要出這種手段？

要是這個人天資方面眞的是較低，恐怕他就是入了大學，亦未必可以升班。難道那時還可以請槍嗎？

套用基辛格的一句話：「這是一個實質的世界」。他表示：祇有有眞材實料的人，才可以經得起考驗的。

雖然如此，不知基辛格所指的「實質」，有沒有包括「錢」這個最實在的因素在內呢？

數百元的請「槍」費用及千多元的長途電話費用，是否也是構成成功的一個因素呢？

銀行職員攞壓驚費

信口開河·公達

本港之銀行劫案，越來越多，劫匪強悍，而且有好多係以前在大陸入過共產黨，做過紅衛兵者，祇要睇押送上公堂受審之劫匪底細，就已証明其言非虛矣。德公以前講過，據消息靈通界人士話，好多拉上警署，証據確鑿之劫匪，前身本爲紅衛兵，佢地搭住在大陸所學之一套嘢，落來香港做世界，故其手段甚兇也。當然，一竹篙唔可以打一船人，然而統計數字乃不能否定者。以前德公提及大陸之紅衛兵落來香港攪事，即刻就有人鬧，因此必先要說明，此乃根據消息靈通人士所提供者，並非信口開河，亂車大炮也。

咪以爲香港乃犯罪者之溫床，其實外國亦係一樣，正式所謂天下烏鴉一樣黑也。外國之城市，犯罪率有比香港高者，如紐約即爲一例。比如又話香港公務員貪污，尤以警察爲然，但係外國之警察亦貪污，最近倫敦亦查覺大批警察，包括高級警官在內，亦犯咗貪污之行爲。倫敦警察特別設一投訴部門，名爲投訴，便利市民，實則爲查貪污，不過個名好聽的而已。

先兩個月加拿大魁北省之一家銀行，被持槍劫匪打劫，個間銀行，有一個制度，若香港之銀行亦行此制度，必定受銀行任職者之歡迎。原來銀行被洗劫後，所有當日返工之職員，均收到二百蚊之「壓驚費」。當時，銀行貼出告示，叫職員去會計部攞壓驚費，忽然有四名幪面持長短火之匪徒，跳入銀行，繳去看更之手槍，看更個陣啱啱正在告示牌個處睇報告，故一時不及提防。

四匪徒逗留五分鐘，手持布袋，打開櫃檯攞鈔紙，將四個布袋裝到滿，然後各携其一，出門上車，呼嘯而去。

個匪銀行職員，個咗二百蚊後，又要再塡申請書，再申請另外一次之壓驚費矣。德公認爲此法甚啱，在銀行打工，尤其是守門口及負責押款者，時時刻刻，膽戰心驚，隨時隨地會被打劫，而且匪徒現與以前唔同，隨時開槍示威，子彈冇眼，條命仔隨時過水也。如有壓驚費攞，則又唔同。香港亦柱幾個負責行環首之刑者，以前每行刑一次，即有二百蚊津貼可以攞，壓驚費之作用，亦與此相同也。

肺癆不同肺癌

身心漫話·艾鑑

最近報載，關於肺癆被認爲肺癌，以致診斷錯誤，醫療無效。

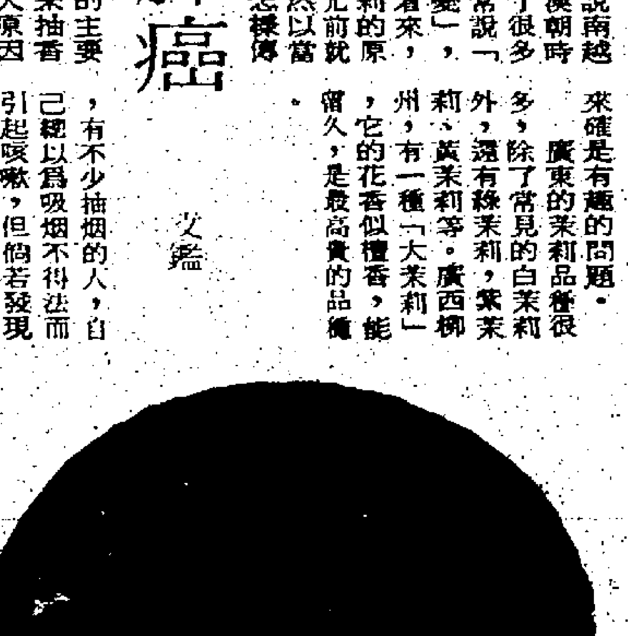
肺癆與肺癌，同屬肺病，可是病者的性質則截然不同。肺癆的病因，係由於結核菌傳染而起，故又名肺結核。通常多數發於二十歲前後，身體虛弱，胸廓狹窄，發育不健全的青年人。其症狀是：咳嗽、吐痰、發熱、咯血、盜汗、下痢、食慾不進，精神不振，身體次第衰弱，此症較爲普遍，若在初起時便醫治，多能全愈。

至於肺癌這病名，則較爲新，據說，前英王喬治六世，便死於肺癌。根據醫學界的統計，生癌病的人逐漸增多，但眞正患肺癌的百分數，祇有百分之零點一，即是說一千人之中不過一人。照情形看，男子患肺癌的比女子多，大抵年齡在五十至六十歲這階段的男子，比較容易患此病。

嚴格地說起來，肺癌如何產生，至今還是疑問？一般認爲都市的居民比鄉村的農人患得多，由於有害的煙霧，像工廠裏的烟油和柏油馬路上的氣味，加以街上車輛密集，塵埃飛揚，都是造成肺癌的主要因素。一個人如果抽香煙太多，也是一大原因；這也許是男子患肺癌較女子多的原因。

早期的肺癌徵狀是有咳嗽，多唾液，且其胸部作痛。這是最早現象，以後發覺體重減輕，咳出血絲，微帶喘息，氣急。大多患肺炎和肋骨炎的，容易刺激引起肺癌，醫治宜加注意。

最大的警告是咳嗽，有不少抽烟的人，自己總以爲吸烟不得法而引起咳嗽，但倘若發現咳嗽沒有理由地延長了二十天，那就不能以等閒視之！多唾液，初時的現象是白色透明，逐漸變成黃色，到最後階段時才能見到紅色或者有血，這種現象已屬太遲，應該早些請教醫生。胸部作痛往往是跟着而有的現象，大半是在一邊，或者呼吸時胸部下的骨骼覺得疼痛，甚至可以蔓延到肩膊，都感到很緊。呼吸不方便，特別是咳嗽時更覺得抽痛。



許多肺癌的情形，可能發現時已經有點太遲，但其病徵不易發覺，因起初不顯著，惟胸部作痛時才使人感覺。不管什麼原因，還是立刻請醫生查驗一下，比較妥當。X光是現時認爲最有效的診斷方法，其他還有許多不同的新方法可以查驗。

所以最要緊的是必須病人與醫生合作，平時不用無知的憂慮，一旦發現這種現象，則不可忧擱，也不可自欺，不敢去找醫生。不管有病無病，找醫生查驗一下總是好的。查出來沒有病自己可以放心，若是有則立刻醫治，因爲發現得早，已有不少人被醫治而恢復其正常的生活了。

一般人總以爲癌病是絕對不能醫治的病症，實不盡然，即以肺癌子宮癌等症來說，如果發現得早，則可以獲得全愈的治療機會。

雙子星座與申猴東西巧合

近年來在香港，西洋占星學頗爲時尚，因此許多報刊，都大談十二星座的人生休咎。

於是有人就問：西洋占星學論十二星座，而中國星命學則論十二生肖，同爲十二數，但星座與生肖，到底有何異同？

誠然，中、西玄學，各有幾千年的歷史，但彼此文化的發展，互有差異，即使旨趣相同，惟所走的法度，則顯出相異之處。

就以日歷而論，西方係以地球運行於太陽一匝（年）的日子來分析，中國則以十二個月來分析，因此，各自創出了星座與生肖的不同定理。

中國的生肖，係以年命的十二地支而定，如子配鼠，丑配牛，寅配虎，卯配兔，辰配龍等，其所定的時辰，以子時開始，即深夜十一時至翌日凌晨一時，丑時由凌晨一時至三時，順序下推，即每兩個小時爲一個時辰。

至於西洋的星座，則以黃道帶的十二宮，從地球環繞太陽自轉的廿四個小時，倒序來分配。

這裡且引西洋的雙子星座，與中國生肖的申猴談一談。

按中國的羅經，早已把十二生肖，十二星座，及十二月將三者加以配列。

如子鼠配水瓶座，月將玄枵，申猴則配雙子星座，月將爲實沉。

雙子星座所定的日子是：五月廿二日至六月廿一日，申猴的申，是列爲十二地支的第九個，而月份爲七月，屬金。

西洋十二星座，每座都有一個「守護神」的行星，而以此行星的含義對其星座產生基本性格的變化。

雙子星座所屬的人，大多具有雙重性格，而慧黠與自負，神話說：水星是雙子星座的守護神，它掌管精神上的交流，能言善辯，這類人以從文藝戲劇方面發展較好。

談到申猴，七月申金，屬陽，生於七月的金爲旺合健朗，雖然，日子與雙子星不同，但肖猴的人也多是慧黠與自負的，及具有雙重的性格。

談到五行，申宮藏有戊、庚、壬三干，而金生水，即與水星有所暗合。

這就是五行術數的玄機，兩者合參，可卜休咎。

[illegible]

孖尾

本港將提前發行五元硬幣，大小及實與一元硬幣同，但造作十角形，精緻。

目前的一元硬幣，顯然是「超值出品」了。

× × ×

今年的藝術節，首次盈利千多元，而去年曾虧本達一百萬元。主辦人指出這是節目內容雅俗共賞所致。

能夠賺錢，能夠雅俗共賞，這就是藝術了。

× × ×

蘇共書記比列茲涅夫，在故鄉豎立銅像後，又被擢升爲元帥，受頒勳章。

這大概不是搞「個人崇拜」，而是「崇拜個人」。

果王榴槤

陸

天氣逐漸炎熱，有「熱帶果王」之稱的榴槤，已經大量上市。這種外表青色像開大菠蘿，長滿尖刺的「果王」，大的有三、四斤重一個，小的也有一、二斤重，越大售價越貴，要四元一磅，小的則要三元餘而已。買一個榴槤，要十多元，殊不便宜。

榴槤的果肉是乳黃色的，內有狀如栗子的種子五、六粒。榴槤的肉確是很甜，但那一股強烈的氣味，卻是每個人的感覺不同。愛好的人，說很香，是芝士與洋氣味的混合。不喜歡的人，則說它是「貓屎除」，聞到就掩鼻而走。一種氣味而有如此極端的反應，是任何別種東西所未有的。

榴槤是熱帶的特產，原產地是馬來半島，現在南洋許多地方都有栽植，我國則祇有台灣南部有少量出產。因爲它是要長年高溫的氣候才能生長結實的。

南洋的人士，對於吃榴槤的愛好，類似我們廣東人之愛好狗肉，我們有當棉衲去吃狗肉的笑話，南洋也有賣單衣去吃榴槤的笑話。兩者都是誇張的說法，也可以看出兩地人士的偏嗜。

往日有一個很普通的說法：去南洋謀生的人，能夠吃得榴槤，便不會不服水土，可以在當地久居。這說法實在並無科學根據的，可能是此人能夠吃榴槤，即表示其能習慣當地的生活罷了。

除了生榴槤之外，南洋還有一種榴槤糕，以榴槤和糖製成，形似我們常吃的豬油糕，比韶關的生榴槤的氣味更濃烈，不喜歡吃的人聞了也要作嘔，愛之者則認爲無上美味。

未曾開的榴槤，沒有氣味發出，生藥雖然攝了許多，也沒有令人不耐的氣味，航空公司，也准許由南洋來港的乘客，携帶幾個生榴槤做手信。但榴槤糕則絕對不許携帶上機，因爲它的氣味太濃，雖用塑膠紙包密，仍能透出來，西方人士，顯然也和大部份廣府人一樣，對此種果王並不欣賞。

新加坡少女保守 自作多情會碰釘

陳基

新加坡和香港相距匪遙，而居民亦佔了百分之七十五是華人，所以，很多人遊新加坡，並沒有太多的陌生感。

不過，新加坡有很多習俗卻和香港不同，這是値得特別加以注意。

比方說，新加坡的女孩子，就比香港的女孩子保守得多。

在新加坡，一對年青的愛侶「拍拖」，祇是並肩而行，已經被視爲了不起的事情，至於手拖手，更是少之又少。

像香港的青年男女，在街上相擁而行，那是十分少見的。

所以，如果你和你的愛人或者太太，在新加坡路上相擁而行，千萬不要給那些投射過來的奇怪眼光所嚇倒，新加坡人祇不過對於眼前的愛侶的親熱程度，引起了奇怪的注目禮，此外別無其他；他們絕對不會對你有惡意。

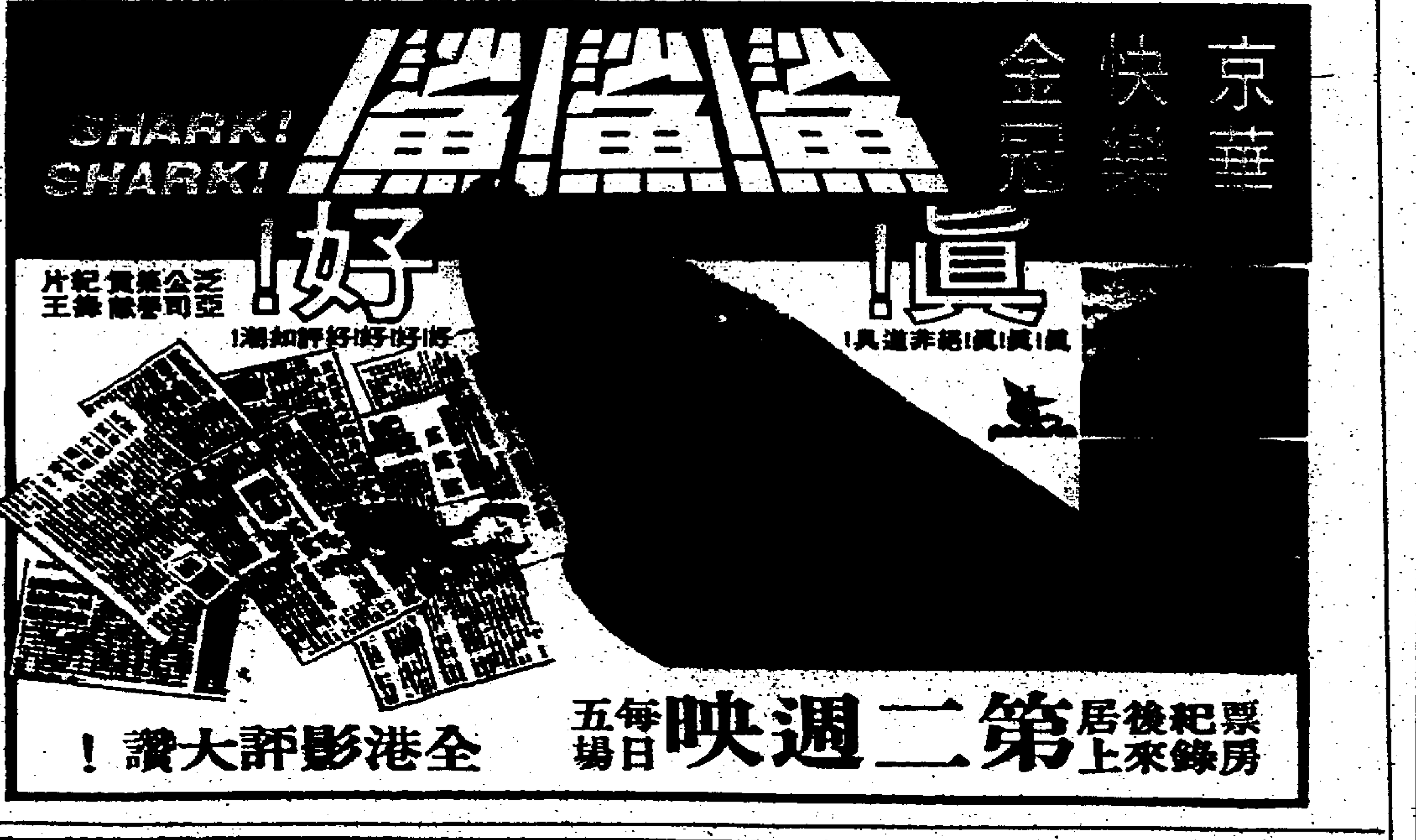
在男士們來說，遊新加坡，卻多少須要有一些「戒條」：

那是在街上看到漂亮的女孩子，千萬不能放肆地看過不休，否則，隨時會招來麻煩。假如對方那位女孩子，認爲你對她目不轉睛，心懷不軌，她可能會打電話叫人來出頭，那時，麻煩便不少。

在公衆場合，一旦不小心碰到女孩子們，尤其是她們的重要地帶，一定要誠意的先作道歉，否則，她一時神經緊張，大叫非禮，把你當作是色狼時，吃虧的還是你自己。

所以，對新加坡的一般女孩子，一定要口重，免給人家誤會。

同時，如果有認識的朋友，和她們約會，最好在十時以前，否則，你得到的答覆，將會是拒絕多於其他。



啟德遊樂場

鑽石戲院

華美歌藝團

你就是救星
垂危的病人急須輸血
請即到紅十字會捐血